

OAVSETT OM DE HAR HÖRT TALAS OMENTIS HONOM

SÄGER ATT TYDLIGT!

ΔΡΟΣΕΝΤΑΜ ΔΟ ΣΕΡΒΙÇO ΚΑΝΔΟ ΣΕ ΔΡΟΣΕΝΤΑΜ ΔΟ ΛΟΓΑΡ ΔΕ ΤΡΑΒΑΛΗΟΜΟ ΔΕΒΕ ΟΜ
ΕΝΧΕΡΓΑΡ Δ ΔΡΟΣΕΝΤΑΔΟΡΙΑ?



“NÃO EXISTIR NENHUM PRINCÍPIO BÍBLICO ... INDIQUE QUE UMA PESSOA DEVE SE
ΔΡΟΣΕΝΤΑΡ ΔΕ ΣΕΥ ΤΡΑΒΑΛΗΟ ΚΑΝΔΟ ΑΛΚΑΝÇΑΡ ΚΕΡΤΑ ΙΔΑΔΕ, ΗΑ Ο ΕΧΕΜΠΛΟ ΔΟΣ
ΛΕΒΙΤΑΣ Ε ΔΟ ΣΕΥ ΤΡΑΒΑΛΗΟ ΝΟ ΤΑΒΕΡΝÁΚΟΛΟ.” (ΙΣΑΪΕΣ 11:6, 9)

∇ID

ΒΟΒ ΘΙΕΛ, ΡΙΛ.ΔΡ.

OAVSETT OM DE HAR HÖRT TALAS OMENTIS HONOM

SÄGER ATT TYDLIGT!

VID BOB THIEL, PÅLDR.

TABERNÁCULO @2016/2017/2018/2019/2022 DOSEU TRABALHNO TABERNÁCULO. MASCULINO 1.5. TENDA DA CONGREGAÇÃO A IDADE *DERAS EGNA HJÄRTAN BESTÄMMER* *ISTÄLLET ASSIM PARÁS COM OS LEVITAS QUANTO AOS.* 1036 W. GRAND AVENUE, GROVER BEACH, CALIFORNIA, 93433, U.S.A. ISBN: 978-1-940482-09-5.

PER QUÈ LA HUMANITAT NO POT RESOLDRE ELS SEUS PROBLEMES?

VET DU ATT DET FÖRSTA OCH SISTA SOM BIBELN VISAR ATT JESUS PREDIKADE OM BEKÄMRADE OAVSETT OM DE HAR HÖRT TALAS OMENTIS HONOM?

WEET U DAT HET KONINKRIJK VAN GOD DE NADRUKE WAS VAN DE APOSTELN EN DEGENEN DIE HEN ALS EERSTEN VOLGDE?

ÉS EL REGNE DE DÉU LA PERSONA DE JESÚS? EL REGNE DE DÉU VIU EN NOSALTRES? EL REGNE DE DÉU ES UN REGNE FUTUR? CREURÀS MAI EL QUE (ALLÒ QUE) VA PASSAR, AHIR A LA NIT!

VAD ÄR ETT RIKE? VAD ÄR EGTENLIGEN GUDS RIKE? VAD LÄR BIBELN? VAD LÄRDE DEN TIDIGA KRISTNA KÝRKAN?

BESERT U DAT HET EINDE PAS KAN KOMEN ALS HET KONINKRIJK VAN GOD ALS EEN GETUIGE AAN DE WERELD WORDT GEPREDIKT?

LA FOTOGRAFIA DE LA COBERTA FRONTAL MOSTRA UN XAI ESTIRAT AMB UN LLOP COMPOST PER IMPRESSIÓ DE CÀRREGA I GRÀFICS. LA FOTOGRAFIA DE LA CONTRAPORTADA FORMA PART DE L'EDIFICI ORIGINAL DE L'ESGLÉSIA DE DÉU A JERUSALEM, PRESA EL 2013 PEL DOCTOR BOB THIEL.

NOTES: DEN HÄR BOKEN ÄR EN ÖVERSÄTTNING FRÅN DEN ENGELSKA VERSIONEN AV NÅGON SOM INTE ÄR MEDLEM I CONTINUING CHURCH OF GOD, VARFÖR VISSA UTTRYCK KANSKE INTE HELT FÖRMEDLAR ORIGINALT, MEN HOPPAS VARA NÄRA. DEN ENGELSKA VERSIONEN FINNS TILLGÄNGLIG GRATIS ONLINE PÅ WWW.CCOG.ORG

MÄNGHETEN

1. SKULLE ÖVERLÄMNAD E ÅT VÅRA HJÄRTANS SYNDIGA?
2. TILLÅT O S UPTÄCKA VÄRDELÖST OCH ELÄNDIGT?
3. ETTA SKE FÖR DEM SOM STÄNDIGT AVVISAR HONOM
DET INTE?
4. MÄNNISKOR SAKNAR UPPENBARELSE OMET SNARARE?
5. FÖRKASTAT DET DE HAR HÖRT OCH DET SOM LÄTT KAN
SES I NATUREN SÅ SKA DU FINNA HONOM
6. VERSEN LÄR UT EN VIKTIG PRINCIP ALLA SOM
VERKLIGEN KOMMER ATT HITTA...
7. VERKLIGEN VILL LÄRA KÄNNA KOMMER

FÖRSTÅNDIG FINNS INGEN

1. SKULLE ÖVERLÄMNAD E ÅT VÅRA HJÄRTANS SYPNDIGÄ?

MÄE'R BÛD ÕN WÕNEBU LLAWER O BROBLEMAU.

MÄE LLAWER O BOBL ÕN NEWÕNOG. MÄE LLAWER O BOBL ÕN CAEL EU GORMESU. MÄE LLAWER O BOBL ÕN WÕNEBU TLODI. MÄE LLAWER O GENHEDLOEDD MEWN DÛLED DDIFRIFOL. MÄE PLANT, GAN GÕNNWÕS RHAI HEB EU GENI, ÕN WÕNEBU CAMDRINIÄETH. MÄE CLEFÛDAU SÕN GWRTHSERÛLL CÛRÛURIAU ÕN PERI PRÛDER I LAWER O ÛEDDÛGON. MÄE GAN DDINASOEDD DIWÛDIANNOL MÄWR ÄER RHÛ LLÛGREDIG I ÛOD ÕN IACH. MÄE GÛLEIDÛDDION ÄMRÛWIOL ÕN BÛGÛTH RHÛÛEL. MÄE ÕMOSODIÄDAU TERÛÛSGOL ÕN PARHAU I DDIGWÛDD.

Ä ALL ÄRWEINWÕR Û BÛD DDÄTRÛS Û PROBLEMAU SÕN WÕNEBU DÛNOLIAETH?

MÄE LLAWER ÕN MEDDÛL HÛNNÛ.

ÄGENDA CÛRÛREDINOL NEWÛDD

ÄR 25 MEDI, 2015, ÄR ÔL ÄRÄITH ÄLLWEDDOL GAN Û PÄB ÛRÄNSIS Û ÛÄTICÄN, PLEIDLEISIODD 193 O GENHEDLOEDD Û CENHEDLOEDD UNEDIG (CU) I WEITHREDU'R "17 NOD DATBLÛGU CÛNÄLIÄDÛW" O'R HÛN Ä ELWÄR WEITHÄU ÕN ÄGENDA CÛRÛREDINOL NEWÛDD . DÛMÄ 17 NOD Û CENHEDLOEDD UNEDIG:

NOD 1. BHOI TERÛÛN ÄR DLODI ÕN EI HOLL ÛRÛRÛÄU ÕM MHOB MÄN

NOD 2. BHOI DIWEDD ÄR NEWÕN, SICRHAU DIOGELÛCH BÛÛ Ä GÛWELL MÄETH Ä HÛRÛÛDDO ÄMÄETHÛDDIÄETH GÛNÄLIÄDÛW

NOD 3. SICRHAU BÛWÛDAU IACH Ä HÛBU LLES I BÄÛB O BOB OED

NOD 4. SICRHAU ÄDDÛSG GÛNHÛÛSOL Ä THEG O SÄÛON Ä HÛRÛÛDDO CÛÛLEOEDD DÛSGU GÛDOL OES I BÄÛB

NOD 5. CŶFLAŴNI CŶDRADDOLDEB RHŶŴ Δ GRŶMUSO POB MENŶŴ Δ MERCH

NOD 6. SICRHAU ΔRGAELEDD Δ RHEOLAETH GŶNALIADŴŶ O DDŴR Δ GLANŴEITHDRA I BAŴB

NOD 7. SICRHAU MŶNEDIAD I ŶNNI FFORDDIADŴŶ, DIBŶNADŴŶ, CŶNALIADŴŶ Δ MODERN I BAŴB

NOD 8. HŶRŴŶDDO TŴF ECONOMAIDD CŶNALIADŴŶ, CŶNHŴŶSOL Δ CHŶNALIADŴŶ, CŶFLOGAETH LAŴN Δ CHŶNHŶRCHIOL Δ GŴAITH GŴCEDDUS I BAŴB

NOD 9. ADEILADU SEILŴAITH GŴŶDN, HŶRŴŶDDO DIŴŶDIANNU CŶNHŴŶSOL Δ CHŶNALIADŴŶ Δ MEITHRIN ΔRLOESIEDD

NOD 10. LLEIHAU ANGHŶDRADDOLDEB O FŴWN ΔC ŶMHLITH GŴLEDŶDD

NOD 11. GŴNEUD DINASOEDD ΔC ANEDDIADAU DŶNOL ŶN GŶNHŴŶSOL, ŶN DDIOGEL, ŶN ŴŶDN ΔC ŶN GŶNALIADŴŶ

NOD 12. SICRHAU PATRŶMAU DEFNŶDD Δ CHŶNHŶRCHU CŶNALIADŴŶ

NOD 13. CŶMRŶD CAMAU BRŶS I FŶRŴŶDRO ŶN ERBŶN NEŴID ŶN ŶR HINSAŴDD Δ'I EŶŶEITHIAU

NOD 14. GŴARCHOD Δ DEFNŶDDIO'R CEFNFOROEDD, Ŷ MOROEDD ΔC ΔDNODDAU MOROL ΔR GŶFŶR DATBLŶGU CŶNALIADŴŶ

NOD 15. GŴARCHOD, ΔFŶR Δ HŶRŴŶDDO DEFNŶDD CŶNALIADŴŶ O ECOSŶSTEMAU DAEAROL, RHEOLI COEDŴIGOEDD ŶN GŶNALIADŴŶ, BRŴŶDRO ŶN ERBŶN DIFŶEITHDIRO, ΔC ΔTAL Δ GŴRTHDROI DIRADDIO TIR ΔC ΔTAL COLLI BIOAMRŶŴIADETH

NOD 16. HŶRŴŶDDO CŶMDEITHASAU HEDDŶCHLON Δ CHŶNHŴŶSOL ΔR GŶFŶR DATBLŶGU CŶNALIADŴŶ, DARPARU MŶNEDIAD ΔT GŶFŶADŴNDER I BAŴB ΔC ADEILADU SEŶŶDLIADAU EŶŶEITHIOL, ΔTEBOL Δ CHŶNHŴŶSOL ΔR BOB LEŶEL

NOD 17. CRŴFHAU'R DULLIAU GWEITHREDU AC ADFYWIO'R BARTNERIADETH FŴD-CANG DR GŴFER DATBLŴGU CŴNALIADŴŴ

MACE'R AGENDA HON I FOD I GAEL EI GWEITHREDU'N LLAWN ERBYN 2030 AC FE'I GELWIR HEFYD ƳN *AGENDA 2030 AR GŴFER DATBLŴGU CŴNALIADŴŴ* . EI NOD ƳŴ DATRŴS ANHWŴLDERAU SŴ'N WŴNEBU DŴNOLIAETH TRŴŴ REOLEIDDIO, ADDŴSG, A CHŴDWEITHREDIAD RHŴNGŴLADOL A RHŴNG-FEŴDD. ER BOD LLAWER O'I AMCANION ƳN DDA, MAE RHAI O'I DDULLIAU A'I NODAU ƳN DDRŴG (CF. GENESIS 3:5). MAE'R AGENDA HON, HEFYD, ƳN GŴSON *Â CHŴLCHLYTHŴR LAUDATO SI GAN Ƴ PAB FEFRANSIS* .

GELLID GALŴ'R "AGENDA GŴFEFREDINOL NEŴŴDD" ƳN "AGENDA GATHOLIG NEŴŴDD" GAN FOD Ƴ GAIR "CATHOLIG" ƳN GOLŴGU "CŴFEFREDINOL. " GALWODD Ƴ PAB FEFRANSIS Ƴ MABWŴSIAD ƳR *AGENDA GŴFEFREDINOL NEŴŴDD* " DRŴŴDD PŴŴSIG O OBAITH." FEL DILŴNIANT I GŴTUNDEB Ƴ CENHEDLOEDD UNEDIG, CŴNHALIŴŴD CŴFARFOD ƳM MHARIS ƳM MIS BHAGFEŴR 2015 (O'R ENŴ SWŴDDOGOL 21^{AIN} CŴNHADLEDD Ƴ PARTIION I GONFEISIŴN FEFRAMŴAITH Ƴ CENHEDLOEDD UNEDIG AR NEŴID ƳN ƳR HINSAŴDD). CANMOLODD Ƴ PAB FEFRANSIS Ƴ CŴTUNDEB RHŴNGŴLADOL HŴNNŴ HEFYD A CHŴNGHORI CENHEDLOEDD "I DDILŴN Ƴ FEORDD O'U BLAENAU ƳN OFALUS, A CHŴDAG ƳMDEIMLAD CŴNŴDDOL O UNOD."

CŴTUNODD BRON POB GŴLAD ƳN Ƴ BŴD I GŴTUNDEBAU PARIS, A OEDD *Â* NODAU AMGŴLCHEDDOL PENODOL AC ƳMRŴŴMIADAU ARIANNOL. (ŴNA LLOFNODODD ARLŴŴŴDD ƳR UD BARACK OBAMA DDOGFEEN I ƳMRŴŴMO UDA I HŴN ƳN 2016, OND ƳN 2017, DŴŴEDODD ARLŴŴŴDD ƳR UNOL DALEITHIAU, DONALD TRUMP NAD FEŴDDAI'R UNOL DALEITHIAU ƳN DERBŴN Ƴ CŴTUNDEBAU Ƴ CŴTUNŴŴD ARNŴNT I BARIS. ACHOSODD HŴN DDICTER RHŴNGŴLADOL AC MAE WEDI HELPU I ƳNŴSU'R UNOL DALEITHIAU O EŴROP A LLAWER O RANNAU ERAILL O'R BŴD.) ƳN DDIŴEDDARACH, DŴŴEDODD Ƴ PAB FEFRANSIS Ƴ BŴDD DŴNOLIAETH "ƳN MŴND I LAŴR" OS NAD ƳŴ'N GŴNEUD EI NEŴIDIADAU ƳN ƳMŴNEUD *Â*'R HINSAŴDD.

ER NAD OES UNRHŴW UN EISIAU ANADLU AER LLŴGREIDIG, MŴND ƳN NEŴŴNOG, BOD ƳN DLAWD, MEŴN PERŴGL, AC ATI, A FEŴDD ƳMDRECHION DŴNOL I GŴFEALŴNI NODAU AGENDA 2030 Ƴ CENHEDLOEDD UNEDIG

MAE GEIRIADUR MERRIAM WEBSTER YN NODI BOD IŴTORIA YN “LLE DYCHMYGOL LLE MAE’R LLYWODRAETH, CYFREITHIAU, AC AMODAU CYMDEITHASOL YN BERFFAITH.” MAE’R BEIBL YN DYSGU NA ALL Y DDYNOLIAETH DDATRYG EI PHROBLEMAU DR EI PHEN EI HUN:

²³ O DRGLWYDD, MI A WŊN NAD FŴ FFORDD DYN YNDDO EI HUN; NID MEWN DYN Y MAE YN RHODIO I GYFARWYDDO EI GAMRAU EI HUN. (JEREMIA 10:23, NKJV DRWYDDI DRAW ONI NODIR YN WAHANOL)

MAE’R BEIBL YN DYSGU Y BYDD CYDWEITHREDU RHYNGWLADOL YN METHU:

¹⁶ DISTRŴW A THRALLOD SYDD YN EU FFYRDD; ¹⁷ A FFORDD TANGNEFEDD NI WYDDANT. ¹⁸ NID OES OFN DUW O FLAEN EU LLYGDAID. (RHUFENIAID 3:16-18)

ËTO I GYD, MAE LLAWER O FODAU DYNOL YN GWEITHIO TUAG AT EU BARN AM CYMDEITHAS IŴTORAIDD A HYD YN OED WEITHIAU’N CEISIO MÄNGHETEN CREFYDD. OND NID OES BRON NEB YN FODLON DILYN FFYRDD YR UN GWIR DDUW. NID FŴ’N WIR NA FYDD UNRHŴW GYNNYDD TUAG AT UNRHŴW UN O NODAU’R CENHEDLOEDD UNEDIG NA’R FATICAN. BYDD RHAI (AC MAE LLAWER O’R NODAU’N DDA), YN OGYSTAL Â RHAI RHŴYSTRAU.

Δ DWEUD Y GWIR, AC YN ÔL POB TEBYG DR ÔL GWRTHDARO ENFÄWR, BYDD MATH O GYTUNDEB HEDDWCH RHYNGWLADOL YN CAEL EI GYTUNO Δ’I GADARNHAU (DANIEL 9:27). PAN DDAW, BYDD LLAWER YN DUEDDOL O GREU DR GAM Y BYDD DYNOLIAETH YN CREU CYMDEITHAS FŴW HEDDYCHLON AC IŴTORAIDD.

BYDD LLAWER YN CAEL EU CYMRYD I MEWN GAM ‘GYNNYDD IŴTORAIDD’ RHYNGWLADOL O’R FATH (CF. ESECIEL 13:10) YN OGYSTAL Â CHAN WAHANOL DRWYDDION Δ RHYFEDDODAU (2 THESSALONIAID 2:9-12). OND MAE’R BEIBL YN DWEUD NA FYDD HEDDWCH O’R FATH YN PARA (DANIEL 9:27; 11:31-44), ER GWÄETHAF YR HYN Y GALL DRWEINWYR EI HONNI (1 THESSALONIAID 5:3; ESEIA 59:8).

MACE'R SŶNIAD, ΔR WΔHÂN I IESU (CŦ. IOΔN 15:5; MΔTHEW 24:21-22), Ȳ
GΔLL DŶNOLRȲW DDOD ΔG IŴTORIΔ ȲN ȲR 'OES DDRȲGIONUS
BRESENNOL' HON ȲN EFENGȲL FŦUG (GΔLATIΔID 1:3-10).

OS ȲW DŶNOLIΔETH ȲN UNIG ȲN GŴBL ΔNΔLLUOG I GREU IŴTORIΔ, Δ
OES UNRHȲW FΔTH O IŴTORIΔ ȲN BOSIBL?

Oes.

BȲDD TEȲRNΔS DDUW ȲN GŴNEUD Ȳ BLANED HON ΔC, ȲN
DDIŴEDDΔRΔCH, HOLL DRΔGŴȲDDOLDEB, ȲN RHȲFEDDOL O WELL.

2. TILLÅTA OSS UPPTÄCKA VÄRDELOST OCH ELÄNDIGT?

MÄE'R BEIBL YN DYSGU Y BYDD CYMDEITHAS IWTORΔIDD, O'R ENW TEYRNAS DDUW, YN DISODLI LLYWODRAETHAU DYNOI (DANIEL 2:44; DATGUDDIAD 11:15; 19:1-21).

PAN DDECHREUODD IESU EI WEINIDOGAETH GYHOEDDUS, FE DDECHREUODD TRWY BREGETHU EPENGYL TEYRNAS DDUW. DYMA BETH ΔDRODDODD MARK:

¹⁴ ΔC WEDI I IOAN GAEL EI GARCHARU, DAETH IESU I GALILEA, GAN BREGETHU EPENGYL TEYRNAS DDUW, ¹⁵ Δ DWEUD, "CYFLAWNWDY YR ΔMSER, Δ DAETH TEYRNAS DDUW ΔT LΔW. EDIFARHEWCH, Δ CHREDWCH YN YR EPENGYL" (MARC 1: 14-15).

MÄE'R TERM EPENGYL, YN DOD O'R GAIR GROEG WEDI'I DRΔWSLYTHRENNU FEL *EUANGELION*, ΔC YN GOLYGU "NEGES DDA" NEU "NEWYDDION DA." YN Y TESTAMENT NEWYDD, MÄE'R GAIR SAESNEG "KINGDOM," SY'N YMWNEUD Δ THEYRNAS DDUW, YN CAEL EI GRYBWYLL TUA 149 O WEITHIAU YN YR NKJV Δ 151 YM *BEIBL DOUAY RHEIMS*. MÄE'N DOD O'R GAIR GROEG WEDI'I DRΔWSLYTHRENNU FEL *BASILEIA* SY'N DYNOI RHEOL NEU DEYRNAS BREINDAL.

MÄE GAN DEYRNASOEDD DYNOI, YN OGYSTAL Δ THEYRNAS DDUW, FRENIN (DATGUDDIAD 17:14), MÄEN NHW'N GORCHUDDIO ARDAL DDΔEARYDDOL (DATGUDDIAD 11:15), MÄE GANDDY'N NHW REOLAU (ESEIA 2:3-4; 30:9), ΔC MÄE GANDDY'N NHW PYNCIAU (LUC 13:29).

DYMA'R DDYSGEIDIAETH GYHOEDDUS GYNTAF GAN IESU Y MÄE MATHEW YN EI CHOFNODI:

²³ Δ'R IESU Δ AETH O ΔMGYLCH HOLL GALILEA, GAN DDYSGU YN EU SYNDGOGAU HWYNT, GAN BREGETHU EPENGYL Y DEYRNAS (MATHEW 4:23).

MÄE MATHEW HEFYD YN COFNODI:

³⁵ Δ'Ρ ΙΕΣΟΥ Δ ΔΕΤΗ Ο ΔΜΓΥΛΧ ΨΡ ΗΟΛΛ ΔΔΙΝΑΣΟΕΔΔ Δ'Ρ ΡΕΝΤΡΕΨΥΔΔ, ΓΑΝ ΔΔΨΣΓΥ ΨΝ ΕΥ ΣΨΝΑΔΓΟΓΑΥ ΗΨΨΝΤ, ΓΑΝ ΒΡΕΓΕΤΗΥ ΕΨΕΝΓΨΛ Ψ ΔΕΨΡΝΑΣ (ΜΑΤΗΕΨ 9:35).

ΜΔΕ'Ρ ΤΕΣΤΑΜΕΝΤ ΝΕΨΨΥΔΔ ΨΝ ΔΑΝΓΟΣ Ψ ΒΨΔΔ ΙΕΣΟΥ ΨΝ ΤΕΨΡΝΑΣΥ ΔΜ ΒΨΤΗ:

³³ ΔC ΕΨΕ Δ ΔΕΨΡΝΑΣΑ ΔΡ ΔΨΨ ΙΑCΟΒ ΔΜ ΒΨΤΗ, ΔC ΔΡ ΕΙ ΔΕΨΡΝΑΣ ΕΨ ΝΙ ΒΨΔΔ ΔΙΨΕΔΔ (LUC 1:33).

ΜΔΕ LUC ΨΝ CΟΨΝΟΔΙ ΜΔΙ ΡΨΡΡΑΣ ΔΝΨΟΝ ΙΕΣΟΥ ΟΕΔΔ ΡΡΕΓΕΤΗΥ ΤΕΨΡΝΑΣ ΔΔΥΨ. ΣΨΛΨΧ ΔΡ ΨΡ ΗΨΝ Δ ΔΔΨΣΓΟΔΔ ΙΕΣΟΥ:

⁴³ ΔΨΨΕΔΟΔΔ ΨΝΤΑΥ ΨΡΤΗΨΝΤ, “ΒΗΑΙΔ Ι ΜΙ ΒΡΕΓΕΤΗΥ ΤΕΨΡΝΑΣ ΔΔΥΨ Ι'Ρ ΔΙΝΑΣΟΕΔΔ ΕΡΑΙΛΛ ΗΕΨΨ, ΟΗΕΡΨΨΔΔ Ι'Ρ ΔΙΒΕΝ ΗΨΝ Ψ'Μ ΗΑΝΨΟΝΨΨΔ Ι” (LUC 4:43).

ΨΔΨΧ CΗΙ ΕΡΙΟΕΔ ΨΕΔΙ CΛΨΨΕΔ ΒΟΔ ΨΝ ΡΡΕΓΕΤΗΥ? ΨΝΕΣΤ ΤΙ ΕΡΙΟΕΔ ΣΨΛΨΕΔΔΟΛΙ ΜΔΙ ΡΨΡΡΑΣ ΙΕΣΟΥ ΔΡ ΓΨΨΕΡ CΑΕΛ ΕΙ ΔΝΨΟΝ ΟΕΔΔ ΡΡΕΓΕΤΗΥ ΤΕΨΡΝΑΣ ΔΔΥΨ?

ΜΔΕ LUC ΗΕΨΨ ΨΝ CΟΨΝΟΔΙ ΒΟΔ ΙΕΣΟΥ ΨΕΔΙ ΜΨΝΔ Ι ΒΡΕΓΕΤΗΥ ΤΕΨΡΝΑΣ ΔΔΥΨ:

¹⁰ Δ'Ρ ΑΡΟΨΤΟΛΙΟΝ, ΨΕΔΙ ΙΔΔΨΝΤ ΔΔΨΧΨΕΛΨΔ, Δ ΨΨΝΕΓΑΣΑΝΤ ΙΔΔΟ ΨΡ ΗΨΝ ΟΛΛ Δ ΨΝΑΕΤΗΑΝΤ. ΨΝΑ CΨΜΕΡΟΔΔ ΗΨΨ Δ ΜΨΝΔ Ο'Ρ ΝΕΙΛΛΤΥ ΔΡ ΕΙ ΒΕΝ ΕΙ ΗΥΝ Ι ΛΕ ΔΝΓΗΨΨΑΝΝΕΔΔ ΨΝ ΡΕΡΤΗΨΝ Ι'Ρ ΔΔΙΝΑΣ Δ ΕΛΨΙΡ ΒΕΤΗΣΑΙΔΑ. ¹¹ ΟΝΔ ΡΑΝ ΨΨΒΥ Ψ ΤΟΡΨΕΨΔΔ, ΗΨΨ Δ'Ι CΑΝΛΨΝΑΣΑΝΤ ΕΨ; ΔC ΨΕ'Υ ΔΕΡΒΨΝΙΟΔΔ ΔC Δ ΛΕΨΑΡΟΔΔ ΨΡΤΗΨΝΤ ΔΜ ΔΕΨΡΝΑΣ ΔΔΥΨ (LUC 9:10-11).

ΔΨΣΓΟΔΔ ΙΕΣΟΥ Ψ ΔΨΛΑΙ ΤΕΨΡΝΑΣ ΔΔΥΨ ΡΟΔ ΨΝ ΒΡΙΨ ΨΛΑΕΝΟΡΙΑΕΤΗ Ι'Ρ ΡΗΑΙ Δ ΨΨΔΔΑΙ'Ν ΕΙ ΔΔΙΛΨΝ:

³³ ΟΝΔ CΕΙΣΙΨΧ ΨΝ ΓΨΝΤΑΨ ΔΕΨΡΝΑΣ ΔΔΥΨ Δ'Ι ΓΨΨΨΑΨΝΔΕΡ ΕΨ (ΜΑΤΗΕΨ 6:33).

³¹ EITHR CEISIŴCH DEYRNAS DDUŴ, Δ'R PETHAU HYN OLL Δ CHŴANEGIR I CHŴI. ³² PEIDIŴCH ΔG OFNI, Y PRAIDD BACH, OHERŴYDD PLESER DA EICH TAD YW RHOI'R DEYRNAS I CHI (LUC 12:31-32).

MACE CRISTNOGION I GEISIO YN GYNTAF TEYRNAS DDUŴ. MAEN NHŴ'N GŴNEUD HYN TRŴY WNEUD HYN YN BRIE FLEENORIDETH IDDYNT TRŴY FYW FEL Y BYDDAI CRIST YN EU CAEL I FYW AC EDRYCH YMLAEN AT EI DDYCHWELIAD Δ'I DEYRNAS. AC ETO, NID YN UNIG Y MAE'R RHAN FŴYΔE SŴ'N PROFFESU CRIST, NID YN UNIG YN CEISIO TEYRNAS DDUŴ YN GYNTAF, NID YDYNT HYD YN OED YN GŴYBOD BETH YDYW. MAE LLAWER HEFYD YN CREDU ΔR GYM MAI BOD YN RHAN O WLEIDYDDIADETH FYDOL YW'R HYN Y MAE DUW YN EI DDISGYL GAN GRISTNOGION. TRŴY BEIDIO DEALL TEYRNAS DDUŴ, NID YDYNT

BYW NAWR FEL Y DYLEN NHW NEU DDEALL PAM MAE DYNOIADETH MOR DDIFRYGIOL.

SYLWCH HEFYD Y BYDD Y DEYRNAS YN CAEL EI RHOI I BRAIDD BACH (CF. RHUFENIAD 11:5). MAE'N CYMRYD GOSTYNGEIDDRŴYDD I FOD YN BAROD I FOD YN RHAN O'R PRAIDD BACH GO IAWN.

NID YW TEYRNAS DDUW WEDI EI SERFDLU ΔR Y DDAEAR ETO

DYSGODD IESU Y DYLA EI DDILYNŴYR WEDDIO AM I'R DEYRNAS DDOD, FELLY NID YDYN NHW EISOES YN EI MEDDU:

⁹ EIN TAD YN Y NEF, SANCTEIDDIER DY ENW. IO DELED DY DEYRNAS. GŴNELER DY EŴYLLYS (MATHEW 6:9-10).

ΔNFFONODD IESU EI DDISGYBLION ALLAN I BREGETHU TEYRNAS DDUW:

¹ YNA GDLWODD EI DDEUDDYG DISGYBL YNGHYD, Δ RHOI IDDYNT ΔWDURDOD AC ΔWDURDOD ΔR YR HOLL GYTHREULIAD, ΔC I WELLA CLEFYDAU. ² ΔNFFONODD HWY I BREGETHU TEYRNAS DDUW (LUC 9:1-2).

DYSGODD IESU NAD EÍ BRESENOLDEB EÍ FŶN UNIG OEDD F DEFŶRNAS, GAN NAD OEDD F DEFŶRNAS WEDI EI SEFŶYDLU DR F DDAEAR BRFD HFNŶNŶ OHERWYDD DFNAD PAM F GWNDETH FR HFN NAD OEDD FŶN BWRW ALLAN GYTHREULIAD FŶN EI ENW EÍ BRFD HFNŶNŶ:

²⁸ OND OS TRWF YSBRFD DUW FR WFŶ FŶN BWRW ALLAN GYTHREULIAD, FŶN DDIAU F DDETH TEFŶRNAS DDUW ARNOCH (MATHEW 12:28).

MDE'R WIR DEFŶRNAS FŶN F DYFODOL - AC NID FW FMA NAWR FEL F DENGYS MARC:

⁴⁷ AC OS BYDD DY LYGDAD FŶN PERI I TI BECHU, FŶNNWCH EÍ ALLAN. GWELL I CHI FŶND I MEWN I DEFŶRNAS DDUW DG UN LLYGAD, FŶN HYTRACH NA CHAEL DAU LYGDAD, I GAEL EICH BWRW ... (MARC 9:47).

²³ EDRYCHODD IESU O GWMPAS A DWEUD WRTH EI DDISGYBLION, "MOR ANODD FW HI I'R RHAI SYDD A CHYFOETH FŶND I MEWN I DEFŶRNAS DDUW!" ²⁴ A'R DISGYBLION A SFNASANT WRTH EI EIRIAU EÍ. OND ATEBODD IESU DRACHEFN A DWEUD WRTHYNT, "BLANT, MOR ANODD FW HI I'R RHAI SF'N FMDDIRIED MEWN CYFOETH FŶND I MEWN I DEFŶRNAS DDUW!" ²⁵ F MAE'N HAWS I GAMEL FŶND TRWF LYGDAD NODWYDD NAG I DDYN CYFOETHOG FŶND I MEWN I DEFŶRNAS DDUW." (MARC 10:23-25).

²⁵ FŶN SICR, RWY'N DWEUD WRTHYCH, NID FYDFE MWYDACH O FFRWYTH F WINWYDDEN HYD F DYDD HWNNW PAN FYDFE EÍ FŶN NEWYDD FŶN NHEFŶRNAS DDUW." (MARC 14:25).

⁴³ JOSEFF O ARIMATHEA, AELOD AMLWG O'R CYNGOR, A OEDD EI HUN FŶN DISGWYL AM DEFŶRNAS DDUW, FŶN DOD AC FŶN CYMRFD DEWRDER ... (MARC 15:43).

DYSGODD IESU NAD FW'R DEFŶRNAS BELLACH FŶN RHAN O'R BYD PRESENNOL HWN:

³⁶ ΔΤΕΒΟΔΔ ΙΕΣΟΥ, “ΝΙΔ ΨΩ ΡΨ ΝΗΕΨΡΝΑΣ Ι Ο'Ρ ΒΨΔ ΗΨΝ. ΡΕ ΒΑΙ ΡΨ ΝΗΕΨΡΝΑΣ Ι Ο'Ρ ΒΨΔ ΗΨΝ, ΒΨΔΔΑΙ ΡΨ ΝΓΨΕΙΣΙΟΝ ΨΝ ΨΜΛΑΔΔ, ΡΕΛ ΝΑ'Μ ΤΡΑΔΔΟΔΙΡ Ι'Ρ ΙΔΔΕΨΩΝ; ΟΝΔ ΨΝ ΔΨΡ ΝΙΔ ΨΩ ΡΨ ΝΗΕΨΡΝΑΣ Ι ΟΔΔΙ ΨΜΑ.” (ΙΟΑΝ 18:36).

ΔΨΣΓΟΔΔ ΙΕΣΟΥ Ψ ΒΨΔΔ Ψ ΔΕΨΡΝΑΣ ΨΝ ΔΟΔ ΔΡ ÔΛ ΙΔΔΟ ΔΔΨΧΨΕΛΨΔ ΡΕΛ ΕΙ ΒΡΕΝΙΝ:

³¹ “ΡΑΝ ΔΔΑΨ ΜΑΒ Ψ ΔΨΝ ΨΝ ΕΙ ΟΓΟΝΙΑΝΤ, Δ'Ρ ΗΟΛΛ ΑΝΓΨΛΙΟΝ ΣΑΝΚΤΑΙΔΔ ΓΨΔΑΓ ΕΡ, ΨΝΑ ΒΨΔΔ ΨΝ ΕΙΣΤΕΔΔ ΔΡ ΟΡΣΕΔΔ ΕΙ ΟΓΟΝΙΑΝΤ. ³² ΒΨΔΔ ΨΡ ΗΟΛΛ ΓΕΝΗΕΔΛΟΕΔΔ ΨΝ ΔΑΕΛ ΕΥ ΔΑΣΓΛΥ ΓΕΡ ΕΙ ΡΡΟΝ ΕΡ, Δ ΒΨΔΔ ΨΝ ΕΥ ΓΨΔΗΑΝΥ ΟΔΔΙ ΨΡΤΗ ΕΙ ΓΙΛΨΔΔ, ΡΕΛ ΒΥΓΑΙΛ ΨΝ ΡΗΑΝΝΥ ΕΙ ΔΔΕΡΑΙΔ ΟΔΔΙ ΨΡΤΗ Ψ ΓΕΙΡΡ. ³³ ΔΔ ΕΡΕ Δ ΟΣΟΔ Ψ ΔΕΡΑΙΔ ΔΡ ΕΙ ΛΑΨ ΔΔΕΔΥ, ΟΝΔ Ψ ΓΕΙΡΡ ΔΡ ΨΡ ΔΣΨΨ. ³⁴ ΨΝΑ ΒΨΔΔ Ψ ΒΡΕΝΙΝ ΨΝ ΔΨΕΥΔ ΨΡΤΗ Ψ ΡΗΑΙ ΔΡ ΕΙ ΔΔΕΗΕΥΛΑΨ, ‘ΔΕΨΧ, ΧΨΙ ΡΕΝΔΙΓΕΔΙΓ ΡΨ ΝΗΑΔ, ΕΤΙΡΕΔΔΨΧ Ψ ΔΕΨΡΝΑΣ Δ ΒΑΡΑΤΟΨΨΔ Ι ΧΨΙ ΕΡ ΣΕΙΛΙΑΔ Ψ ΒΨΔ (ΜΑΤΗΨΕΥ 25:31-34).

ΓΑΝ ΝΑΔ ΨΩ ΤΕΨΡΝΑΣ ΔΔΥΨ ΨΜΑ, ΝΙ ΨΕΛΨΝ ΙΨΤΟΡΙΑ ΓΟ ΙΑΨΝ ΤΑΝ ΔΡ ÔΛ ΙΔΔΙ ΓΑΕΛ ΕΙ ΣΕΡΨΔΛΥ. ΓΑΝ ΝΑΔ ΨΨ'Ρ ΡΗΑΝ ΡΨΨΔΡ ΨΝ ΔΕΑΛΛ ΤΕΨΡΝΑΣ ΔΔΥΨ, ΜΑΕΝ ΝΗΨ'Ν ΜΕΤΗΥ Â ΔΕΑΛΛ ΣΥΤ ΜΑΕ ËΙ ΛΨΨΟΔΡΑΕΤΗ ΓΑΡΙΑΔΥΣ ΨΝ ΓΨΕΙΤΗΙΟ.

ΝΙ ΔΔΑΨ ΤΕΨΡΝΑΣ ΔΔΥΨ “ΝΕΣ ΒΨΔΔ ΔΨΡΛΑΨΝΔΕΡ Ψ ΔΕΝΗΕΔΛΟΕΔΔ ΨΕΔΙ ΔΟΔ Ι ΜΕΨΝ” (ΡΗΥΡΕΙΝΙΑΙΔ 11:25)–ΔΔ ΝΙΔ ΨΩ ΗΨΝΝΨ ΨΕΔΙ ΔΙΓΨΨΔΔ ΕΤΟ.

ΣΥΤ ΒΕΤΗ ΔΔΨΨΕΔΟΔΔ ΙΕΣΟΥ ΟΕΔΔ Ψ ΔΕΨΡΝΑΣ?

ΔΑΡΡΑΡΟΔΔ ΙΕΣΟΥ ΡΑΙ ΕΣΒΟΝΙΑΔΔΥ Ο ΣΥΤ ΒΕΤΗ ΨΩ ΤΕΨΡΝΑΣ ΔΔΥΨ:

²⁶ ΔΨΨΕΔΟΔΔ ΨΝΤΑΥ, “Ψ ΜΑΕ ΤΕΨΡΝΑΣ ΔΔΥΨ ΡΕΛ ΡΕ ΒΑΙ ΔΨΝ ΨΝ ΓΨΨΑΣΓΑΡΥ ΗΑΔ ΔΡ Ψ ΔΔΑΕΔΡ, ²⁷ ΔΔ ΨΝ ΔΨΣΓΥ'Ρ ΝΟΣ, ΔΔ ΨΝ ΔΟΔΙ ΨΝ ΨΣΤΟΔ Ψ ΔΨΔΔ, Δ'Ρ ΗΑΔ ΨΝ ΕΓΙΝΟ ΔΔ ΨΝ ΤΨΡΥ, ΝΙ ΨΨΡ ΕΡΕ ΕΙ ΗΥΝ ΣΥΤ. ²⁸ ΔΑΝΨΣ Ψ ΔΔΑΕΔΡ Δ ΡΨΔΔ ΓΝΨΔΔΥ ΟΗΟΝΙ ΕΙ ΗΥΝ: ΨΝ ΓΨΝΤΑΡ Ψ ΛΛΑΡΝ, ΨΝΑ Ψ ΡΕΝ, ΨΕΔΙ ΗΨΝΝΨ Ψ ΓΡΑΨΝ ΔΨΡΛΑΨΝ ΨΝ Ψ ΡΕΝ. ²⁹ ΟΝΔ ΡΑΝ ΡΨΔΔ Ψ ΓΡΑΨΝ ΨΝ ΔΕΔΔΡΕΔΥ,

ΔΡ UNŴΔITH MΔE'N RHOI'R CRŴMAN I MEŴN, OHERŴŴDD MΔE'R CŴNHΔEΔF ŴEDI DOD." (MΔRC 4:26-29).

¹⁸ ȲNA DȲŴEDODD, "SUT BETH ȲŴ TEȲRNAS DDUŴ? ΔC I BETH Ȳ'I CȲFPELYBADF?" ¹⁹ TEȲȲȲ ȲŴ HEDȲN MŴSTARD, ȲR HŴN Δ GȲMMERTH DȲN ΔC Δ RODDES ȲN EI ΔRDD; Δ THȲFODD ΔC Δ ΔETH ȲN GOEDEN FΔŴR, ΔC ΔDAR ȲR ΔŴȲR ȲN NȲTHU ȲN EI CHANGHENNAU." ²⁰ Δ DȲŴEDODD DRACHEFN, "I BETH Ȳ CȲFPELYBADF DEȲRNAS DDUŴ?" ²¹ Ȳ MΔE FEL SURDOES, Δ GȲMERODD GŴRAIG ΔC Δ GUDDIODD MEŴN TRI MESUR O FŴȲD NES EI LEFΔIN I GȲD." (LUC 13:18-21).

MΔE'R DAMHEGION HȲN ȲN ΔŴGRȲMU BOD TEȲRNAS DDUŴ, ΔR Ȳ DECHRAU, ȲN EITHΔF BACH, OND Ȳ BȲDD ȲN DOD ȲN FΔŴR.

CORFODD LUCHE HEFȲD:

²⁹ BȲDDAN NHŴ'N DOD O'R DŴȲRAIN Δ'R GORLLEŴIN, O'R GOGLEDD Δ'R DE, ΔC ȲN EISTEDD ȲN NHEȲRNAS DDUŴ (LUC 13:29).

FELLY, BȲDD TEȲRNAS DDUŴ ȲN CAEL POBL O BOB RHAN O'R BȲD. NI FȲDD ȲN GȲFȲNGEDIG I'R RHAI SȲDD Δ HȲNΔFIDETH ISRAELAIDD NEU GRŴPIAU ETHNIG PENODOL. BȲDD POBL, O BOB MAN, ȲN EISTEDD I LΔŴR ȲN Ȳ DEȲRNAS HON.

LUC 17 Δ'R DEȲRNAS

MΔE LUC 17:20-21 ȲN DRȲSU RHAI. OND CȲN CȲRRADEDD HȲNNȲ, SȲLŴCH Ȳ BȲDD POBL MEŴN GŴWIRIONEDD ȲN BŴȲTA ȲN NHEȲRNAS DDUŴ:

¹⁵ "BENDIGEDIG ȲŴ'R UN SȲ'N BŴȲTA BARΔ ȲN NHEȲRNAS DDUŴ!" (LUC 14:15).

GΔN Ȳ BȲDD POBL (ȲN Ȳ DȲFODOL) ȲN BŴȲTA ȲN NHEȲRNAS DDUŴ, NID DIM OND RHȲŴBETH SȲDD ŴEDI'I NEILLTUO ȲN EU CALONNAU NΔŴR, ER GŴΔETHΔF CAMGȲFIEITHIADAU/CAMDDEALLTŴRIAETH LUC 17:21 SȲ'N ΔŴGRȲMU FEL ΔRALL.

GALL CYFIEITHIAD MORFATT O LUC 17:20-21 HELPU RHAI I DDEALL:

²⁰ PAN OFYNNWYD IDDO GAN Y PHARISEAID PA BRŶD YR OEDD TEYRNASIAD DUW DR DDOD, ΔTEBODD HWY, "NID YW TEYRNASIAD DUW YN DOD FEL YR YDYCH YN GOBEITHIO CAEL GOLWG ARNI; ²¹ NI DDYWED NEB, 'DYMA HI' NEU 'DYMA HI,' OHERWYDD Y MAE TEYRNASIAD DUW YN ΔWR YN EICH PLITH." (LUC 17:20-21, MORFATT; GWELER HEFYD CYFIEITHIADAU NASB AC ESV)

SYLWCH FOD IESU'N SIARAD Â'R PHARISEAID ΔNADDAS, CNAWDOL, Δ RHAGRITHIOL. "ΔTEBODD IESU NHW,"-Y PHARISEAID Δ OFYNNODD Y CWESTIWN I IESU. GWRTHODASANT EI ΔDNABOD.

OEDDEN NHW YN YR EGLWYS? NAC YDW!

NID OEDD IESU YCHWΔITH YN SÔN ΔM EGLWYS I'W THREFFNU'N FUAN. NID OEDD EFFE YCHWΔITH YN SIARAD ΔM DEIMLADAU YN Y MEDDWL NA'R GALON.

IESU YN SIARAD ΔM EI DREFN! NID OEDD Y PHARISEAID YN EI HOLI ΔM EGLWYS. NI WYDDENT DDIM ΔM UNRHŶW EGLWYS O'R TESTAMENT NEWYDD I'W CHYCHWYFN YN FUAN. NID OEDDENT YN GOFYN ΔM FATH O DEIMLAD PERT.

OS OES RHŶWUN YN MEDDWL MAI TEYRNAS DDUW YW'R EGLWYS-Δ BOD TEYRNAS DDUW "O FEWN" I'R PHARISEAID-Δ OEDD YB EGLWYS O FEWN Y PHARISEAID? YN ΔMLWG DDIM!

MAE CASGLIAD O'R FATH BRAIDD YN CHWERTHINLLYD YN TYDI? TRA BOD RHAI CYFIEITHIADAU PROTESTANNAIDD YN CYFIEITHU RHAN O LUC 17:21 FEL "MAE TEYRNAS DDUW "YNOCH CHI" (NKJV / KJV), MAE HYD YN OED Y *BEIBL CATHOLIG JERWSALEM NEWYDD* YN CYFIEITHU HYNNY'N GYWRIR FEL "MAE TEYRNAS DDUW YN EICH PLITH."

IESU OEDD YR UN YMHLITH, YNG NGHANOL, Y PHARISEAID. NΔWR, ROEDD Y PHARISEAID YN MEDDWL EU BOD YN EDRYCH YMLAEN AT DEYRNAS DDUW. OND FE WNAETHON NHW EI GAMDDDEALL. ESBONIODD IESU NA

FYDDAI'N DEYRNAS LEOL, NEU GYRFFYNGEDIG I'R IDDEWON YN UNIG, FEL YR OEDDEN NHW I'W WELD YN MEDDWL (NAC EGLWYS FEL Y MAE RHAI'N CREDU NAWR). NI FYDDAI TEYRNAS DDUW YN DDIM OND UN O LAWER O DEYRNASOEDD DYNOL A GWELADWY Y GALLAI POBL EU NODI NEU EU GWELD, A DWED, "DYMA HI, YMA"; NEU "DYNA'R DEYRNAS, DRAW FAN'NA."

GANED IESU, EI HUN, I FOD YN FRENIN Y DEYRNAS HONNO, FEL Y DYWEDODD YN EGLUR WRTH PILAT (IOAN 18:36-37). DEALL BOD Y BEIBL YN DEFNYDDIO'R TERMAU "BRENIN" A "TEYRNAS" YN GYRNEWIDIOL (EE DANIEL 7:17-18,23). YR OEDD BRENHIN TEYRNAS DDUW YN Y DYFODOL, YN Y FAN A'R LLE, YN SERFLL WRTH YMYL Y PHARISEAID. OND NI FYDDENT YN EI ADNABOD FEL EU BRENIN (IOAN 19:21). PAN FYDD YN DYCHWELYD, BYDD Y BYD YN EI WRTHOD (DATGUDDIAD 19:19).

ΔETH IESU YMLAEN, YN YR ADNODAU CANLYNOL YN LUC 17, I DDISGRIFIO EI AIL DDYFODIAD, PAN FYDD TEYRNAS DDUW YN RHEOLI HOLL Y DDAEAB (GAN BARHAU A'R MORFATT ER CYSONDEB YN Y BENNOD HON):

²² DYWEDODD WRTH EI DDISGYBLION, "FE DDAW DYDDIAU PAN FYDDWCH CHI'N HIRAETHU AC YN HIR YN OFER I GAEL HYD YN OED UN DIWRNOD MAB Y DYN. ²³ BYDD DYNION YN DWED, 'EDRYCHWCH, DYMA FE!' 'GWEL, DYNA FE!' OND PAID A RHEDEG AR EU HÔL, ²⁴ OHERWYDD FEL MELLTEN YN FFLACHIO O'R NAILL DU I'R ΔWYR I'R LLALL, FELY HEFYD Y BYDD MAB Y DYN AR EI DDYDD EI HUN. ²⁵ OND RHAI IDDO YN GYNTAF DDIODDER DIODDERFANT MAWR, A CHAEL EI WRTHOD GAN Y GENHEDLAETH BRESENNOL. (LUC 17:22-25, MORFATT)

CYFREIRODD IESU AT FELLT YN FFLACHIO, YN UNION FEL YN MATHEW 24:27-31, GAN DDISGRIFIO EI AIL DDYFODIAD I BEOLAETH Y BYD I GYD. NID FW IESU YN DWED NA FYDD EI BOBL YN GALLU EI WELD PAN FYDD YN DYCHWELYD.

NI FYDD POBL YN EI ADNABOD FEL EU BRENHIN (DATGUDDIAD 11:15) A BYDDANT YN YMLADD YN EI ERBYN (DATGUDDIAD 19:19)! BYDD LLAWER YN MEDDWL BOD IESU YN CYNRFYCHOLI'R ANGHRIST. NID OEDD IESU'N DWED BOD TEYRNAS DDUW O FEWN Y PHARISEAID HYNNY-DYWEDODD

WRTHŶN NHŴ MĒŴN MĀNNAU ERAILL NAD OEDDEN NHŴ'N MŶND I FOD
ŶN Ƴ DEŶRNAS OHERŴŶDD EU RHĀGRITH (MĀTHEŴ 23:13-14). NID OEDD
IESU ƳCHŴĀITH ƳN DŴĒUD MĀI'R ĒĠLŴŶS FŶDDAI'R DEŶRNAS.

MĀE TEŶRNAS DDUŴ ƳN RHŶŴBETH Ƴ BŶDD BODAU DŶNOL RŶŴ DDŶDD
ƳN ĠALLU MŶND I MĒŴN - FĒL ƳN ΔTĠŶFODIAD Ƴ CŶFĀIΔN! OND NID
ŶŴ HŶD ƳN OED ΔBRĀHAM Δ'R PĀTRIARCHIΔID ERAILL ƳNO ETO (CĒ.
HEBREΔID 11:13-40).

ĠŴŶDDAI'R DISĠŶBLION NAD OEDD TEŶRNAS DDUŴ ODDI MĒŴN IDDŶNT
ƳN BERSONOL BRŶD HŶNNŶ, Δ BOD ƳN RHĀID IDDI ƳMDDΔNGOS FĒL Ƴ
DENGŶS Ƴ CANLŶNOL, Δ DΔĀETH ΔR ÔL LUC 17:21:

" ΔC WRTH IDDŶNT ĠLŶŴED Ƴ PETHAU HŶN, EPE Δ LEFARODD
DDΔMEĠ ΔRALL, OHERŴŶDD EI FOD ƳN ΔGOS ΔT JERŴSALEM,
ΔC OHERŴŶDD EU BOD ƳN MEDDŴL Ƴ BŶDDAI TEŶRNAS DDUŴ
ƳN ƳMDDΔNGOS ΔR UNŴĀITH (LUC 19:11).

ROEDD Ƴ DEŶRNAS ƳN ΔMLŴĠ ƳN Ƴ DŶFODOL

SUT ĠALLŴCH CHI DDŴĒUD Δ ƳŴ'R DEŶRNAS ƳN ΔGOS? FĒL RHAN O
FŶND I'R ΔFΔEL Â'R CŴĒSTIŴN HŴNNŴ, RHĒSTRODD IESU
DDIĠŴŶDDIΔDAU PROFĒŴŶDOL (LUC 21:8-28) ΔC ƳNA DŶSGODD:

²⁹ ĒDRŶCH ΔR Ƴ FĒIĠŶSBREN, Δ'R HOLL ĠOED. ³⁰ PĀN FŶDDANT
EISOES ƳN BLAGURO, ƳR ƳDŶCH ƳN ĠŴĒLD ΔC ƳN ĠŴŶBOD
DROSOCH EICH HUNΔIN FOD ƳR HΔF ƳN ΔŴR ƳN ΔGOS. ³¹ FĒLLŶ
CHŴITHAU HERŶD, PĀN ŴELŴCH Ƴ PETHAU HŶN ƳN DĠŴŶDD,
ĠŴŶBŶDDŴCH FOD TEŶRNAS DDUŴ ƳN ΔGOS (LUC 21:29-31).

ROEDD IESU EISIAU I'Ŵ BOBL DDILŶN DĠŴŶDDIΔDAU PROFĒŴŶDOL I
ŴŶBOD PRŶD Ƴ BŶDDAI'R DEŶRNAS ƳN DOD. DŶŴĒDODD IESU MĒŴN
MĀN ΔRALL WRTH ĒI BOBL ΔM ŴŶLIO Δ RHOI SŶLŴ I DDIĠŴŶDDIΔDAU
PROFĒŴŶDOL (LUC 21:36; MĀRC 13:33-37). ĒR ĠŴĀETHΔF ĠEIRIAU IESU,
MĀE LLΔŴER ƳN ĠŴŶLIO DĠŴŶDDIΔDAU BŶD PROFĒŴŶDOL-
ĠŶSŶLLTIEDIG.

YN LUC 22 Δ 23, DANOSODD IESU ETO FOD TEYRNAS DDUW YN RHYWBETH Δ FYDDAI'N CAEL EI GYFLADWNI YN Y DYFODOL PAN DDYSGODD:

¹⁵ “GYDA CHWANT MADR, DYMUNAIS FAWTA'R PASG HWN GYDA CHWI CYN DIODDER; ¹⁶ OHERWYDD RŴY'N DWEUD WRTHYCH, NI FAWTÂR OHONO MŴYDACH NES IDDO GAEL EI GYFLADWNI YN NHEYRNAS DDUW.” ¹⁷ YNA CYMERODD Y CWRAN Δ DIOLCH, Δ DWEUD, “CYMERWCH HWN, Δ RHANNWCH ER YMHLITH EICH GILYDD; ¹⁸ OHERWYDD RŴY'N DWEUD WRTHYCH, NID YFAR O FFRWYTH Y WINWYDDEN HYD NES Y DELO TEYRNAS DDUW.” (LUC 22:15-18).

³⁹ OND YR OEDD UN O'R DRWGWEITHREDWYR HYNNY Δ GROESHOELIWYD GYDAG ER YN EI GABLU, Δ DYWEDODD, “OS TYDI FŴ'R MESEIA, ΔCHUB DY HUN ΔC ΔCHUB NI HEFYD.” ⁴⁰ Δ'I GYDYMAITH Δ'I CERYDDODD ER, ΔC Δ DDYWEDODD WRTHO, ONID WYT TI HYD YN OED YN OFNI DUW? OHERWYDD YR DYDCH CHWITHAU HEFYD MEWN CONDEMNIAID GYDAG ER. ⁴¹ Δ NINNAU YN GYFRIADWN FELLY, ΔM EIN BOD YN DEILWNG, OHERWYDD FE'N TELIR YN ÔL YR HYN Δ WNAETHOM, OND NI WNAETHRWYD DIM DRWG TRWY HWN.” ⁴² ΔC ERE Δ DDYWEDODD WRTH YESUA , FY ARGLWYDD, COFIA FI PAN DDO I'TH DEYRNAS. ⁴³ OND DYWEDODD IESU WRTHO, “ΔMEN, RŴY'N DWEUD WRTHYT Y BYDDI GYDA MI HEDDIW YM MHARADWYS.” (LUC 23:39-43, DRAMAEY MEWN SAESNEG CLIR)

NI DDAETH TEYRNAS DDUW CYN GYNTED AG Y LLADDWYD IESU CHWADITH FEL Y MAE MARC Δ LUC YN DANOS I NI:

⁴³ JOSEF O ΔRIMATHEA, ΔELOD ΔMLWG O'R CYNGOR, Δ OEDD EI HUN YN DISGWYL ΔM DEYRNAS DDUW, YN DOD ΔC YN CYMRYD DEWRDER ... (MARC 15:43).

⁵¹ BOEDD YN DOD O ΔRIMATHEA, UN O DDINASOEDD YR IDDEWON, Δ OEDD HEFYD YN DISGWYL ΔM DEYRNAS DDUW (LUC 23:51).

DR ÔL YR DTGYFODIAD (1 CORINTHIAID 15:50-55) BYDD CRISTNOGION YN CAEL EU GENI ETO I DDOD I MEWN I DEYRNAS DDUW, FEL Y MAE IOAN YN NODI:

³ ΔTEBODD IESU, “YN SICR, RŴY’N DŴEUD WRTHYCH, ONI CHAIRF RHŴWUN EI ENI ETO, NI ALL WELD TEYRNAS DDUW.” ⁴ DYWBEDODD NICODEMUS WRTHO, “SUT Y GELLIR GENI DYN PAN FYDDO’N HEN? Δ ALL EPE FYND I MEWN I GROTH EI FADM EILWADITH Δ CHAEL EI ENI?” ⁵ ΔTEBODD IESU, “YN SICR, RŴY’N DŴEUD WRTHYCH, ONI CHAIRF RHŴWUN EI ENI O DDŴR Δ’R YSBRŴD, NI ALL FYND I MEWN I DEYRNAS DDUW (IOAN 3:3-5).

DIM OND POBL DDUW FYDD YN GWELD TEYRNAS DDUW ÔL-FILFLWYDDOL EITHAF.

NDAWR DEALLWCH YMHELLACH, DR ÔL I IESU GAEL EI DTGYFODI, IDDO DDYSGU ETO AM DEYRNAS DDUW:

³ FE’I CYFLWYFNODD HEFYD YN FYW DR ÔL EI DDIODDERAINT TRŴY LAWER O BROFLENNI ANFFAELEDIG, YN CAEL EI WELD GANDDYNT DROS DDEUGAIN DIWRNOD AC YN SIARAD AM Y PETHAU SY’N YMWNEUD Â THEYRNAS DDUW (ACTAU 1:3).

BOEDD Y PREGETHAU CYNTAF AC OLAF Δ RODDODD IESU YN SÔN AM DEYRNAS DDUW! DAETH IESU FEL NEGESYDD I DDYSGU AM Y DEYRNAS HONNO.

BOEDD IESU HEFYD WEDI I’R ΔPOSTOL IOAN YSGRIFENNU AM DEYRNAS FILFLWYDDOL DDUW Δ FYDDAI DR Y DDAEAR. SYLWCH DR YR HYN Δ YSGRIFENNODD IOAN:

⁴ GWELAIS ENEDIAU’R RHAI Δ DORRWYD YN EU PENNAU ER TYSTIOLAETH I’R IESU AC AM AIR DUW, Y RHAI NAD OEDD WEDI ADDOLI’R BŴYSTFIL NA’I DDELW, AC NI DDERBYNIASAI EI FARC EF DR EU TALCENNAU NAC DR EU DŴYLO. Δ BUONT FYW Δ THEYRNASU GYDA CHRIST AM FIL O FLŴNYDDOEDD (DATGUDDIAD 20:4).

DYSGODD CRISTNOGION CŶNNAR Y BŶDDAI TEYRNAS FFLWYDDOL DDUW DR Y DDAEAR AC YN DISODLI LLYWODRAETHAU'R BŶD FEL Y MAE'R BEIBL YN EI DDYSGU (CF. DATGUDDIAD 5:10, 11:15).

PAM, OS YW TEYRNAS DDUW MOR BŶYSIG, NAD YW'R RHAN FŶYDAR WEDI CLYWED LLAWER AMDANI?

YN RHANNOL OHERWYDD BOD IESU YN EI ALW'N DDIRGELWCH:

" AC EFE A DDYWEDODD WRTHYNT, I CHWI Y RHODDŶYD GŶYBOD DIRGELWCH TEYRNAS DDUW; OND I'R RHAI SYDD ODDI ALLAN, Y MAE POB PETH YN DŶFOD MCEWN DAMHEGION (MARC 4:11).

HŶD YN OED HEDDIW MAE GŶWIR DEYRNAS DDUW YN DDIRGELWCH I'R MŶYDARFRIE FEL Y MAE LLAWER O GYNLLUN DUW (GŶWELER HEFYD EIN LLŶR RHAD AC AM DDIM, DR-LEIN YN [WWW.CCOQ.ORG](http://www.ccoq.org) O'R ENW: [CYNLLUN DIRGELWCH DDŶW PAM CREODD DUW UNRHŶW BETH? PAM GŶNDAETH DUW CHI ?](#)).

YSTYRIWCH HEFYD FOD IESU WEDI DWEUD Y DAW DIWEDD (YR OES) (YN FUDAN) DB ÔL I EFENGŶL Y DEYRNAS GAEL EI PHREGETHU YN YR HOLL FYD FEL TYST:

¹⁴ A BŶDD YR EFENGŶL HON AM Y DEYRNAS YN CAEL EI PHREGETHU YN YR HOLL FYD FEL TYST I'R HOLL GENHEDLOEDD, AC YNA FE DDAW'R DIWEDD (MATHEW 24:14).

MAE CŶHOEDDI EFENGŶL TEYRNAS DDUW YN BŶYSIG AC MAE I'W GŶFLADWNI YN YR AMSEROEDD DIWEDD HŶN. MAE'N "NEGES DDA" GAN EI BOD YN CŶNNIG GOBATH GŶWIRIONEDDOL I DDRŶGIONI DŶNOLRŶW, ER GŶWAEATHAF YR HŶN Y GALL DRŶEINŶYR GŶLEIDŶDDOL EI DDYSGU.

OS YSTYRIWCH EIRIDU IESU, DŶLAI FOD YN AMLŶG Y DŶLAI'R WIR EGLWYS GRISTNOGOL FOD YN CŶHOEDDI EFENGŶL Y DEYRNAS YN AWR. DŶMA DDŶLAI FOD EI PHRIE FLAENORIAETH I'R EGLWYS. AC ER MŶYN GŶWNEUD HŶN YN IAWN, DŶLID DEFNŶDDIO IETHOEDD LLUOSOG. DŶMA

BETH MAE EGLWYS BARHAUS DDUW YN YMDRECHU I'W WNEUD. Δ DŶNA PAM Y MAE'R LLYFRYŶN HŴN WEDI'I GYFICITHU I UGEINIAU O IEITHOEDD.

DŶSGODD IESU NA FŶDDAI'R MŴYΔFRIF YN DERBYN EI FFORDD:

¹³ "EŴCH I MEŴN TRŴY'R PORTH CYFŶNG; CANŶS LLŶDAN FŴ'R PORTH Δ LLŶDAN FŴ'R FFORDD SŶ'N ΔRŴAIN I DDISTRYŴ, Δ LLΔŴER SŶ'N MŶND I MEŴN TRŴYDDI. ¹⁴ OHERŴYDD CUL FŴ'R PORTH, ΔC ΔNODD FŴ'R FFORDD SŶ'N ΔRŴAIN I FŶŴYD, ΔC ŶCHŶDIG SŶ'N EI CHΔEL. (MATHEW 7:13-14)

MAE EFENGŶL TEŶRNAS DDUW YN ΔRŴAIN I FŶŴYD!

EFALLAI Y BŶDDAI'N DDIDDOROL NODI, ER BOD Y RHAN FŴYΔF O GRISTNOGION PROFFESEDIG YN YMDDANGOS YN ANGHORŶS I'R SŶNIAD BOD PŴYSLAIS CRIST ΔR BREGETHU EFENGŶL TEŶRNAS DDUW, MAE DIŴINŶDDION Δ HANESŴYR SECIŴLAR YN ΔML WEDI DEALL MAI DŶMA MAE'R BEIBL YN EI DDŶSGU MEŴN GŴIRIONEDD.

ΔC ETO, ROEDD IESU, EI HUN, YN DISGŴYL I'W DDISGŶBLION DDŶSGU EFENGŶL TEŶRNAS DDUW (LUC 9: 2,60). OHERŴYDD Y BŶDD TEŶRNAS Y DŶFODOL YN SEILIEDIG ΔR DDEDDFΔU DUW, BŶDD YN DOD Δ HEDDŴCH Δ FŶŶNIANT - ΔC MAE UFUDDHΔU I'R DEDDFΔU HŶNNŶ YN ŶR OES HON YN ΔRŴAIN ΔT ŴIR HEDDŴCH (SALM 119:165; EFRESIAID 2:15).

ΔC ROEDD Y NEŴYDDION DA HŴN ΔM Y DEŶRNAS YN HŶSBŶS YN ŶSGRYTHURAU'R HEN DESTAMENT.

3. ÉTTA SKE ÞÖR DEM SOM STÄNDIGT AVVISAR HONOM DET INTE?

BOEDD PREGETH GYNTAF AC OLAF IESU A GORFODWYD YN YMWNEUD Â CHYHOEDDI EFENGYL TEYRNAS DDUW (MARC 1:14-15; ACTAU 1:3).

MÆ TEYRNAS DDUW YN RHYWBETH Y DYLAID IDDEWON AMSER IESU FOD WEDI GWYBOD RHYWBETH AMDANO FEL Y CRYBWYLLWYD YN EU HYSGRYTHURAU, YR YDYM BELLACH YN EI ALW'N HEN DESTAMENT.

DYSGODD DANIEL AM Y DEYRNAS

YSGRIFENNODD Y PROFÆWYD DANIEL:

⁴⁰ Δ'R BEDWÅREDD FRENHINIÆTH FÝDD CYN GRÝFED Δ HÆARN, FEL Y DRÝLLIA HÆARN, AC Y DRÝLLIA BOB PETH; AC FEL HÆARN YN MALU, BYDD Y DEYRNAS HONNO'N TORRI'N DDARNAU AC YN MALU'R LLEILL I GYD. ⁴¹ TRA Y GWELSOCH DRAED Δ BYSEDD TRÆD, YN RHANNOL O GLAI CROCHENÝDD, AC YN RHANNOL O HÆARN, Y DEYRNAS Δ RENNIR; ETO BYDD CRÝFDER YR HÆARN ÝNDDO, YN UNION FEL Y GWELSOCH YR HÆARN YN GYMYSG Â CHLAI CERAMIG. ⁴² AC FEL YR OEDD BYSEDD Y TRÆD YN RHANNOL O HÆARN, AC YN RHANNOL O GLAI, FELLÝ BYDD Y DEYRNAS YN RHANNOL GRÝF AC YN RHANNOL FREGUS. ⁴³ FEL Y GWELSOCH HÆARN YN GYMYSG Â CHLAI SERAMIG, BYDDANT YN YMGYMYSGU Â HAD DÝNION; OND NI LÝNANT WRTH EU GILÝDD, YN UNION FEL NAD YW HAIARN YN CYMYSGU Â CHLAI. ⁴⁴ AC YN NYDDIAU Y BREHINOEDD HÝN, DUW Y NEFOEDD Δ OSOD I FÝNU FRENHINIÆTH YR HON NI DDINISTRIR BYTH; AC NI ADEWIR Y DEYRNAS I BOBL ERAILL; BYDD YN TORRI'N DDARNAU AC YN DIRA'R HOLL DEYRNASOEDD HÝN, Δ BYDD YN SEFÝLL AM BYTH (DANIEL 2:40-44).

¹⁸ OND BYDD SAINT Y GORUCHAF YN DERBYN Y FRENHINIÆTH, AC YN MEDDIANNU'R DEYRNAS BYTH, BYTH BYTHOEDD.' (DANIEL 7:18).

²¹ “BOEDDŴN I'N GŴŴLIO; Δ'R UN CORN OEDD ƳN RHŴPELA ƳN ERBŴN Ƴ SAINT, ΔC ƳN DRECH NA HŴŴNT, ²² NES DŴFOD HŴNΔFOL Ƴ DŴDDIAU, Δ BARN ƳN CAEL EI GŴNEUTHUR O BLAID SAINT Ƴ GORUCHΔF, Δ ΔAETH ƳR ΔMSER I'R SAINT FEDIANNU'R DEŴRNAS. . (DANIEL 7:21-22)

O DANIEL, RŴDŴN NI'N DŴSGU Ƴ DΔŴ'R ΔMSER ƳAN FŴDD TEŴRNAS DDUŴ ƳN DINISTRIO TEŴRNASOEDD Ƴ BŴD HŴN ΔC ƳN ƳARA ΔM BŴTH. DŴSGŴN HEFŴD Ƴ BŴDD GΔN Ƴ SAINT EU RHAN I DDERBŴN Ƴ DEŴRNAS HON.

MΔC LLΔWER O DDOGNAU O BROPHŴŴDOLIAETHAU DANIEL ΔR GŴFER EIN HAMSER NI ƳN ƳR ^{ΔIN} GΔNRIF.

SŴLŴCH ΔR RAI DARNAU O'R TESTAMENT NEWŴDD:

¹² “Ƴ DEG CORN Δ ŴELΔIST ƳŴ DEG BRENIN NAD ƳDŴNT ŴEDI DERBŴN TEŴRNAS HŴD ƳN HŴN, OND Ƴ MAENT ƳN DERBŴN ΔŴDURDOD ΔM UN ΔŴR FEL BRENHINOEDD GŴDΔ'R BŴŴSTFIL. ¹³ Ƴ RHAI HŴN SŴDD O UN MEDDŴL, Δ HŴŴ Δ RODDANT EU NERTH Δ'U HΔŴDURDOD I'R BŴŴSTFIL. ¹⁴ Ƴ RHAI HŴN Δ RŴPELANT Δ'R OEN, Δ'R OEN Δ'U GORCHŴŴGANT HŴŴNT, CANŴS ΔRGLŴŴDD ƳR ΔRGLŴŴDDI Δ BRENIN Ƴ BRENHINOEDD ƳŴ EFE; Δ'R RHAI SŴDD GŴDΔG EF ŴEDI EU GΔLŴ, ƳN ETHOLEDIG, ΔC ƳN FEFDDLON.” (DATGUDDIAD 17:12-14)

FELLY, GŴELŴN ƳN ƳR HEN DESTAMENT Δ'R TESTAMENT NEWŴDD Ƴ CŴSŴNIAD Ƴ BŴDD TEŴRNAS DΔACAROL ΔMSER GORFREN GŴDA DEG RHAN ΔC Ƴ BŴDD DUŴ ƳN EI DINISTRIO ΔC ƳN SERŴDLU EI DEŴRNAS.

DŴSGODD ESEIA ΔM Ƴ DEŴRNAS

ƳSBRŴDOLODD DUŴ ESEIA I ƳSGRIFENNUNU ΔM RAN GŴNTΔF TEŴRNAS DDUŴ, Ƴ TEŴRNASIAD MIL O FLYNŴDDOEDD Δ ELŴIR Ƴ MILENIŴM, FEL HŴN:

¹ FE DΔŴ GŴIALEN O GOESŴN Jesse, Δ CHANGEN Δ DŴF O'I GŴREIDDIAU. ² ƳSBRŴD ƳR ΔRGLŴŴDD Δ ORFŴŴŴS ARNO,

ŶSBRŶD DOETHINEB Δ DEALL, ŶSBRŶD CŶNGOR Δ NERTH, ŶSBRŶD
GŶWŶBODΔETH ΔC OŶN ƳR ΔRGLŶWŶDD.

³ ƳN OŶN ƳR ΔRGLŶWŶDD Ƴ MΔE EI HŶŶRŶDŶCH, ΔC NI ƶARNA
WRTH OLŶG EI LŶGΔID, NΔ PHENDERŶƳNA WRTH GLŶW ƶI
GLUSTIAU ; ⁴ OND Δ CHŶŶIAŶWNDER BŶDD ƳN BARNU'R TLAŶD, ΔC
ƳN PENDERŶƳNU'N DEG

ER MŶƳN ADDŶŶWŶN Ƴ DDAEAR; ƶŶE Δ DRAŶΔ Ƴ DDAEAR Δ
GŶŶIALEN EI ƶNAU, ΔC ΔG ΔNADL EI ƶEŶUSAU EŶE Δ LADD ƳR
ANNUŶIOL. ⁵ CŶŶIAŶWNDER ƶŶDD GŶREGŶS EI LŶƳNAU, Δ
ƶŶŶDDLONDEB ƳN ƶREGŶS EI GANOL.

⁶ " Ƴ BLAIDD HEŶƳD Δ DRIG GŶDA'R OEN, Δ'R LLEŶPARD ƳN
GORŶWEDD GŶDA'R GΔŶR IŶANC, Ƴ LLO Δ'R LLEŶ IŶANC Δ'R MARŶ
GŶDA'I GILŶDD; Δ PHLENTŶN BACH Δ'U HARŶAIN. ⁷ Ƴ BUŶCH Δ'R
ARTh Δ BORIAnt; ƶU RHAi IeUAINC Δ ORŶWEDDANT ƳNGHYD ; Δ'R
LLEŶ Δ ƶŶŶŶŶŶ WELLT ƶEL ƳR ƳCH. ⁸ BŶDD Ƴ PLENTŶN MΔGU ƳN
CHŶARAΔE WRTH DŶLL Ƴ COBRA, Δ'R PLENTŶN ŶEDI'I DDIDDŶŶNU
I ROI EI LAŶ ƳN ƶŶAU'R GŶIBER. ⁹ NI ŶNΔNT NIŶED ΔC NI
DDISTRŶŶIAnt ƳN ƶŶ HOLL ƶŶNŶDD SANCTAIDD, CΔNŶS LLAŶN
O ƶŶBODΔETH ƳR ΔRGLŶWŶDD Ƴ DDAEAR, ƶEL Ƴ MΔE DŶŶROEDD
ƳN GORCHUDDIO Ƴ MŶR.

¹⁰ "Δ'R DŶDD HŶNNŶ BŶDD GŶŶREIDDŶN Jesse, Δ SAiŶ ƶEL
BANER I'R BOBL; OHERŶŶDD BŶDD Ƴ CENHEDLOEDD ƳN EI
GEISIO, Δ'I ORŶŶŶŶŶŶΔ ƳN OGONEDDUS." (EŶEIA 11:1-10)

Ƴ RHESŶM Ƴ CŶŶEIRIAIS ΔT HŶN ƶEL RHAN GŶNTΔŶ NEU GΔM CŶNTΔŶ
TEŶRNAS DDUŶ, ƳŶ BOD HŶN ƳN ΔMSER LLE BŶDD ƳN GORŶŶOROL
(CŶN ƳR ΔMSER PAN ƶŶDD Ƴ DDINAS SANCTAIDD, JERŶSALEM NEŶŶDD
ƳN DOD I LAŶR O'R NEŶOEDD, DATGUDDIAD 21) Δ BŶDD ƳN PΔRA ƶIL O
ƶLŶNŶDDOEDD. CADARNHAODD ƶEŶIA ΔGŶWEDD ƶŶISEGOL Ƴ CŶŶNOD
HŶN PAN BARHAODD GŶDA:

" Ƴ DŶDD HŶNNŶ Ƴ RHŶDD ƳR ΔRGLŶWŶDD EI LAŶ EILŶAITH, I
ΔDENNILL GŶWEDDILL EI BOBL, O ΔŶŶRIA Δ'R ΔIŶŶT, O PΔTHROS Δ
CHUS, O ƶLAM Δ SINAR, O HAMATH Δ'R ŶLAD. ƳNŶSOEDD Ƴ MOR.

¹² BÝDD YN GOSOD BANER I'R CENHEDLOEDD, AC YN CÝNNULL ALLTUDION ISRAEL, AC YN CASGLU GŴASGAREDIG JŴDA O BEDAIR CONGL Y DDAEAR. ¹³ EIDDIGEDD EPHRAIM HEFYD A GILIA, A GELYNION JŴDA A DORRIR YMAITH; NI BÝDD EFRAIM YN CENFIGENU WRTH JŴDA, AC NI BÝDD JŴDA YN AFLONYDDU DR EFRAIM. ¹⁴ EITHR HWY A CHEDANT DR YSGWYDD Y PHILISTIAID TUA'R GORLLEWIN; GYDA'I GILYDD BÝDDANT YN YSBEILIO POBL Y DWYRAIN; GOSODANT EU LLAW DR EDOM A MOAB; A BÝDD POBL AMMON YN UFUDDHAU IDDYŅ NHW. ¹⁵ YR DRGLWYDD A DDIFETHA DAFOD MÔR YR AIPHT; A'I WYNT NERTHOL FE YSGWYD EI DDWRN DROS YR AFON, A'I DARO YN Y SAITH NANT, A GŴNA I DDYNION GROESI TROS YR EGINYŅ. ¹⁶ BÝDD PRIFFORDD I WEDDILL EI BOBL, A ADEWIR O ASYRIA, FEL Y BU I ISRAEL, Y DÝDD Y DAETH I FYNY O WLAD YR AIPHT. (ESEIA 11:11-16)

YSBRÝDOLWYD ESEIA HEFYD I YSGRIFENNU:

² YN AWR, YN Y DÝDDIAU DIWEDDAR, DR BEN Y MÝNYDDOEDD Y SICRHEIR MÝNYDD TÝR DRGLWYDD, A DYRCHAFEDIG UWCH Y BRÝNIAU; A DYLIADA'R HOLL GENHEDLOEDD IDDI. ³ POBLOEDD LAWER A DDEUANT, AC A DDYWEDANT, DEUWCH, AŴN I FÝNYDD YR DRGLWYDD, I DY DUW JACOB; BÝDD YN DYSGU I NI EI FFYRDD, A BÝDDWN YN CERDDED YN EI LWYBRAU." CANYS O SEION YR A'R GYRAITH ALLAN, A GAIR YR DRGLWYDD O JERUSALEM. ⁴ BARNA RHWNG Y CENHEDLOEDD, A CHERYDDA BOBLOEDD LAWER; CURANT EU CLEDDYFAU YN SIELIAU, A'U GŴADYFFYŅ YN FACHAU TOCIO; NI CHYFYD CENEDL GLEDDYF YN ERBYN CENEDL, AC NI DDYSGANT RYFEL MŴYACH. ... " DRUCHEL EDRYCH DYŅ A DDAROSTYNGIR, GORTHRÝMDER DYNION A YMGRYMIR, A'R DRGLWYDD YN UNIG A DDYRCHERYR Y DÝDD HWNNW. (ESEIA 2: 2-4,11)

FELLY, BÝDD YN AMSER IWTOPAIDD O HEDDWCH DR Y DDAEAR. YN Y PEN DRAW, BÝDD HYN AM BYTH, GYDA IESU YN RHEOLI. YN SEILIEDIG DR AMRYWIOL YSGRYTHURAU (SALM 90:4; 92:1; ESEIA 2:11; HOSEA 6:2), MAE'R TALMUD IDDEWIG YN DYSGU BOD HYN YN PARA 1,000 O FLÝNYDDOEDD (TALMUD BABILONAIDD: TRACTATE SANHEDRIN FFOLIO 97A).

CERDAIS FŶ VSBRYDOLI HERFŶD I VSGRIFENNU'R CANLŶNOL:

⁶ CANŶS I NI PLENTŶN Δ ANED, I NI Ŷ RHODDIR MAB; Δ BŶDD Ŷ LLŶWODRAETH DR EŶI VSGŶWŶDD EŶF. Δ GELWIR EI ENŶW EŶF BHFŶREDDOL, CŶNGHORŶR, DUW NERTHOL, TAD TRAGŶWŶDDOL, TŶWŶSOG HEDD. ⁷ O GŶNŶDD EŶI LŶWODRAETH Δ'I HEDD NI BŶDD DIWEDD, DR ORSEDD DAFŶDD Δ THROS EI FRENHINIΔETH, I'Ŷ THREŶNU Δ'I SERFŶDLU Δ BARN Δ CHŶFŶIΔWNDER O HŶNNŶ ŶMLAEN, HŶD BŶTH. SĒL DRGLWŶDD Ŷ LLUOEDD Δ GŶFLAŶNA HŶN. (EŶCIA 9:6-7)

SŶLŶCH FOD EŶCIA WEDI DŶEUD Ŷ BŶDDAI IESU ŶN DOD I SERFŶDLU TEŶRNAS GŶDA LLŶWODRAETH. EŶR BOD LLAWER SŶ'N PROFFESU CRIST ŶN DŶFŶNNU'R DARN HŶN, ŶN ENWEDIG ŶM MIS BHDGŶFŶR BOB BLŶWŶDDŶN, MAENT ŶN TUEDDU I ANŶŶBŶDDU EI FOD ŶN PROFFWŶDO MŶŶ NA'R FFAITH Ŷ BŶDDAI IESU'N CAEL EI ENI. MAE'R BEIBL ŶN DANGOS BOD GAN DEŶRNAS DDUW LŶWODRAETH Δ DEDDFAU DROS BŶNCIAU, AC MAI IESU FŶDD DROSTI. EŶCIA, DANIEL, AC ERAILL OEDD ŶN EI BROFFWŶDO.

DEDDFAU DUW ŶŶ FFORDD CARIAD (MATHEW 22:37-40; IOAN 15:10) Δ BŶDD TEŶRNAS DDUW ŶN CAEL EI RHEOLI DR SAIL Ŷ CŶFREITHIAU HŶNNŶ. FELLŶ BŶDD TEŶRNAS DDUW, ER GŶΔETHAF FΔINT ŶN Ŷ BŶD SŶ'N EI GŶWELD, ŶN SEILIEDIG DR GARIAD.

SALMAU Δ MŶŶ

NID DANIEL AC EŶCIA ŶN UNIG Δ VSBRYDOLODD DUW I VSGRIFENNU ΔM DEŶRNAS DDUW SŶDD DR DDOD.

ŶSBRYDOLŶŶD EŶECIEL I VSGRIFENNU Ŷ BŶDDAI'R RHAI O LŶŶTHAU ISRAEL (NID ŶR IDDEWON ŶN UNIG) Δ OEDD DR WASGAR ŶN ŶSTOD CŶFNOD Ŷ GORTHRŶMDER MAWR ŶN CAEL EU CASGLU ŶNGHŶD ŶN Ŷ DEŶRNAS FŶLFLWŶDDOL:

¹⁷ ΔM HŶNNŶ DŶWED, ' FEL HŶN Ŷ DŶWED ŶR DRGLWŶDD DDUW: "FE'CH CASGLAF O BLITH Ŷ BOBLOEDD, Δ'CH CŶNULL O'R GŶWLEDŶDD Ŷ'CH GŶWASGARŶŶD ŶNDDŶNT, Δ RHODDAF I CHŶI

WLAD ISRAEL.”¹⁸ Δ ΒΥΔΔΑΝΤ ΨΝ ΜΨΝΔ ΨΝΟ, Δ ΧΨΜΕΡΑΝΤ ΨΜΑΙΘΗ ΕΙ ΗΟΛΛ ΒΕΘΗΑΥ ΡΕΡΙΑΙΔΔ, Δΐ ΗΟΛΛ ΡΕΡΕΙΔΔ-ΔΡΑ, ΟΔΔΙ ΨΝΟ.¹⁹ ΨΝΑ ΡΗΟΔΔΡΕ ΙΔΔΨΝΤ ΟΝ ΓΑΛΟΝ, Δ ΡΗΟΔΔΡΕ ΨΣΒΡΨΔ ΝΕΨΨΔΔ ΟΐΥ ΜΕΨΝ, Δ ΧΨΜΕΡΑΡΕ Ψ ΓΑΛΟΝ ΓΑΡΕΓΟΓ ΟΐΥ ΟΝΑΨΔ, Δ ΡΗΟΙ ΙΔΔΨΝΤ ΓΑΛΟΝ Ο ΓΝΑΨΔ,²⁰ ΙΔΔΨΝΤ ΡΟΔΙΟ ΨΝ ΡΨ ΝΕΔΔΡΕΔΥ, Δ ΧΑΔΨ ΡΨ ΜΑΡΝΕΔΙΓΑΕΘΗΑΥ Δ ΓΨΝΕΨΨΧ ΝΗΨ; Δ ΗΨΨ Δ ΡΨΔΔΑΝΤ ΨΝ ΒΟΒΛ Ι ΜΙ, Δ ΜΙΝΝΑΥ ΨΝ ΔΔΥΨ ΙΔΔΨΝΤ.²¹ ΟΝΔ ΔΜ Ψ ΡΗΑΙ Ψ ΜΑΕ ΕΥ ΟΑΛΟΝ ΨΝ ΔΙΛΨΝ ΔΨΜΟΝΙΑΔ ΕΥ ΡΕΡΕΙΔΔ-ΔΡΑ ΔΐΥ ΡΕΡΕΙΔΔ-ΔΡΑ, ΜΙ Δ ΔΑΔΡΕ ΕΥ ΓΨΨΕΙΘΡΕΔΟΕΔΔ ΔΡ ΕΥ ΡΕΝΝΑΥ ΕΥ ΗΟΝΔΙΝ,” ΜΕΔΔ ΨΡ ΔΡΓΛΨΨΔΔ ΔΔΥΨ. (ΕΣΕΟΙΕΛ 11:17-21)

ΝΙ ΡΨΔΔ ΔΙΣΓΨΝΨΔΔΙΟΝ ΛΛΨΨΘΗΑΥ ΙΣΡΑΕΛ ΒΕΛΛΑΧ ΔΡ ΨΔΣΓΑΡ, ΟΝΔ ΒΥΔΔΑΝΤ ΨΝ ΟΡΨΔΔΗΑΥ Ι ΔΔΕΔΔΡΕΔΥ ΔΥΨ ΔΟ ΨΝ ΡΕΙΔΙΟ Δ ΒΨΨΥΤΑ ΡΕΘΗΑΥ ΡΕΡΙΑΙΔΔ (ΛΕΡΙΤΙΟΙΣ 11; ΔΕΥΤΕΡΟΝΟΜΙΟΝ 14).

ΣΨΛΨΧ ΔΡ Ψ ΟΑΝΛΨΝΟΛ ΨΝ Ψ ΣΑΛΜΑΥ ΔΜ Ψ ΝΕΨΨΔΔΙΟΝ ΔΑ ΔΜ ΔΕΨΡΝΑΣ ΔΔΥΨ:

²⁷ ΗΟΛΛ ΔΕΡΕΨΝΑΥΐΡ ΒΨΔ Δ ΓΟΡΙΑΝΤ ΔΟ Δ ΔΡΟΑΝΤ ΑΤ ΨΡ ΔΡΓΛΨΨΔΔ, Δ ΗΟΛΛ ΔΨΛΨΨΘΗΑΥΐΡ ΟΕΝΗΕΔΔΟΕΔΔ Δ ΔΔΔΟΛΑΝΤ ΓΕΡ ΔΨ ΡΕΡΟΝ ΔΙ.²⁸ ΟΑΝΨΣ ΕΙΔΔΟΐΡ ΔΡΓΛΨΨΔΔ ΨΨΐΡ ΔΕΨΡΝΑΣ, ΔΟ ΕΡΕ ΣΨΔΔ ΨΝ ΛΛΨΨΟΔΡΑΕΘΥ ΔΡ Ψ ΟΕΝΗΕΔΔΟΕΔΔ. (ΣΑΛΜ 22:27-28)

⁶ ΔΨ ΟΡΣΕΔΔΡΕΔΙΝΓΟ, Ο ΔΔΥΨ, ΣΨΔΔ ΒΨΘ ΒΨΘΗΟΕΔΔ ; ΤΕΨΡΝΨΙΑΛΕΝ ΟΨΡΙΑΨΨΝΔΕΡ ΨΨ ΤΕΨΡΝΨΙΑΛΕΝ ΔΨ ΔΕΨΡΝΑΣ . (ΣΑΛΜ 45:6)

¹ Ο, ΟΑΝΨΧ ΐΡ ΔΡΓΛΨΨΔΔ ΓΑΝ ΝΕΨΨΔΔ! ΟΕΝΨΧ ΐΡ ΔΡΓΛΨΨΔΔ, ΨΡ ΗΟΛΛ ΔΔΑΕΑΡ.² ΟΕΝΨΧ ΐΡ ΔΡΓΛΨΨΔΔ, ΒΕΝΔΙΘΙΨΨΧ ΕΙ ΕΝΨ ; ΟΨΗΟΕΔΔΨΨΧ Ψ ΝΕΨΨΔΔΙΟΝ ΔΑ ΔΜ ΕΙ ΙΑΧΑΨΨΔΨΡΙΑΕΘ Ο ΔΔΨΔΔ Ι ΔΔΨΔΔ.³ ΜΨΝΕΓΨΧ ΕΙ ΟΓΟΝΙΑΝΤ ΨΜΗΛΙΘ Ψ ΟΕΝΗΕΔΔΟΕΔΔ, Δΐ ΡΨΡΕΔΔΟΔΑΥ ΨΜΗΛΙΘ ΨΡ ΗΟΛΛ ΒΟΒΛΟΕΔΔ. (ΣΑΛΜ 96:1-3; ΗΕΡΨΔ ΟΡ. 1 ΟΡΟΝΙΟΛ 16:23-24)

¹⁰ ΔΨ ΗΟΛΛ ΨΕΙΘΡΕΔΟΕΔΔ ΔΐΘ ΡΟΛΙΑΝΝΑΝΤ, Ο ΔΡΓΛΨΨΔΔ, ΔΐΘ ΣΑΙΝΤ ΔΐΘ ΡΕΝΔΙΘΙΑΝΤ.¹¹ ΣΟΝΙΑΝΤ ΔΜ ΟΓΟΝΙΑΝΤ ΔΨ

ƿRENHINIΔETH, Δ SON ΔM DŶ ALLU, ¹² I HŶSBŶSU MEIBION
DŶNION EƆ NERTHOL WƆITHREDOEDD, Δ GOGONEDDUS ƿΔWREDD
EƆ DEŶRNΔS. ¹³TEŶRNΔS DRΔGŶŶDDOL ƶW DŶ DEŶRNΔS, Δ BERŶ
DŶ ΔRGLŶŶDDIΔETH DROS ƶR HOLL GENEDLΔETHΔU. (SALM
145:10-13)

ŶSGRƿENNODD ΔWDURON ΔMRŶWIOL ƶN ƶR HEN DESTAMENT HEƿŶD
ΔM ΔGŶWEDDΔU ΔR ƶ DEŶRNΔS (EE ESECIEL 20:33; OBΔDEIΔ 21; MICHA
4:7).

ƿELLŶ, ƿAN DDECHREUODD IESU DDŶSGU EƿENGYL TEŶRNΔS DDUW,
ROEDD EƆ GŶNULLEIDƿΔ ΔGOS ƶN GŶƿΔRŶŶDD I RADDΔU Δ'R CŶSŶNIΔD
SŶLƿΔENOL.

4. MÄNNISKOR SAKNAR UPPENBARELSE OMET SNARARE?

TRA BOD LLAWER YN YMDDEWYN FEL YR EFENGYL YN DDIM OND Y NEWYDDION DA AM BERSON IESU, Y GWIR AMDANI YW BOD DILYNWYR IESU WEDI DYSGU EFENGYL TEYRNAS DDUW. DYNAR NEGES A DDAETH GAN IESU.

YSGRIFENNODD YR APOSTOL PAUL AM DEYRNAS DDUW A IESU:

⁸ AC EFE A AETH I'R SYNAGOG, AC A LEFARODD YN HY AM DRI MIS, GAN YMRYSYMU AC ARGYHOEDDI YNGHYLCH PETHAU TEYRNAS DDUW (ACTAU 19:8).

²⁵ AC YN WIR, YN AWR MI A WN EICH BOD OLL, YMHILITH Y RHAI YR WYF WEDI MYND I BREGETHU TEYRNAS DDUW (ACTAU 20:25).

²³ FELLY, WEDI IDDYNT BENODI DIWRNOD IDDO, DAETH LLAWER ATO I'W LETY, AC YR OEDD EFE YN EGLURO AC YN TYSTIO'N DDIRFADR AM DEYRNAS DDUW, GAN EU PERSWADIO YNGHYLCH YR IESU ODDI WRTH GYFRADITH MOSES A'R PROFYFYDI, O FORE GWYBODA TAN NOS. ... ³¹ PREGETHU TEYRNAS DDUW A DYSGU'R PETHAU SY'N YMWNEUD A'R ARGLEWYDD IESU GRIST GYDA PHOB HYDER, HEB NEB YN EI WADHARDD (ACTAU 28:23 ,31).

SYLWCH NAD YW TEYRNAS DDUW YN YMWNEUD A IESU YN UNIG (ER EI FOD YN RHAN FAWR OHONI), GAN FOD PAUL HEFYD WEDI DYSGU AM IESU AR WADHAN I'R HYN A DDYSGODD AM DEYRNAS DDUW.

GALWODD PAUL HI HEFYD YN EFENGYL DUW, OND DYNA OEDD EFENGYL TEYRNAS DDUW O HYD:

⁹ ... PREGETHASOM I CHWI EFENGYL DUW ... ¹² Y BYDDECH YN RHODIO'N DEILWNG O DDUW SY'N EICH GALW I'W DEYRNAS A'I OGYNIANT EI HUN. (1 THESSALONIAID 2: 9,12)

GALWODD PAUL HI HEFYD YN EFENGYL CRIST (RHUFENIAD 1:16). "NEGES DDA" IESU, Y NEGES A DDYSGODD.

YSTYRIWCH NAD EFENGYL AM BERSON IESU GRIST YN UNIG YDOEDD NAC AM IACHAWDWRIAETH BERSONOL YN UNIG. DYWEDODD PAUL FOD EFENGYL CRIST YN MÄNGHETEN UFUDDHAU I IESU, EI DDYCHWELIAD, A BARN DUW:

⁶ ... I DDUW DALU GORTHYMDER I'R RHAI SY'N EICH TRALLODI, ^{7A} RHOI I CHWI SY'N OPIDUS LONYDDWCH GYDA NI PAN DDATGUDDIR YR ARGWLWYDD IESU O'R NEF GYDA'I ANGYLION NERTHOL, ⁸ MEWN TÂN FFLAMLLYD GAN DDIAL AR Y RHAI NAD YDYNT YN ADNABOD DUW, AC AR Y RHAI NID YDYNT YN UFUDDHAU I EFENGYL EIN HARGWLWYDD IESU GRIST. ⁹ COSBIR Y RHAI HYN Â DINISTR TRAGYWYDDOL O WYDD YR ARGWLWYDD, AC O OGGONANT EI ALLU, ¹⁰ PAN DDELO, Y DYDD HWNNW, I'W OGONEDDU YN EI SAINT AC I'W EDMYGU YMHILITH PABW SY'N CREDU, OHERWYDD EIN TYSTIOLAETH NI. CREDWYD YN EICH PLITH (2 THESSALONIAID 1:6-10).

DENGYS Y TESTAMENT NEWYDD FOD Y DEYRNAS YN RHYWBETH A GAWN, NID EIN BOD YN AWR YN EI LLWYR FREDDIANNU:

²⁸ YR YDYM YN DERBYN TEYRNAS NA ELLIR EI HYSGWYD (HEBREAID 12:28).

GALLWN AMGYFRED AC EDRYCH YMLAEN AT FOD YN RHAN O DEYRNAS DDUW YN AWR, OND HEB DDOD I MEWN IDDI'N LLAWN.

CADARNHAODD PAUL YN BENODOL NAD YW RHYWUN YN DOD I MEWN I DEYRNAS DDUW YN LLAWN FEL BOD DYNOLO MARWOL, FEL Y MAE'N DIGWYDD AR ÔL YR ATGYFODIAD:

⁵⁰ YN AWR HYN YR WYF YN EI DDYWEDYD, FRODYR, NA DDICHON CIG A GWAEDE ETIFEDDU TEYRNAS DDUW ; AC NID YW LLYGREDD YN ETIFEDDU ANLLYGREDIGAETH. ⁵¹ WEL, YR WYF YN DYWEDYD I CHWI DDIRGELWCH : NI CHYSGWN NI OLL, OND FEN NEWIDIR OLL- ⁵² MEWN EILIAID, MEWN PEFRITH LLYGAD, AR YR UTGORN

DIWEDDAR. OHERWYDD BYDD YR UTGORN YN CANU, Δ'R MEIRW YN CAEL EU CODI'N ANLLYGREDIG, Δ NINNAU'N CAEL EIN NEWID (1 CORINTHIAID 15:50-52).

¹ YR WYF YN EICH GORCHYMYN GAN HYNNY GERBRON DUW Δ'R DRGLWYDD IESU GRIST, YR HWN Δ FARNO'R BYW Δ'R MEIRW ΔR EI YMDDANGOSIAD Δ'I DEYRNAS

(2 TIMOTHEUS 4:1).

NID YN UNIG Y DYSGODD PAUL HYNNY, OND Y BYDDAI IESU'N TRADDODI'R DEYRNAS I DDUW'R TAD:

²⁰ OND YN ΔWR CRIST Δ GYFODODD ODDI WRTH Y MEIRW, ΔC Δ DDAETH YN FLDENFFRWYTH I'R RHAI Δ HUNODD. ²¹ CANYS ER MAI TRWY DDYN Y DAEETH MΔRWOLAETH, TRWY DDYN HEFYD Y DAEETH ΔTGYPODIAD Y MEIRW. ²² CANYS MEGIS YN ΔDDA Y MAE PΔWB YN MΔRW, FELLY HEFYD YNG NGRIST Y GWNEIR PΔWB YN FYW. ²³ EITHR POB UN YN EI DREFN EI HUN : CRIST BLDENFFRWYTH , WEDI HYNNY Y RHAI SYDD YN EIDDO CRIST YN EI DDYFODIAD EF. ²⁴ YNA Y DΔW Y DIWEDD, PAN FYDDO EPE YN TRADDODI Y DEYRNAS I DDUW Y TAD, PAN Y MAE EPE YN RHODDI TERFYN ΔR BOB RHEOL, Δ PHOB ΔWDURDOD Δ GALLU. ²⁵ CANYS Y MAE YN RHAI IDDO DEYRNASU HYD ONI OSODO EPE BOB GELYN DAN EI DRAED. (1 CORINTHIAID 15:20-25).

DYSGODD PAUL HEFYD NA FYDD ANGHYFIAWN (TORWYR GORCHYMYN) YN ETIFEDDU TEYRNAS DDUW:

⁹ ONI WYDDOCH NA CHAIRF YR ANGHYFIAWN ETIFEDDU TEYRNAS DDUW? PEIDIWCH Δ CHAEL EICH TWYLLLO. NI CHAIRF NA GODINEBWYR, NAC EILUNADDOLWYR, NA GODINEBWYR, NA GWRYWGYDYWYR, NA SODOMIAID, ¹⁰ NA LLADRON, NA THRACHWANT, NA MEDDWON, NA DIALYDDION, NA CHRIBDDEILWYR ETIFEDDU TEYRNAS DDUW (1 CORINTHIAID 6:9-10).

¹⁹ ҮН ДҰР Ү МАЕ ҒҰЕИТНРЕДОЕДД Ү ЧНАҰД ҮН ДМЛҰҒ, СЕР:
ГОДИНЕБ, ГОДИНЕБ, ДРЕНДИД, ДНЛЛАДРҰҰДД,²⁰
ЕИЛУНАДДОЛИАЕТН, ДЕҰИНИАЕТН, САСИНЕБ, СҮННЕН, СЕНРІҒЕН,
РҰЛИАУ О ДДИГОРДИНТ,²¹ УЧЕЛГЕИСИАУ ХУНАНОЛ,
АНҒНҲТУНДЕБАУ, НЕРЕСІАУ,²¹ СЕНРІҒЕН, ЛЛОРРУДДИАЕТНАУ,
МЕДДҰДОД, РЕВЕРІЕС, АС ҮН Ү БЛАЕН; ДМ ҮР НҲН ҮР ҰҲР ҮН
ЕИ ДДҰЕУД ҰРНТНҲЧ ҰМЛАЕН ЛЛАҰ, ҮН УНИОН РЕЛ Ү
ДҰҰЕДАИС ҰРНТНҲЧ ҮН ҮР ДМСЕР Д РЕУ, НА ЧАИРЕР Ү РНАИ СҮН
ҒҰНЕУД Ү СҰРРҰҰ БЕТНАУ ЕТИРЕДДУ ТЕҰРНАС ДДУҰ
(ГАЛАТИДИД 5:19-21).

⁵ ОНЕРҰҰДД НҲН Ү ҒҰҰДДОЧ, НАД ОЕС ҒАН УНРНҲҰ
БУТТЕИНИҰР, НА РНЕРСОН ДРЕЛАН, НА ТНРАЧҰАНТ, ҰР НҰН
СҰДД ЕИЛУНАДДОЛҰР, ЕТИРЕДДИАЕТН ҮН ННЕРНАС СРИС Д
ДУҰ (ЕРРЕСИДИД 5:5).

МАЕ ҒАН ДДУҰ САРОНАУ АС МАЕ'Н МҰННУ ЕДИРЕИРҰЧ РНАҒ РЕЧНОД
ЕР МҰҰН ҒАЛЛУ МҰНД І МЕҰН І'Ұ ДЕҰРНАС. БНҰБУДДИОДД ҰР
ДРОСТОЛ ПАУЛ НА РЕДДАИ РНАИ ҮН ДҰСГУ МАИ ЕРЕНГҰЛ ІЕСУ ҰҰ'Р
АТЕБ, ОНД УН ДРАЛЛ ҰҰ:

³ ҒРАС Д ТНАНҒНЕРЕДД І ЧНҰИ ОДДИ ҰРНТ ДДУҰ ДАД Д'Н
НАРҒЛҰҰДД ІЕСУ ҒРИС,⁴ ҰР НҰН Д'І РНОДДЕС ЕИ ХУН ДРОС
ЕИН РЕЧНОДАУ, РЕЛ Ү ҒҰАРЕДАИ ЕРЕ НИ О'Р ОЕС ДДРҰҒ
БРЕСЕННОЛ, ҮН ÔЛ ЕҰҰЛЛҰС ЕИН ДУҰ Д'Н ТАД,⁵ І'Р НҰН Ү
БҰДДО'Р ҒОҒОНИАНТ. БҰТН БҰТНОЕДД. ДМЕН.⁶ ҰР ҰҰР ҮН
РНҰРЕДДУ ЕИЧ БОД ҮН ТРОИ МОР РЕУАН ОДДИ ҰРНТ ҰР НҰН
Д'Ч ҒАЛҰОДД ЧНҰИ ҰНҒ НҒРАС СРИС, ДТ ЕРЕНГҰЛ ҰАНАНОЛ,
⁷ НИД ҰҰ УН ДРАЛЛ; ОНД Ү МАЕ РНАИ ҮН ЕИЧ ТРАЛЛОДИ АС ҮН
ДҰҰДДУС І ҰҰРДРОИ ЕРЕНГҰЛ СРИС.⁸ ОНД НҰД ҮН ОЕД ОС
ҰДҰМ НИ, НЕУ АНГЕЛ О'Р НЕР, ҮН РЕҒЕТЕНУ І ЧНҰИ УНРНҲҰ
ЕРЕНГҰЛ ДРАЛЛ НА'Р НҲН Д БРЕҒЕТЕНАСОМ І ЧНҰИ, БҰДДЕД
РЕЛТИҒЕДИҒ.⁹ МЕҒИС Ү ДҰҰЕДАСОМ О'Р БЛАЕН, РЕЛЛҰ ҮН ДҰР
ҰР ҰҰР ҮН ДҰҰЕДҰД ДРАЧЕРН, ОС РЕҒЕТЕНА НЕБ І ЧНҰИ
ЕРЕНГҰЛ ДРАЛЛ НА'Р НҲН Д ДДЕРБҰНИАСОЧ, МЕЛЛТИТН ДРНО.
(ГАЛАТИДИД 1:3-9)

³ OND YR WYFŶ YN OFNI, RHAG RHŶW FODD, FÊL Y TWYLLLODD Y SARFŶ NOSWYL TRWY EI CHYFŶRWYSDRA, Y BYDDO I'CH MEDDYLIADU GAEL EU LLYGRU ODDI WRTH Y SYMLRWYDD SYDD YNG NGHRIST. ⁴ CANYS OS YW'R HWN SY'N DOD YN PREGETHU IESU DRALL NAD YDYM NI WEDI EI BREGETHU, NEU OS DERBYNIWCH YSBRYD GWADHANOL NAD YDYCH WEDI'I DDERBYN, NEU ERENGYL WADHANOL NAD YDYCH WEDI'I DERBYN, FÊ ALLECH ODDER HI! (2 CORINTHIAID 11:3-4)

BETH OEDD YR "DRALL" D'R "GWADHANOL," MEWN GWIRIONEDD FŶUG, ERENGYL?

Y MAE I'R GAU ERENGYL AMRYW RANAU.

YN GYFREDINOL, YR ERENGYL FŶUG YW CREDU NAD OES RHAI I CHI UFUDDHAU I DDUW AC YMDRECHU'N WIRIONEDDOL I FYW'N DRIW I'W FFORDD TRAD'N HONNI EICH BOD YN ADNABOD DUW (CR. MATHEW 7:21-23). MAE'N TUEDDU I FOD YN HUNANOL.

FÊ WNAETH Y SARFŶ HUDO EFA I SYRTHIO AM ERENGYL FŶUG BRON I 6000 O FLYNYDDOEDD YN ÔL (GENESIS 3)-AC MAE BODAU DYNOLO WEDI CREDU EU BOD YN GWYBOD YN WELL NA DUW AC Y DYLENT BENDERFYNU DA A DRWG DROSTYNT EU HUNAIN. YDY, DR ÔL I IESU DDOD, ROEDD EI ENW YN AML YNGHLWM WRTH ERENGYLAU FŶUG AMRYWIOL - AC MAE HYN WEDI BOD YN PARHAU A BYDD YN PARHAU I AMSER YR ANTICHRIST OLAF.

NADWR YN ÔL YN AMSER YR APOSTOL PAUL, ROEDD Y GAU ERENGYL YN EI HANFOD YN GYMYSGEDD GNOSTIG / CYFRINACHOL O WIRIONEDD A CHYFELIORNAD. YN Y BÔN, ROEDD GNOSTICS YN CREDU MAI GWYBODAETH ARBENNIG OEDD EI ANGEN I GAEL MEWNWELEDIAD YSBRYDOL, GAN GYNNWYS IACHAWDWRIAETH. ROEDD GNOSTICS YN TUEDDU I GREDU NAD OEDD YR HYN A WNÂI'R CNAWD O UNRHŶW GANLYNIAD PENODOL AC ROEDDENT YN GWRTHWYNEBU UFUDDHAU I DDUW MEWN MATERION FÊL Y SEITHFED DYDD SABOTH. UN ARWEINYDD FŶUG O'R FATH OEDD SIMON MAGUS, A GAFODD EI RYBUDDIO GAN YR APOSTOL PEDR (ACTAU 8:18-21).

OND NID FŴ'N HADDD

MACE'R TESTAMENT NEWYDD YN DANGOS BOD PHILIP WEDI DYSGU TEYRNAS DDUW:

⁵ YNA PHILIP Δ AETH I WADERED I DDINAS SAMARIA, ΔC Δ BREGETHODD GRIST IDDYNT. ...¹² CREDASANT I PHILIP WRTH IDDO BREGETHU'R PETHAU Δ OEDD YN FMWNEUD Â THEYRNAS DDUW ... (ACTAU 8: 5,12).

OND DYSGODD IESU, PAUL, Δ'R DISGYBLION NAD FŴ'N HADDD MŴND I MEWN I DEYRNAS DDUW:

²⁴ Δ PHAN WELODD IESU EI FOD WEDI TRISTAU, DFWEDODD, "MOR ANODD FŴ I'R RHAI SYDD Â CHYFOETH FŴND I MEWN I DEYRNAS DDUW! ²⁵ CANYS HAWS FŴ I GAMEL FŴNED TRWY LYGDAD NODWYDD NAG I DDYN CYFOETHOG FŴNED I MEWN I DEYRNAS DDUW."

²⁶ Δ DFWEDODD Y RHAI Δ'I CLYWSANT, "FŴY GAN HŴNNY Δ ALL FOD YN GADWEDIG?"

²⁷ OND DFWEDODD, "Y PETHAU SY'N AMHOSIBL I DDŴNION, SYDD BOSIBL I DDUW." (LUC 18:24-27)

²² "MAE'N RHAIΔ I NI TRWY LAWER O ORTHRYMDERAU FŴND I MEWN I DEYRNAS DDUW " (ACTAU 14:22).

³ YR YDYM NI YN RHŴYM O DDIOLCH I DDUW BOB AMSER DROSOCH CHŴI, FRODYR, FEL Y MAE

WEDDUS, GAN FOD EICH FFYDD YN CŴNYDDU YN DDIRFADWR, Δ CHARIAD POB UN OHONCH YN HELAETH TUAG ΔT EICH GILYDD, ⁴ FEL YR FMPFROSTIWN NINNAU YNOCH CHŴI FMYHLITH EGLWYSI DUW, ΔM EICH ΔMYNEDD Δ'CH FFYDD YN EICH HOLL ERLIDIAU Δ'CH GORTHYRMDERAU YR YDYCH YN EU DIODDEP, ⁵ SYDD YN DYSTIOLAETH AMLWG O FARN GYFRIDAWN DUW, FEL Y'CH CYFRIFER YN DEILWNG O DEYRNAS DDUW, ΔM YR HON YR YDYCH

CHWITHAU YN DIODDER; ⁶ GAN MAI PETH CYFRIADWN GYDA DUW YW TALU GORTHRYMDER I'R RHAI SY'N EICH TRALLODI, ⁷ A RHOI I CHWI SY'N OFIDUS LONYDDWCH GYDA NI PAN DDATGUDDIR YR DRGLWYDD IESU O'R NEF GYDA'I ANGYLION NERTHOL, (2 THESSALONIAID 1:3-7).).

OHERWYDD YR ANAWSTERAU, DIM OND RHAI SYDD BELLACH YN CAEL EU GALW A'U DEWIS YN YR OES HON I FOD YN RHAN OHONI (MATHEW 22:1-14; IOAN 6:44; HEBREID 6:4-6). BYDD ERAILL YN CAEL EU GALW YN NES YMLAEN, GAN FOD Y BEIBL YN DANOS Y BYDD Y RHAI “A GYFPEILIORNODD MEWN YSBRYD YN DOD I DDEALL, A'R RHAI SY'N CWFYNO YN DYSGU ATHRADWIAETH” (ESEIA 29:24).

DYSGODD YR APOSTOL PEDR FOD Y DEYRNAS YN DRAGYWWYDDOL, A BOD YN RHAI UFUDDHAU YN DDYFAL I EPENGYL DUW, NEU Y BYDDAI BARN:

¹⁰ AM HYNNY, FRODYR, BYDDWCH YN FWFY DIWYD I WNEUD EICH GALWAD A'CH ETHOLIAID YN SICR, OHERWYDD OS GWNEWCH Y PETHAU HYN NI FYDDWCH BYTH YN BAYLU; ¹¹ OHERWYDD FELLY BYDD MYNEDIAID HELAETH I CHI I MEWN I DEYRNAS DRAGYWWYDDOL EIN HARGLWYDD A'N HIACHAWDWR IESU GRIST (2 PEDR 1:10-11).

¹⁷ CANYS DAETH YR AMSER I FARN I DDECHREU YN NHŶ DDUW; AC OS DECHREUA GYDA NI YN GYNTAF, BETH FYDD DIWEDD Y RHAI NAD YDYNT YN UFUDDHAU I EPENGYL DUW? (1 PEDR 4:17).

LLYFRAU DIWEDDAR Y BEIBL A'R DEYRNAS

Mae'r Beibl yn dyfegu mai “CARIAD YW DUW” (1 IOAN 4:8,16) A IESU YW DUW (IOAN 1:1,14)—BYDD GAN DEYRNAS DDUW FRENIN SY'N GARIAD AC Y MAE EI DDEDDARU'N CYNNAL CARIAD, NID CASINEB (CF. DATGUDDIAD 22:14-15).

Mae'r Beibl hefyd yn dangos y BYDD DUW YN ANFON ANGEL A FYDD YN CYHOEDDI EPENGYL DRAGYWWYDDOL TEYRNAS DDUW (DATGUDDIAD 14:6-7) AC YNA ANGEL ARALL I NODI, ER GWAEHAR FMDDANGOS YN FAWR, FOD BABILON YN CWFYRPO (DATGUDDIAD 14:8-9). BYDD Y

NEGESEUON HŶN ƲN ƆADARNHAD ƆORUWCHNATURIOŁ O'R EPENGŶL Ʋ BŶDD Ʋ BŶD WEDI'I DERBŶN O'R BLAEN FEŁ TŶST AC ƲN EDRŶCH I FOD ƲN FFACTORAU I'R "LLIADWS MAWR" A DDAW AT DDUW ƲN Ʋ DIWEDD (DATGUDDIAD 7:9-14). ƲN WAHANOL I'R PŴER BABILONAIDD OLAF A FEYDD ƲN CODI AC ƲN DISŶŶN (CF. DATGUDDIAD 18:1-18), MAE CŶFNOD OLAF TEŶRNAS DDUW ƲN PAPA AM BŶTH:

¹⁵ ƲNA Ʋ SEITHFED ANŶEL A ƆANODD: AC ƲR OEDD LLEISIAU UCHEL ƲN Ʋ NEF, ƲN DŶWEDŶD, TEŶRNASOEDD Ʋ BŶD HŶN A DDAETHANT ƲN DEŶRNASOEDD I'N HARGŁWŶDD NI A'I GRIST EF, AC EFE A DEŶRNASA BŶTH BŶTHOEDD. (DATGUDDIAD 11:15).

BŶDD IESU ƲN TEŶRNASU ƲN Ʋ DEŶRNAS! AC MAE'R BEIBL ƲN DATŶELU DAU O'I DEITLAU:

¹⁶ AC Ʋ MAE ƆANDDO AR EI WISŶ Ɔ AC AR EI ƆLUN ENW ƲN ƲSGRIPENEGIDŶ: BREHNIN Ʋ BREHNINOEDD AC ABŶLWŶDD ƲR ABŶLWŶDD (DATGUDDIAD 19:16).

OND AI IESU ƲW'R UNIG UN A FEYDD ƲN TEŶRNASU? SŶLWCH AR Ʋ DARN HŶN:

⁴ AC MI A WELAIS ORSEDDAU, AC A EISTEDDASANT ARNŶNT, A BARN A RODDŶD IDDŶNT. ƲNA ƆWELAIS ENCIDIAU'R RHAI A ƆAFODD EU TORRI I FFRWRDD OHERŶDDE EU TŶSTIOLAETH I'R IESU A ƆAIR DUW, NAD OEDDENT WEDI ADDOLI'R BŶŶSTFEL NA'I DDEŁW, AC NI DDERBŶNIASANT EI FARC AR EU TALCENNAU NAC AR EU DŶŶLO. A BUONT FEŶW A THEŶRNASU ƆŶDA CHRIST AM FEL O FELŶNŶDDOEDD. . . ⁶ BENDIGEDIG A SANCTAIDD ƲW'R HŶN SŶDD A RHAN ƲN ƲR ATŶŶFODIAD CŶNTAF. DROS Ʋ CŶFRŶW NID OES ƆAN ƲR AIL FARWOLAETH UNRHŶW RŶM, OND BŶDDANT ƲN OFFEIRIAID I DDUW AC I GRIST, A BŶDDANT ƲN TEŶRNASU ƆŶDAG EF FEL O FELŶNŶDDOEDD (DATGUDDIAD 20: 4,6).

BŶDD ƆWIR GRISTNOGION ƲN CAEL EU HATŶŶFODI I DEŶRNASU ƆŶDA CHRIST AM FEL O FELŶNŶDDOEDD! OHERŶDDE BŶDD Ʋ DEŶRNAS ƲN PAPA AM BŶTH (DATGUDDIAD 11:15), OND DIM OND MIL O FELŶNŶDDOEDD OEDD Ʋ TEŶRNASIAID HŶNNW A ƆRŶBŶŶLLŶD. DŶMA PAM Ʋ CŶFEIRIAIS AT HŶN

YN GŶNHARACH FĒL CAM CŶNTAF V DEŶRNAS-V CŶFNOD FĒISEGOL, V CŶFNOD MILFLWYDDOL, VN HYTRACH NA'R CŶFNOD OLAF, MWY VSBRYDOL.

BHESTRIR VCHYDIG O DDIGWYDDIADAU VN LLYFR V DATGUDDIAD FĒL RHAI SY'N DIGWYDD RHWNG CŶFNODAU MILFLWYDDOL A CHŶFNOD OLAF TEŶRNAS DDUW:

⁷ Wedi i'r mil o flŶnyddoedd ddod i ben, bydd Satan yn cael ei rŶddhau o'i garchar ⁸ ac yn mŶnd allan i dwŶllo'r cenhedloedd sydd ym mheda'r congl v ddaear, Gog a Magog, i'w casglu ynghyd i rŶfel, v mae eu nifer fel tŶwod v mor. ... ¹¹ Yna gwelais orsedd wen fawr a'r hwn oedd vn eistedd arni, v fodd v ddaear a'r nef oddi ar ei wŶneb. Ac ni charwyd lle iddynt. ¹² Ac mi a welais v meirw, bychan a mawr, vn serŶll gerbron duw, a llyfrau wedi eu hagor. Ac agorwyd llyfr arall, ser llyfr v bywyd. A barnwyd v meirw vn ôl eu gweithredoedd, wrth v pethau oedd vn ysgrifenedig vn v llyfrau. ¹³ Rhoddodd v môr i rŶny v meirw oedd ynddo, a thraddododd marwolaeth a Hades v meirw oedd ynddynt. A hwy a farnwyd, bob un vn ôl ei weithredoedd. ¹⁴ Yna bwriwyd marwolaeth a Hades i'r llyn tân. Dyma'r ail farnwolaeth. ¹⁵ A bwriwyd unrhyw un nas cafwyd vn ysgrifenedig vn llyfr v bywyd i'r llyn tân (Datguddiad 20:7-8, 11-15).

Mae llyfr v datguddiad vn dangos v bydd cŶfnod diweddarach a ddaw ar ôl teyrnasiad v mil o flŶnyddoedd ac ar ôl yr ail farnwolaeth:

¹ Yn awr gwelais nef newydd a daear newydd, oherwydd yr oedd v nef gŶntaf a'r ddaear gŶntaf wedi mŶnd heibio. HerŶd nid oedd mwy o fôr. ² Yna mi, Ioan, a welais v ddinas sanctaidd, Jerwsalem newydd, vn dod i lawr o'r nef oddi wrth duw, wedi ei pharatoi vn briodasferch wedi ei haddurno i'w gu373?r. ³ Ac mi a glywais lef uchel o'r nef vn dŶwedŶd, Wele, v mae pabell duw gyda

DŶNION, AC EPE Δ DRIG GŶDA HŴŶNT, Δ HŴŶ Δ FŶDDANT BOBL IDDO. BŶDD DUŴ EI HUN GŶDA NHŴ AC ƲN DDUŴ IDDYŶ NHŴ.⁴ BŶDD DUŴ ƲN SŶCHU ROB DEIGRŶN O'U LLŶGΔID; NI BŶDD MΔRWOLΔETH, NΔ THRISTŴCH, NΔ LLEFΔIN MŴŶACH. NI BŶDD POEN MŴŶACH, CANŶS Ʋ PETHAU BLAENOROL Δ ΔETHANT HEIBIO." (DATGUDDIAD 21:1-4)

¹ ΔC EPE Δ DDANGOSODD I MI ΔFON BUR O DDŴFR Ʋ BŴŴŶD, ƲN EGLUR FEL GRISIAL, ƲN DŶFOD O ORSEDDFΔINC DUŴ Δ'R OEN.² ƲNG NGHANOL EI HEOL, ΔC O BOBTU I'R ΔFON, ƲR OEDD PREN Ʋ BŴŴŶD, ƲR HŴN OEDD ƲN DŴŶN DEUDDEG O FFRŴŶTH, ROB COEDEN ƲN DŴŶN EI FFRŴŶTH BOB MIS. ƲR OEDD DAIL Ʋ PREN ER IACHΔD Ʋ CENHEDLOEDD.³ ΔC NI BŶDD MELLTITH MŴŶACH, OND GORSEDDFΔINC DUŴ Δ'R OEN Δ FŶDD ƲNDDI, Δ'I ŴEISION EF Δ'I GŴASANΔETHANT.⁴ CΔNT ŴELD EI ŴŶNEB, Δ BŶDD EI ENŴ ΔR EU TALCENNAU.⁵ NI BŶDD NOS ƲNO: NID OES ΔRNŶNT ANGEN LAMP NA GOLAU HAUL, OHERŴŶDD ƲR ΔRGLŴŶDD DDUŴ SŶ'N RHOI GOLEUNI IDDYŶNT. Δ THEŶRNASANT BŶTH BŶTHOEDD. (DATGUDDIAD 22:1-5)

SŶLŴCH FOD Ʋ TEŶRNASIAD HŴN, SŶDD ΔR ÔL Ʋ MIL O FLŶNŶDDOEDD, ƲN MΔNGHETEN GŴEISION DUŴ ΔC ƲN PARA ΔM BŶTH. BŶDD Ʋ DDINAS SANCTAIDD, Δ BARATOWŶD ƲN Ʋ NEFOEDD, ƲN GADΔEL Ʋ NEFOEDD ΔC ƲN DOD I LAWŴ I'R DDΔEAR. DŶMA DDECHRAU CŶFNOD OLΔF TEŶRNAS DDUŴ. CŶFNOD O DIM MŴŶ O BOEN NEU DDIODDER!

BŶDD Ʋ ADDFŴŶN ƲN ETIFEDDU'R DDΔEAR (MATHEW 5:5) Δ PHOB PETH (DATGUDDIAD 21:7). BŶDD Ʋ DDΔEAR, GΔN GŶNNŴŶS Ʋ DDINAS SANCTAIDD Δ FŶDD ARNI, ƲN ŴELL OHERŴŶDD BŶDD FFRŶRDD DUŴ ƲN CAEL EU GŴEITHREDU. SŶLŴEDDOLI BOD:

⁷ ΔR GŶNŶDD EI LŴWODRΔETH Δ'I DANGNEFEDD NI BŶDD DIŴEDD (EŶCIA 9:7).

ƲN ΔMLŴG BŶDD TŴF ΔR ÔL I GŶFNOD OLΔF TEŶRNAS DDUŴ DDECHRAU GΔN Ʋ BŶDD PΔWB ƲN UFRUDDHΔU I LŴWODRΔETH DUŴ.

BŶDD HŴN ƲN GŶFNOD GOGONEDDUS IΔŴN:

⁹ OND FÆL Ƴ MAE'N ƳSGRIFÆENEDIG: "NI WÆLODD LLƳGAD, ΔC NI CHLƳWODD CLUST, ΔC NI DDAETH I GALON DƳN Ƴ PETHAU Δ BARATÔDD DUW I'R RHAI SƳ'N EI GΔRU." ¹⁰ OND MAE DUW WEDI EU DATGUDDIO I NI TRWƳ EI ƳSBRƳD (1 CORINTHIAID 2:9-10). BƳDD ƳN ΔMSER FÆANTASTIG! BƳDD TEƳRNΔS DDUW ƳN SICRHAU TRAGWƳDDOLDEB RHƳFÆDDOL O WÆLL. ONID ƳDƳCH CHI EISIAU CAEL EICH RHAN ƳNDDO?

5. FÖRKASTAT DET DE HAR HÖRT OCH DET SOM LÄTT KAN SES I NATUREN SÅ SKA DU FINNA HONOM

Δ OEDD PROFRESWYR CYNNAR CRIST YN MEDDWL EU BOD I FOD I BREGETHU EPENGYL TEYRNAS DDUW LLYTHRENNOL?

Oes.

FLYNYDDOEDD YN ÔL, MEWN DARLITH Δ DRADDODWYD GAN YR ΔTHRO BART EHRMAN O BRIFYSGOL GOGLEDD CAROLINA, PWFYSLEISIODD DRO ΔR ÔL TRO, ΔC YN GYWIR, FOD IESU Δ'I DDILYNWYR CYNNAR YN CYHOEDDI TEYRNAS DDUW YN WΔHANOL I'R RHAN FWFΔF O GRISTNOGION PROFRESEDIG HEDDIW. ER BOD DEALLTWRIΔETH GYRFREDINOL DR EHRMAN O GRISTNOGΔETH YN WΔHANOL IΔWN I DDEALLTWRIΔETH EGLWYS *BARRHUS* DDUW, BYDDEM YN CYTUNO MAI EPENGYL Y DEYRNAS YW'R HYN Δ GYHOEDDODD IESU EI HUN Δ'I DDILYNWYR YNDDO. BYDDEM HEFYD YN CYTUNO NAD YW LLAWER O GRISTNOGION HONEDIG HEDDIW YN GWNEUD HYNNY. DEALL HYNNY.

YR HYNAF GADWEDIG ÔL-YSGRIEEN Y TESTAMENT NEWYDD Δ PHREGETH

BOEDD TEYRNAS DDUW YN RHAN ΔRWYDDOCAOL O'R HYN Δ HONNIR FEL "Y BREGETH GRISTNOGOL GYFLAWN HYNAF SYDD WEDI GOROESI" (HOLMES MW PREGETH GRISTNOGOL HYNAFOL. Y TADAU ΔPOSTOLAIDD: TESTUNAU GROEGDAID Δ CHYFIEITHIADAU SAESNEG, 2IL ARG. BAKER BOOKS, GRAND RAPIDS, 2004, T. 102). MAE'R *BREGETH GRISTNOGOL HYNAFOL HON YN MΔNGHETEN Y DATGANIADAU HYN ΔMDANO:*

^{5:5} CHWI Δ WYDDOCH HEFYD, FRODYR, FOD EIN HARHOSIAD YM MYD Y CNADW YN DDIBWYS Δ THROSOL, OND MAWR Δ RHYFEDDOL YW ADDEWID CRIST: GORPHWYSWCH YN Y DEYRNAS SYDD I DDOD, Δ BYWYD TRAGWYDDOL.

DENGŶS Ƴ GOSODIAD UCHOD NAD ƳW Ƴ DEƳRNAS ƳN ΔWR, OND Δ DDΔW ΔC Δ ƳƳDD DRAGŴƳDDOL. ƳMHELLACH, MΔE'R BREGETH HƳNΔƳOL HON ƳN DATGΔN:

^{6:9} ƳN ΔWR , OS NA ΔLL Ƴ CƳƳRƳW RAI CƳƳIΔWŊ, TRŴƳ EU GŴEITHREDOEDD CƳƳIΔWŊ EU HUNΔIN, ΔCHUB EU ƳLANT, ƳΔ SICRŴƳDD SƳDD I NI ƳƳNED I MEŴN I DEƳRNAS DDUW OS METHWŊ GΔDŴ EIN BEDƳDD ƳN BUR Δ DIHALOG? NEU ƳŴƳ Δ ƳƳDD EIN HEIRIOLWR, OS NA CHΔƳŴƳD ƳOD GENNƳM ŴEITHREDOEDD SANCTAIDD Δ CHƳƳIΔWŊ? ^{9:6} ΔM HƳNNƳ GΔDEŴCH INNI GARU EIN GILƳDD, ER MŴƳN INNI OLL ƳƳND I MEŴN I DEƳRNAS DDUW. ^{11:7} ƳELLƳ, OS ƳDƳN NI'N GŴƳBOD BETH SƳ'N IΔWŊ ƳNG NGOLŴG DUW, RƳDƳN NI'N MƳND I MEŴN I'W DEƳRNAS ΔC ƳN DERBƳN ƳR ΔDDEŴIDION "NA CHLƳŴODD CLUST, NA LLƳGAD NA ŴELODD NA CHALON DƳN."

^{12:1} DISGŴƳLIWŊ , GΔN HƳNNƳ, ΔWR ΔR ΔWR ΔM DEƳRNAS DDUW MEŴN CARIAD Δ CHƳƳIΔWŊNDER, GΔN NA ŴƳDDOM DDƳDD ƳMDDANGOSIAD DUW. ^{12:6} MΔE'N DŴEUD, BƳDD TEƳRNAS ƳƳ NHAD ƳN DOD.

MΔE'R DATGΔNIADΔU UCHOD ƳN DANGOS BOD ANGEN CARIAD TRŴƳ ƳƳŴ'N IΔWŊ, NAD ƳDƳM ŴEDI DOD I MEŴN I DEƳRNAS DDUW O HƳD, Δ'I ƳOD ƳN DIGŴƳDD ΔR ÔL DƳDD ƳMDDANGOSIAD DUW - HƳNNƳ ƳŴ ΔR ÔL I IESU DDƳCHŴELƳD ETO. TEƳRNAS Ƴ TΔD ƳDƳŴ ΔC NID IESU ƳN UNIG ƳŴ'R DEƳRNAS.

MΔE'N DDIDDOROL BOD Ƴ BREGETH HƳNΔƳ ƳMDDANGOSIADOL GRISTNOGOL Ƴ MΔE DUW ŴEDI'I CHANIATÁU I OROESI ƳN DƳSGU'R UN DEƳRNAS DDUW ΔG Ƴ MΔE'R TESTAMENT NEŴƳDD ƳN EI DƳSGU ΔC EGLŴƳS *BARHAUS* DDUW ƳN ΔWR ƳN EI DƳSGU (MΔE'N BOSIBL Ƴ GALLAI ƳOD O EGLŴƳS DDUW WIRIONEDDOL, OND MΔE ƳƳ NGŴƳBODΔETH GƳƳƳNGEDIG O BOEG ƳN CƳƳƳNGU ΔR ƳƳ NGALLU I ŴNEUD DATGΔNIAD CADARNACH).

ΔRŴEINŴƳR EGLŴƳS'I'R ΔIL GANRIƳ ΔC ƳƳENGƳL Ƴ DEƳRNAS

DŶLID NODI ƳN ĞŶNNAR ƳN ƳR 2 ^{IL} ĞANRIR MAI PAPIAS , ĞWRANDAWR IOAN Δ CHŶFADILL I POLŶCARP ΔC Δ ƳSTŶRIR ƳN SANT ĞAN Ƴ PABŶDDION, Δ DDŶSGODD Ƴ DEŶRNAS FILLFLŶŶDDOL. COFNOODODD EUSEBIUS FOD PAPIAS WEDI DŶSGU:

... BŶDD MILENIŶM ΔR ÔL ƳR ΔTGŶFODIAD ODDI WRTH Ƴ MEIRŶ, PAN FŶDD TEŶRNASIAD PERSONOL CRIST ƳN CAEL EI SEFŶDLU ΔR Ƴ DDAEAR HON. (DARNAU O PAPIAS , VI. ĞWEL HEFŶD EUSEBIUS, HANES ƳR EĜLŶŶS, LLŶFR 3, XXXIX, 12)

PAPIAS Ƴ BŶDDAI HŶN ƳN ĞŶFNOD O HELAETHRWŶDD MΔWR:

ƳN ƳR UN MODD, [MEDDAI] Ƴ BŶDDAI ĞRONŶN O WENITH ƳN CŶNHŶRCHU DEG

MIL O ĞLUSTIADU, ΔC Ƴ BŶDDAI I BOB CLUST DDENG MIL O RΔWŶN, Δ PHOB ĞRADŶN ƳN CŶNNŶRCHU DEG FŶŶS O FLΔWD CLIR, PUR, COETH ; ΔC Ƴ BŶDDAI ΔFALAU, Δ HADAU, Δ ĞLASWELLTŶN ƳN CŶNNŶRCHU CŶFRELŶB FADINTIOLI; ΔC Ƴ DEUAI POB ANIFADIL, ĞAN ƶMBORTH Ƴ PRŶD HŶNŶ ΔR ĞŶNNŶRCHION Ƴ DDAEAR ƳN UNIG, ƳN HEDDŶCHOL Δ CHŶTŶN, ΔC MEŶN PERFADITH DDAROSTŶNGIAD I DDŶN. " [ƳSTIR Ƴ PETHAU HŶN ƳN ƶSGRIFENEDIĜ ĞAN PAPIAS , HEN WŶR, ƳR HŶN OEDD ƳN WRANDAWR LOAN ΔC ƳN ĞŶFADILL I POLŶCARP, ƳN Ƴ BEDWΔREDD O'I LŶFRAU ; CANŶS CŶFANSODDŶŶD PUM LLŶFR ĞANDDO...] (FRAGMENTS OF PAPIAS , IV)

MAE LLŶTHŶR ΔR ÔL Ƴ TESTAMENT NEWŶDD ΔT Ƴ CORINTHIAID ƳN NODI:

^{42:1-3} DERBŶNIODD ƳR ΔPOSTOLION ƳR ERENGŶL DROSOM NI ODDI WRTH ƳR ΔRĜLŶŶDD IESU GRIST; ANFONŶŶD IESU GRIST ALLAN ODDI WRTH DDUŶ. FELLŶ ĞAN HŶNNŶ Ƴ MAE CRIST ODDI WRTH DDUŶ, Δ'R ΔPOSTOLION ODDI WRTH GRIST. DΔETH Ƴ DDAU FELLŶ O EŶŶLLŶS DUŶ ƳN Ƴ DREFN BENODEDIĜ. ĞAN HŶNNŶ WEDI DERBŶN ĞORΔL, ΔC WEDI EU LLŶŶR SICRHΔU TRŶŶ ΔDĜŶFODIAD EIN HARĜLŶŶDD IESU GRIST, Δ'U CADARNHAU ƳN NĜAIR DUŶ ĞŶDA LLΔWŶN SICRWŶDD O'R ƶSPRŶD ĞLΔN, HŶŶ Δ AETHANT ALLAN ĞŶDA'R NEWŶDD ΔΔ, FOD TEŶRNAS DDUŶ I DDŶFOD.

BOEDD POLŶCARP O SMŶRNA ƳN ΔRWĒINŶDD CRISTNOGOL CŶNNΔR, Δ OEDD ƳN DDISGŶBL I IOΔN, ƳR OLΔƆ O'R ΔPOSTOLION GŶRWREIDDIOL I ƆΔRW. POLŶCARP C. DŶSGŶŶD 120-135 OC :

GŶŶN EU BŶD Ƴ TLODION, Δ'R RHAI Δ ERLIDIANT ER MŶŶN CŶƆIAŶNDER, CANŶS EIDDOT HŶŶ ƳŶ TEŶRNΔS DDUŶ. (POLŶCARP. LLŶTHŶR ΔT Ƴ PHILIPID, PENNOD II. O *ANTE-NICENE FATHERS, CYFROL 1* ƆEL Ƴ'I GOLŶGŶŶD GAN ALEXANDER ROBERTS & JAMES DONALDSON. ΔRGRAƆƆRIAD ΔMERICANAIDD, 1885)

GAN ŶŶBOD, ƳNTE, " NA ŶΔTŶΔRIR DUŶ," DŶLEM RODIO ƳN DEILŶNG O'I ORCHŶMŶN Δ'I OGOBIANT ƆƆ ... CANŶS DA ƳŶ IDDŶNT GΔEL EU TORRI ƳMΔITH ODDI ŶRTH CHŶΔNTAU Ƴ BŶD, GAN ƆOD " POB CHŶΔNT ƳN RHŶƆELA ƳN ERBŶN ." ƳR ƳSBRŶD; " ΔC " NI CHAIƆƆ NEB ODINEBŶŶR, NA RHAI BRADŶRUS, NA'U CAMDRINŶŶR EU HUNΔIN Δ ƆŶNOLRŶŶ, ETIƆEDDU TEŶRNΔS DDUŶ, " NA'R RHAI SŶN GŶŶNEUD PETHAU ANGHŶSON Δ DI-ƆUDD. (IBID, PENNOD ƶ)

GŶΔSΔNΔETHŶN GAN HŶNNŶ ƆƆ MEŶN OFN, Δ CHŶDA PHOB PARCH, MEGIS Ƴ GORCHŶŶNNODD ƆƆ EI HUN I NI, ΔC ƆEL ƳR ΔPOSTOLION Ƴ RHAI Δ BREGETHASANT ƳR ƆƆENGŶL I NI, Δ'R PROƆƆŶŶDI Δ GŶHOEDDASANT ƳMLΔEN LLΔŶ DDŶƆODIAD ƳR ΔRGLŶŶDD. (IBID, PENNOD ƶI)

ƆEL ERΔILL ƳN Ƴ TESTAMENT NEŶŶDD, DŶSGODD POLŶCARP MΔI'R CŶƆIAŶN, NID Ƴ RHAI SŶN TORRI'R GORCHŶMŶN, ƆŶDD ƳN ETIƆEDDU TEŶRNΔS DDUŶ.

HONNŶŶD HEƆŶD I'R CANLŶNOL GΔEL EU HADDŶSGU GAN POLŶCARP:

ΔC ΔR Ƴ SABOTH CANLŶNOL ƆƆ Δ DDŶŶEDODD; ' CLŶŶCH ƆƆ ΔNOGΔETH, ΔNŶŶL BLANT DUŶ. DŶƆΔRNAIS CHŶI PAN OEDD ƳR ƆSGOBION ƳN BRESENNOL, ΔC ƳN ΔŶR ETO ƳR ŶŶƆ ƳN EICH ΔNNOG I GŶD I RODIO'N ΔDDURNOL Δ THEILŶNG ƳN ƆƆORDD ƳR ΔRGLŶŶDD ... *GŶŶLIŶCH*, Δ THRACHEƆN *BŶDDŶCH BAROD*, NA *PHŶŶSŶCH EICH CALONNAU*, Ƴ GORCHŶMŶN NEŶŶDD ΔM

ĠARIAD Y NAILL AT Y LLALL, EÍ DDYFODIAD YN AMLWŶG YN SYDYŶN
FEL MELLT CYFLYM, Y FARN FAWR TRWY DÂN, Y BYWYD
TRAGWYDDOL, EÍ DEYRNAS ANFARWOL. A PHOB PETH A DDYSGIR
GAN DDUW, CHWI A WYDDOCH, PAN CHWILIWCH YR
YSGRYTHURAU YSBRYDOLEDIG, YSGYTHRWCH AG YSGRIFFIN YR
YSBRYD GLÂN DR EICH CALONNAU, FEL Y BYDDO Y
GORCHMYNION YN AROS YNOCH YN ANNILEADWY.' (BUCHEDD
POLYCARP, PENNOD 24. JB LIGHTFOOT, THE APOSTOLIC
FATHERS, CYF. 3.2, 1889, TT. 488-506)

MELITO O SARDIS, A OEDD YN ARWEINYDD EGLWYS DDUW, C. 170 OC,
DYSGWYD:

CANYS YN WIR Y GYFRAITH A GYHOEDDOWYD YN YR EFENGYL -
YR HEN YN Y NEWYDD, ILL DAU YN DOD YNGHYD O SEION A
JERWSALEM; A'R GORCHYMYN A RODDOWYD MEWN GRAS, A'R
MATH YN Y CYNNYRCH GORFFENEDIG, A'R OEN YN Y MAB, A'R
DEFAID MEWN DYŶN, A'R DYŶN YN NUW ...

OND DAETH YR EFENGYL YN ESBONIAID DR Y GYFRAITH A'I

CYFLAWNIAD , TRA DAETH YR EGLWYS YN STORDY Y
GWIRIONEDD ...

DYMA'R UN A'N GWAREDODD RHAG CAETHWASIAETH I RYDDID, O
DYWYLLWCH I OLEUNI, O FARWOLAETH I FYWYD, O ORMES I
DEYRNAS DRAGWYDDOL. (MELITO . HOMILY DR Y PASG.
ADNODAU 7 ,40 , 68. CYFIEITHIAD O KERUX : THE JOURNAL OF
ONLINE THEOLOGY.
[HTTP://WWW.KERUX.COM/DOCUMENTS/KERUX74NI1A1.ASP](http://www.kerux.com/documents/Kerux74NI1A1.asp))

FELLY, ROEDD TEYRNAS DDUW YN HYSBYS I FOD YN RHYWBETH
TRAGWYDDOL, AC NID YN UNIG YR EGLWYS GRISTNOGOL NEU GATHOLIG
BRESENNOL AC YN MÄNGHETEN CYFRAITH DUW.

ARALL O GANOL DIWEDD YR AIL GANRIFF YN ANNOG POBL I EDRYCH I'R
DEYRNAS:

ΔΜ ΗΥΝΝΥ, ΝΑ ΡΥΔΔΕΔ Ι ΝΕΒ ΟΗΟΝΟΧ ΥΜΔΔΔΤΟΔ ΜΩΥΔΑΧ ΝΑΧ ΕΔΡΥΧ ΥΝ ΟΛ, ΟΝΔ ΥΝ ΕΩΥΛΛΥΣΓΑΡ ΝΕΣΑΥ ΔΤ ΕΡΕΝΓΥΛ ΤΕΥΡΝΑΣ ΔΔΥΩ. (ΒΗΥΡΕΙΝΙΓ CLEMENT. CΥΔΝΑΒΥΔΔΙΔΕΘ, ΛΛΥΡΡ Χ, ΡΕΝΝΟΔ ΧΛΥ. ΕΧΕΡΤΕΔ ΡΟΜ ΔΝΤΕ-ΝΙCΕΝΕ FATHERS , CΥΡΟΛ 8 . ΓΟΛΥΓΩΥΔ ΓΑΝ ΔLEXANDER ROBERTS Δ JAMES DONALDSON. ΔΡΓΡΑΡΡΙΑΔ ΔΜΕΡΙCΑΝΑΙΔΔ, 1886)

ΥΜΗΕΛΛΑΧ, ΕΡ ΕΙ ΒΟΔ ΥΝ ΥΜΔΔΔΑΝΓΟC ΝΑ ΧΗΑΡΟΔΔ ΕΙ ΗΥCΓΡΙΡΕΝΝΥ ΓΑΝ ΟΝ ΥΝ Υ ΥΙΡ ΕΓΛΩΥC, ΜΔΕ'Ρ ΥCΓΡΙΡΕΝ ΓΑΝΟΛ ΥΡ ΔΙΛ ΓΑΝΡΙΡ Ο'Ρ ΕΝΩ *BUGAIL HERMAS* ΥΝ Υ CΥΡΙΕΙΘΙΑΔ ΓΑΝ ROBERTS & DONALDSON ΥΝ ΔΕΡΝΥΔΔΙΟ'Ρ ΥΜΑΔΡΟΔΔ "ΤΕΥΡΝΑΣ ΔΔΥΩ" ΒΕΔΑΙΡ ΓΩΔΑΙΘ ΔΡ ΔΔΕΓ.

ΒΟΕΔΔ ΓΩΙΡ ΓΡΙCΤΝΟΓΙΟΝ, Δ ΗΥΔ ΥΝ ΟΕΔ ΛΛΑΥΕΡ ΥΝ ΟΝΙΓ ΥΝ ΡΟΡΡΕCΥ CΡΙCΤ, ΥΝ ΓΩΥΒΟΔ ΡΗΥΩΒΕΘ ΔΜ ΔΕΥΡΝΑΣ ΔΔΥΩ ΥΝ ΥΡ ΔΙΛ ΓΑΝΡΙΡ.

ΒΟΕΔΔ ΗΥΔ ΥΝ ΟΕΔ Υ ΣΑΝΤ ΟΝΙΟΝΓΡΕΔ CΑΘΗΟΛΙΓ Δ ΔΩΥΡΕΙΝΙΟΛ ΙΡΕΝΑΕΥC ΥΝ ΔΕΑΛΛ Υ ΒΥΔΔΑΙ CΡΙCΤΝΟΓΙΟΝ ΥΝ ΔΟΔ Ι ΜΕΩΝ Ι ΔΕΥΡΝΑΣ ΔΔΥΩ ΔΡ ΟΛ ΥΡ ΔΤΓΥΡΟΔΙΑΔ. CΥΛΩΧ ΔΡ ΥΡ ΗΥΝ Δ ΥCΓΡΙΡΕΝΝΟΔΔ, C. 180 ΟC:

CΑΝΥC Υ CΥΡΡΥΩ ΥΩ CΥΡΛΩΡ Υ ΡΗΑΙ Δ ΓΡΕΔΑCΑΝΤ, ΓΑΝ ΡΟΔ ΥΝΔΔΥΝΤ ΗΩΥ ΥΝ ΩΑCΤΑΔΟΛ ΔΡΟC ΥΡ ΥCΒΡΥΔ ΓΛΑΝ, Δ ΡΟΔΔΩΥΔ ΓΑΝΔΔΟ ΕΡ ΥΝ Υ ΒΕΔΥΔΔ, ΔC Δ ΓΕΔΩΙΔ ΓΑΝ Υ ΔΕΡΒΥΝΝΥΔΔ, ΟC ΡΗΟΔΙΑ ΕΡΕ ΜΕΩΝ ΓΩΙΡΙΟΝΕΔΔ Δ ΣΑΝCΤΕΙΔΔΡΩΥΔΔ, Δ ΧΥΡΙΑΩΝΔΕΡ, Δ ΔΥΓΝΩΧ ΔΜΥΝΕΔΔΓΑΡ. ΟΗΕΡΩΥΔΔ Υ ΜΔΕ ΓΑΝ ΥΡ ΕΝΑΙΔ ΗΩΝ ΔΤΓΥΡΟΔΙΑΔ ΥΝ Υ ΡΗΑΙ CΥ'Ν CΡΕΔΥ, Υ CΟΡΡΕ ΥΝ ΔΕΡΒΥΝ ΥΡ ΕΝΑΙΔ ΔΡΑΧΕΡΕΝ, ΔC ΥΝΓΗΥΔ ΔΓ ΕΡ, ΤΡΩΥ ΝΕΡΘ ΥΡ ΥCΒΡΥΔ ΓΛΑΝ, ΥΝ CΑΕΛ ΕΙ ΓΥΡΟΔΙ Δ ΜΥΝΔ Ι ΜΕΩΝ Ι ΔΕΥΡΝΑΣ ΔΔΥΩ . (ΙΡΕΝΑΕΥC, ST., ΕCΓΟΒ ΛΥΟΝ. ΩΕΔΙ ΕΙ ΓΥΡΙΕΙΘΥ Ο'Ρ ΔΡΜΕΝΙΑ ΓΑΝ ΔΡΜΙΤΑΓΕ ROBINSON. ΥΡ ΔΡΔΔΑΝΓΟCΙΑΔ Ο'Ρ ΡΡΕΓΕΘ ΔΠΟCΤΟΛΑΙΔΔ, ΡΕΝΝΟΔ 42. WELLS, ΓΩΛΑΔ ΥΡ ΗΑΡ, ΗΥΔΡΕΡ, 1879. ΦΕΛ Υ CΥΗΟΕΔΔΩΥΔ ΥΝ Υ ΓΥΜΔΕΙΘΑC ΕΒ ΜΩΥΝ ΗΥΒΟ ΓΩΥΒΟΔΔΕΘ CΡΙCΤΝΟΓΟΛ. ΝΕΩ ΥΟΡΚ: ΘΕ ΜΑCΜΙΛΛΑΝ CΟ, 1920).

THEOPHILUS O ANTIUCHIA:

NID WYF OND SON AM EI DDAIONI ; OS BYDDAF YN EI ALW'N DEYRNAS, NID WYF OND YN SŌN AM EI OGOINIANT ... OHERWYDD PE BAI WEDI EI WNEUD YN ANFARWOL O'R DECHRAU, BYDDAI WEDI EI WNEUD YN DDUW. ... NID ANFARWOL NAC YN FARWOL A'I GWNAETH EPE YCHWAIITH, OND, FEL Y DYWEDASOM UCHOD, YN ALLUOG I'R DDAU; FEL, OS GOGWYDDAI EPE AT BETHAU ANFARWOLDEB, GAN GADW GORCHYMYN DUW, Y DERBYNIAI YN WOBR GANDDO ANFARWOLDEB, A DYFOD YN DDUW. (THEOPHILUS, I AUTOLYCUS, 1:3, 2:27)

YSGRIFENNODD Y SANT CATHOLIG, HIPPOLYTUS, YN GYNNAR YN Y DRYDEDD GANRIF:

Δ CHŴI Δ DDERBYNIWCH DEYRNAS NEFOEDD, CHŴI Δ ADWΔENAI Y BRENIN NEFOL, TRA OEDDYCH ΔR EICH TAIITH YN Y BYWYD HŴN. Δ BYDDWCH YN GYDYMAITH I'R DDWYFOLDEB, ΔC YN GYD-ETIPEDD Â CHRIST, HEB EICH CAETHIWO MŴYACH GAN CHWANTAU NA NŴYDAU, ΔC HEB EICH GWASTRAPEU BYTH ETO GAN ΔPEICHYD. CANYS YR DYDYCH WEDI DYFOD YN DDUW: CANYS PA DDIODDERIADAU BYNNAG Δ GAWSOCH TRA YN DDYFN, Y RHAI HYN Δ RODDES EPE I CHŴI, O HERWYDD MARWOL LWYDNI, OND PA BETH BYNNAG SYDD GYSON Â DUW I'W RODDI, Y MAE DUW WEDI ΔDDAW EU RHODDI I CHŴI, ΔM EICH BOD WEDI EU DEILWNG, ΔC WEDI EU CENHEDLU I ANFARWOLDEB. (HIPPOLYTUS. GWRTHBROFI POB HERESIΔU, LLYFR X, PENNOD 30)

Y NOD I FODAU DYFOD WY CAEL EU DEIFIED YN NHEYRNAS DDUW SYDD ΔR DDOD.

PROBLEMAU YN YR AIL Δ'R DRYDEDD GANRIF

ER GWΔETHAF EI DDERBYNIAD EANG, YN YR AIL GANRIF, CODODD ΔRWEINYDD GWRTH-GYFRAITH O'R ENW MARCION I FYNY. DYSGODD MARCION YN ERBYN CYFRAITH DUW, Y SABOTH, Δ THEYRNAS LLYTHRENNOL DDUW. ER IDDO GΔEL EI WADU GAN POLYCARP ΔC ERAILL, BU MEWN CYSYLLTIAD AG EGLWYS RHUFAIN AM GRYN ΔMSER ΔC YMDDANGOSAI FOD GANDDO DDYLANWAD YNO.

YN YR AIL A'R DRŶDEDD GANRIŢ, ROEDD ALEGORŴYR YN YMSERŶDLU YN ALEXANDRIA (YR DIRŢT). GŴRTHŴYNEBODD LLAWER O ALEGORIŴYR ATHRADWIAETH Y DEYRNAS A DDADŴ. SYLWCH AR YR ADRODDIAD AM RAI O'R ALEGORIŴYR HŶNNY:

GANŴYD DIONYSIUS O DEULU PAGANAIDD BONHEDDIG A CHYŢOETHOG YN ALEXANDRIA, A CHADFODD ADDYSG YN EU HATHRONIAETH. GADAWODD YR YSGOLION PAGANAIDD I DDOD YN DDISGYBL I ORIGEN, A LLŴYDDODD I FOD YN GYFRIFOL AM YSGOL GATECEGOL ALEXANDRIA...

YR OEDD CLEMENT, ORIGEN, A'R YSGOL GHOSTIG YN LLYGRU ATHRADWIAETHAU'R ORACLAU SANCTAIDD TRŴY EU DEHONGLIADAU FŢANSIOL AC ALEGORIÐAIDD ... CAWSANT DROSTYNT EU HUNAIN YR ENW "ALEGORŴYR." YMLADDODD NEPOS YN GYHOEDDUS A'R ALLEGORŴYR, A HAERODD Y BYDD TEYRNASIAID CRIST AR Y DDAEAR...

YMRŶSONODD DIONYSIUS A DILYNŴYR NEPOS, A THRŴY EI GYFRIF EŢ ... " Y FATH GYFLŴR O BETHAU AG SYDD YN AWR YN NHEYRNAS DDUŴ." DYMAD'R CRŶBŴYLLIAD CYNTAF AM DEYRNAS DDUŴ SY'N BODOLI YNG NGHŶFLŴR PRESENNOL YR EGLŴYSI...

CERYDDODD NEPOS EU CYŢEILIORNAD, GAN DDANGOS NAD YŴ TEYRNAS NEFOEDD YN ALEGORIÐAIDD, OND EI BOD YN DOD YN LLŶTHRENNOL I DEYRNAS EIN HARGLŴYDD YN YR ATGYFODIAD I FŶŴYD TRAGŴYDDOL ...

FELLŶ Y SYNIAD AM Y DEYRNAS YN DŶFOD YN Y CYFLŴR PRESENL O BETHAU A GENHEDLŴYD AC A DDYGYŴYD ALLAN YN YSGOL GHOSTIG YR ALEGORŴYR YN YR DIRHT, 200 I 250 OC, CANRIŢ LAŴN CYN I ESGOBION YR YMERODRAETH DDŶFOD I GAEL EU HŶSTYRIED YN DDEILIAID YR ORSEDD. ...

TŶBIAI CLEMENT Y SYNIAD O DEYRNAS DDUŴ FEL CYFLŴR O WIR WYBODAETH FEDDYLIOL O DDUŴ. GOSODODD ORIGEN EŢ ALLAN FEL YSTYR YSBRŶDOL YN GUDDIEDIG YN LLŶTHYREN EGLUR YR YSGRŶTHYRAU . (WARD, HENRY DANA. EPENGYL Y

DEYRNAS: TEYRNAS NID O'R BŶD HŴN; NID ƳN Ƴ BŶD HŴN; OND I DDŶFOD I'R ƱLAD NEFOL, O'R DTGŶFODIAD ODDI ƱRTH Ƴ MEIRŴ ΔC O ΔDƳERIAD POB PETH. CŶHOEDDŴŶD GAN CLAXTON, REMSEN Δ HAPPELPINGER , 1870, TT. 124-125)

FELLŶ, TRA BOD ƳR ESGOB NEPOS ƳN DŶSGU EFENGŶL TEYRNAS DDUŴ, CEISIODD ƳR ΔLEGORŴŶR DDOD O HŶD I DDEALLTŴRIΔETH ƳFUG, LLAI LLŶTHRENNOL, OHONI. CEISIODD ƳR ESGOB ΔPOLLINARIS O HIERAPOLIS HEFŶD ƱMLADD ƳN ERBŶN GŴALLAU ƳR ΔLEGORIŴŶR TUA'R UN ΔMSER. BOEDD Ƴ RHAI GŴIRIONEDDOL ƳN EGLŴŶS DDUŴ ƳN SEFŶLL DROS ƱRIONEDD LLŶTHRENNOL TEYRNAS DDUŴ TRŴŶ GŶDOL HANES.

HERBERT Ʊ. ARMSTRONG Δ ADDŶSGODD EFENGŶL Ƴ DEYRNAS, PLUS

ƳN ƳR 20ƳED ^{GANRIF} , ƶSGRIFENNODD Ƴ DIWEDDAR HERBERT Ʊ. ARMSTRONG:

ΔM IDDŶNT ƱRTHOD EFENGŶL CRIST. . . , ROEDD ƳN RHAIΔ I'R BŶD DDISODLI RHŶŴBETH ΔRALL ƳN EI LE. BOEDD ƳN RHAIΔ IDDŶNT DDŶFEISIO ƳFUG! FELLŶ RŶDŶM ƱEDI CLŶŴED ΔM DEYRNAS DDUŴ ƳN CAEL EI SIARAD ƳEL PLATITUDE TLŴS - TEIMLAD BRΔƳ MEŴN CALONNAU DŶNOL - ƳN EI LEIHAI I DIM ETHEREAL, ΔƳREAL! Ƴ MAE ERAILL ƱEDI CAMLIŴIO MAI ƳR " EGLŴŶS " ƶŴ Ƴ DEYRNAS . . . BOEDD Ƴ PROƳƳŴŶD DANIEL, Δ OEDD ƳN BŶŴ 600 MLŶNEDD CŶN CRIST, ƳN GŴŶBOD BOD TEYRNAS DDUŴ ƳN DEYRNAS ƱRIONEDDOL - LLŶWODRAETH ƳN RHEOLI

LLŶTHRENNOL ΔR Ƴ DΔΔEAR. . .

ƶMA. . . ƶŴ ESBONIAΔ DUŴ ΔR BETH ƶŴ DEYRNAS DDŴŴ: "ΔC ƳN NŶDDIAU'R BRENHINOEDD HŶN..."-MAE ƶMA SŌN ΔM Ƴ DEG BŶSEDD TRAEΔ, RHAN O HAEARN Δ RHAN O GLAI BRAU. MAE HŶN, TRŴŶ GŶŶŶLLTU Ƴ BROƳƳŴŶDOLIAETH Δ DANIEL 7, Δ DATGUDDIAD 13 Δ 17, ƳN CŶƳEIRIO ΔT Ƴ UNITED STATES OF EUROPE NEWŶDD SŶDD BELLACH ƳN ƳEURƳIO. . . O ƳLΔEN EICH LLŶGAID! MAE DATGUDDIAD 17:12 ƳN NODI'N GLIR MAI UNDEB DEG

O FRENHINES NEU DEYRNASOEDD (DAT. 17:8) FYDD YN
ΔTGYPODI'R HEN YMEROODRAETH BHUFEINIG . . .

PAN DDAW CRIST, Y MAE'N DOD FEL BRENHIN Y BRENHINOEDD,
YN RHEOLI'R HOLL DDAEAR (DAT. 19:11-16); Δ'I DEYRNAS -----
----- MEDDAI DANIEL, SYDD I DIFENWI YR HOLL
DEYRNASOEDD BYDOL HYN." MAE DATGUDDIAD 11:15 YN EI NODI
YN Y GEIRIAU HYN: "Y MAE TEYRNASOEDD Y BYD HŴN WEDI DOD
YN DEYRNASADU EIN HARGLWYDD, Δ'I GRIST: ΔC EFE Δ
DEYRNASA BYTH BYTHOEDD"! DYMA DEYRNAS DDUW. MAE'N
DIWEDD LLYWODRAETHAU PRESENNOL - IE, Δ HYD YN OED YR
UNOL DALEITHIAU Δ GŴLEDYDD PRYDAIN. YNA BYDDANT YN DOD
YN DEYRNASOEDD --LLYWODRAETHAU - YR ARGLWYDD IESU
CRIST, YNA BRENHINOEDD BRENHINOEDD YR HOLL DDAEAR.
GWNA HYN YN HOLLLOL PLAN FOD Y DEYRNAS DDUW YN
LLYWODRAETH LYTHRENNOL. ER BOD YR YMEROODRAETH
CALDEAIDD YN DEYRNAS - HYD YN OED GAN FOD YR
YMEROODRAETH BUFEINIG YN DEYRNAS - FELLY LLYWODRAETH
YŴ DEYRNAS DDUW. MAE I GYMRYD DROSODD LLYWODRAETH
CENHEDLOEDD Y BYD. GANWYD IESU GRIST I FOD YN FRENIN --
- YN BHEOLWR! . . .

MAE'R UN IESU GRIST Δ GERDDODD DROS FRYNIAU Δ
DYFRFRYNNOEDD Y WLAD SANCTAIDD Δ STRYDOEDD JERWSALEM
FŴY NA 1,900 O FLYNYDDOEDD YN ŌL YN DOD ETO. DYWEDODD
Y BYDDAI'N DOD ETO. WEDI IDDO GAEL EI GROESHOELIO,
CYFODODD DUW EF ODDI WRTH Y MEIRW ΔR ŌL TRI DIWRNOD Δ
THAIR NOSON (MTH. 12:40; ΔCTAU 2:32; I COR. 15:3-4). ESGYNODD
I ORSEDD DUW. PENCADLYS LLYWODRAETH Y BYDYSDAW
(ΔCTAU 1:9-11; HEB. 1:3; 8:1; 10:12; DAT. 3:21).

EF YŴ "PENDEFIG" Y DDAMEG, Δ AETH I ORSEDD

DUW - Y "WLAD BELL" - I GAEL EI GORONI YN FRENIN
BRENHINOEDD DROS YR HOLL GENHEDLOEDD, ΔC YNA I
DDYCHWELYD I'R DDAEAR (LUC 19:12-27).

ËTO, Y MAE YN Y NEFROEDD HYD "AMSEROEDD ADFERIAD POB PETH" (ACTAU 3:19-21). MAE ADFERIAD YN GOLYGU ADFER I GYFLWR NEU GYFLWR BLAENOROL. YN YR ACHOS HWN, ADFER LLYWODRAETH DUW DR Y DDACAR, AC FELLY, ADFER HEDDWCH BYD, AC AMODAU IWTORAIDD.

BYDD CYTHRWFEL Y BYD PRESENNOL, RHYFELOEDD CYNYDDOL A CHYNNEN YN UCHAFBWWYNT MEWN HELBUL BYD MOR FAWR, ONI BAI BOD DUW YN YMYRRYD, NI FYDDAI UNRHYW GNADWD DYNOL YN CAEL EI ACHUB YN FYW (MATH. 24:22). DR EI UCHAFBWWYNT PAN FYDDAI OEDI YN ARWAIN AT FFYRWYDRO BYWYD CYFAN ODDI DR Y BLANED HON, BYDD IESU GRIST YN DYCHWELYD. Y TRO HWN MAE'N DOD FEL DUW DWYFOL. Y MAE YN DYFOD YN HOLL ALLU A GOGONIAINT Y CREADWWR BYDYSDAWD-LYWODRAETHOL. (MATH. 24:30; 25:31.) MAE'N DOD FEL "BRENIN Y BRENHINOEDD, AC DRGLWYDD YR DRGLWYDDI" (DAT. 19:16), I SEFYDLU GOR-LYWODRAETH Y BYD A RHEOLI'R HOLL GENHEDLOEDD "A GWIALEN HAECARN" (DAT. 19:15; 12:5). . .

CRIST ANGHROESAWGAR?

OND A FYDD DYNOLIAETH YN GWEIDDI GYDA LLAWENYDD, AC YN EI GROESAWU MEWN ECSTASI A BRWDRFYDEDD GWYLLT - A FYDD HYD YN OED EGLWYSI CRISTNOGAETH DRADDODIADOL?

NI FYDDANT! BYDDANT YN CREDU, OHERWYDD BOD GWEINIDOGION FFUG SATAN (II COR. 11:13-15) WEDI EU TWYLLLO, EI FOD YN Y ANTICHRIST. BYDD YR EGLWYSI A'R CENHEDLOEDD YN FLIN AM EI DDYFODIAD (DAT. 11:15 GYDA 11:18), A BYDD Y LLUOEDD MILWROL MEWN GWIRIONEDD YN CEISIO YMLADD AG EF I'W DDINISTRIO (DAT. 17:14)!

BYDD Y CENHEDLOEDD YN CYMRYD RHAN YM MRWYDR HINSODDOL Y BHYFEL BYD CYNTAF SYDD I DDOD, GYDA BLAEN Y GAD YN JERWSALEM (SECH. 14:1-2) AC YNA BYDD CRIST YN DYCHWELYD. MEWN GRYM GORUWCHNATURIOL BYDD YN "YMLADD YN ERBYN Y CENHEDLOEDD HYNNY" SY'N YMLADD YN EI ERBYN (ADNOD 3). BYDD YN EU TRECHU'N LLWYR (DAT. 17:14)!

“EI DRAED Δ SAIR Y DYDD HŴNNŴ ΔR FYNYDD YR OLEWYDD,”
YCHYDIG IAWN I'R DŴYRAIN O JERŴSALEM (SECH. 14:4).
(ARMSTRONG HŴ. DIRGELŴCH YR OESOEDD, 1984)

MΔE'R BEIBL YN DATGAN Y BYDD IESU YN DYCHWELYD ΔC Y BYDD YN
ENNILL, OND BYDD LLΔWER YN YMLADD YN EI ERBYN (DATGUDDIAD 19:19).
BYDD LLΔWER YN HONNI (YN SEILIEDIG ΔR GΔMDDDEALLTWRIADETH O
BROFFWYDOLIAETH Y BEIBL, OND YN RHANNOL OHERWYDD GΔU
BROFFWYDI Δ CHYFRINWYR) MΔI'R IESU SY'N DYCHWELYD YW'R
ΔNGHRIST TERFYNOL!

MΔE'R CANLYNOL HEFYD GAN HERBERT ARMSTRONG:

GWIR GREFYDD - GWIRIONEDD DUW WEDI'I RYMUSO Â CHARIAD
DUW WEDI'I RANNU GAN YR YSBRYD GLÂN...JOY ANNERBYNIOL
O ADNABOD DUW Δ IESU GRIST - O WYBOD GWIB - Δ
CHYNHESRWYDD CARIAD DŴYPOL DUW!...

YN SYML, DYSGEIDIAETH GWIR EGLWYS DDUW YW “BYW TRWY
BOB GAIR” YN Y BEIBL SANCTAIDD...

BYDD DYNION YN TROI O RFORDD “CAEL” I RFORDD “RHOI” -
RFORDD CARIAD DUW.

BYDD GWAREIDDIAD NEWYDD YN ΔWR YN GARFAEL YN Y DDΔEAR!
(IBID)

Y WASANΔETH NEWYDD YW TEYRNAS DDUW. MΔE CYHOEDDI BOD
GWAREIDDIAD NEWYDD I DDOD ΔC I FOD YN SEILIEDIG ΔR GARIAD YN
RHAN FΔWR O'R HYN Y MΔE GWIR EFENGYL Y DEYRNAS Δ DDYSGODD
IESU Δ'I DDILYNWYR YN EI OLYGU. MΔE HYNNY'N RHYWBETH YR YDYM NI
YN EGLWYS *BARHAUS DDUW YN EI BREGETHU.*

SYLWEDDOLODD HERBERT ARMSTRONG FOD IESU'N DYSGU BOD
CYMDEITHAS DDYNOL, HYD YN OED PAN MΔE'N MEDDWL EI BOD ΔM
UFUDDHAU, WEDI GWRTHOD ‘RFORDD ILDIO’ BYWYD, RFORDD CARIAD.
YMDDENGYS NAD OES BRON NEB YN DEALL YN IAWN ΔRWYDDOCΔD YR
HYN YR OEDD IESU YN EI DDYSGU.

MACE IACHADWDWRIAETH TRWY IESU YN RHAN O'R EPENGYL

NAWR MACE'N DEBYG BOD RHAI SYDD WEDI DARLLEN HYD YMA YN PENDRONI AM FARWOLAETH IESU A'I RÔL Mewn IACHADWDWRIAETH. Ie, DYNDA RAN O'R EPENGYL YR YSGRIFENNODD Y TESTAMENT Newydd A HERBERT W. ARMSTRONG ILL DAU AMDANI.

MACE'R TESTAMENT Newydd YN DANGOS BOD YR EPENGYL YN MANGHETEN IACHADWDWRIAETH TRWY IESU:

¹⁶ CANYS NID OES ARNAP GYWILYDD O EPENGYL CRIST, CANYS GALLU DUW YW HI I IACHADWDWRIAETH I BOB UN SY'N CREDU, I'R IDDEW YN GYNTAF A HEFYD I'R GROEGWR (RHUFENIAID 1:16).

⁴ AM HYNNY Y RHAI OEDD AR WASGAR A AETHANT I BOB MAN I BREGETHU

Y GAIR. ⁵ YNA PHILIP A AETH I WADERED I DDINAS SAMARIA, AC A BREGETHODD GRIST IDDYNT. ... ¹² OND PAN GREDASANT I PHILIP, WRTH IDDO BREGETHU'R PETHAU YNGHYLCH TEYRNAS DDUW AC ENW IESU GRIST, FE'U BEDYDDIWYD YN WYR AC YN WRAGEDD. ... ²⁵ FELLY WEDI IDDYNT DYSTIOLAETHU A PHREGETHU GAIR YR DRGLWYDD, HWY A DDYCHWELASANT I JERWSALEM, GAN BREGETHU'R EPENGYL YN LLAWER O BENTREFI'R SAMARIAID. ²⁶ A LLEFARODD ANGEL YR DRGLWYDD WRTH PHILIP ... ⁴⁰ CADFYD HYD I PHILIP YN ASOTUS . AC WRTH FYNED TRWODD, EFE A BREGETHODD YN YR HOLL DDINASOEDD HYD ONI DDAETH I CESAREA. (ACTAU 8: 4,5,12,25,26,40)

¹⁸ PREGETHODD IDDYNT IESU A'R DTGYFODIAD. (ACTAU 17:18)

³⁰ YNA PAUL A DRIGODD DDWY FLYNEDD GYFAN YN EI DY RHENT EI HUN, AC A DDERBYNIODD BAWB A DDAETHAI ATTO, ³¹ GAN BREGETHU TEYRNAS DDUW A DYSGU'R PETHAU SY'N YMWNEUD A'R DRGLWYDD IESU GRIST GYDA PHOB HYDER, HEB NEB YN EI WDAHARD. (ACTAU 28:30-31)

SYLWCH FOD Y PREGETHU YN MÄNGHETEN IESU Δ'R DEYRNAS. YN ANFFODUS, MAE DEALLTWRIADETH GYWRIR O ERENGYL TEYRNAS DDUW YN TUEDDU I FOD ΔR GOLL O DDYSGEIDIADETH YR EGLWYSI GROEG-BURFEINIG.

Δ DWEUD Y GWIR, ER MWYN EIN HELPU I DDOD YN RHAN O'R DEYRNAS HONNO, CARODD DUW FODAU DYNOL CYMAINT NES IDDO ANFON IESU I FARW DROSON NI (IOAN 3:16-17) ΔC MAE'N EIN HACHUB TRWY EI RAS (EPPESIAID 2:8). ΔC MAE HYNNY'N RHAN O'R NEWYDDION DA (ACTAU 20:24).

ERENGYL Y DEYRNAS YW'R HYN SYDD EI ΔNGEN ΔR Y BYD, OND ...

MAE GWEITHIO DROS HEDDWCH (MATHEW 5:9) Δ GWNEUD DAIONI YN NODAU GWERTH CHWEIL (CP. GALATIAID 6:10). ΔC ETO, MAE LLAWER O ARWEINWYR Y BYD, GAN GYNNWYS RHAI CREFYDDOL, YN CREDU MAI CYDWEITHREDIAD DYNOL RHYNGWGLADOL FYDD YN DOD Δ HEDDWCH Δ FEFNIANT, ΔC NID TEYRNAS DDUW. ΔC ER Y BYDDANT YN CAEL RHAI LLWYDDIANNAU TYMHOROL, NID YN UNIG NA FYDDANT YN LLWYDDO, BYDD RHAI O'U HYMDRECHION DYNOL YN Y PEN DRAW YN DOD Δ'R BLANED DDACAR I'R PWWNT Y BYDDAI'N GWNEUD BYWYD YN ANGHYNDALADWY PE NA BAI IESU'N DYCHWELYD I SEFYDLU EI DEYRNAS. ERENGYL OFER Δ GAU YW BODAU DYNOL YN TRWSIO'R DDACAR HEB DDUW (SALM 127:1).

MAE LLAWER YN Y BYD YN CEISIO LLUNIO CYNLLUN RHYNGWGLADOL LLED-GREFYDDOL BABYLONAIDD I ROI TREFN BYD NEWYDD YN YR 21^{AIN} GANRIF. MAE HYN YN RHYWBETH Y MAE EGLWYS *BARHAUS* DDUW WEDI EI WADU ERS EI SEFYDLU ΔC MAE'N BWRIADU PARHAU I'W WADU. ERS I'R SATAN HUDO NOSWYL I DDISGYN ΔM FERSIWN O'I ERENGYL BRON I 6000 O FLYNDDOEDD YN ÔL (GENESIS 3), MAE LLAWER O BOBL WEDI CREDU EU BOD NHW'N GWYBOD YN WELL NA DUW BETH FYDD YN EU GWNEUD NHW Δ'R BYD YN WELL.

YN ÔL Y BEIBL, BYDD YN CYMRYD CYFUNIAD O ARWEINYDD MILWROL YN EWROP (Δ ELWIR YN FRENIN Y GOGLEDD, Δ ELWIR HEFYD YN BWYSTFEL DATGUDDIAD 13:1-10) YNGHYD ΔG ARWEINYDD CREFYDDOL (Δ ELWIR YN BROFFWYD FBUG, Δ ELWIR HEFYD YN THE ANGHRIST TERFYNOL Δ

BWYSTFEL DAU GORN DATGUDDIAD 13:11-17) O DDINAS SAITH BRŶN (DATGUDDIAD 17:9 ,18) I DDOD I MEŴN 'BABILONAIDD' (DATGUDDIAD 17 Δ 18) TREFN BŶD. ER BOD ΔNGEN DŶCHWELIAD CRIST Δ SEFYDLU EI DEŶRNAS ΔR DDŶNOLRŶW, NI FŶDD LLΔWER ƳN Ƴ BŶD ƳN TALU SƳLW I'R NEGES HON ƳN ƳR 21^{ΔIN} GΔNRIF - BŶDDANT ƳN PARHAU I GREDU GŴAHANOL FERSIƳNAU O EFENGŶL FFUG SATAN. OND BŶDD Ƴ BŶD ƳN DERBŶN TŶST.

COFIO BOD IESU WEDI DŶSGU:

¹⁴ Δ'R EFENGŶL HON ΔM Ƴ DEŶRNAS Δ BREGETHIR ƳN ƳR HOLL FŶD, FEL TŶST I'R HOLL GENHEDLOEDD, ΔC ƳNA Ƴ DΔW Ƴ DIWEDD. (MATHEW 24:14)

SƳLWCH Ƴ BŶDD EFENGŶL Ƴ DEŶRNAS ƳN CŶRRAEEDD Ƴ BŶD FEL TŶST, ƳNA FE DDΔW'R DIWEDD.

MΔE SΔWL RHESŴM ΔM HŶN.

UN ƳW BOD DUW EISIAU I'R BŶD GLŶWED Ƴ WIR EFENGŶL CŶN DECHRAU'R GORTHRŶMDER MΔWR (SŶ'N CAEL EI DDANGOS I DDECHRAU ƳN MATHEW 24:21). FELLŶ, TŶST Δ RHŶBUDD ƳW NEGES ƳR EFENGŶL (CF. ESECIEL 3; ΔMOS 3:7). BŶDD ƳN ΔRŴAIN ΔT DROSIAĐAU MŴŶ CENHEDLIG CŶN I IESU DDŶCHWELŶD (RHUF EINIAID 11:25) Δ DIGON O DRŴEDIGΔETHAU NAD ƳDŶNT ƳN GENHEDLOEDD (RHUF EINIAID 9:27) CŶN I IESU DDŶCHWELŶD.

UN ΔRALL ƳW Ƴ BŶDD HANFOD Ƴ NEGES ƳN GROES I FΔRN Ƴ BWYSTFEL SŶ'N CODI, BRENIN PŴER Ƴ GOGLEDD, ƳNGHŶD Δ'R PROFFWŶD FFUG, ƳR ΔNTICHRIST TERFŶNOL. ƳN Ƴ BŴN BŶDDANT ƳN ΔDO HEDDŴCH TRŴŶ ƳMDRECH DDŶNOL, OND BŶDD ƳN ΔRŴAIN ΔT Ƴ DIWEDD (MATHEW 24:14) Δ DINISTR (CF. 1 THE SALONIAID 5:3).

OHERŴŶDD ƳR ΔRŴŶDDION Δ'R RHŶFEDDODAU CELŴŶDD SŶ'N GŶSŶLLTIEDIG Δ NHŴ (2 THE SALONIAID 2:9), BŶDD Ƴ RHAN FŴŶΔF ƳN Ƴ BŶD ƳN DEŴIS CREDU CELŴŶDD (2 THE SALONIAID 2:9-12) ƳN LLE NEGES ƳR EFENGŶL. OHERŴŶDD CONDEMNIAĐAU ΔMHRIODOL O DEŶRNAS DDUW FILERŴŶDDOL GAN Ƴ CATHOLIGION RHUF EINIG, UNIONGRED

DŴYREINIOL, LUTHERIAID, AC ERAILL, BYDD LLAWER YN HONNI DR GAM MAI NEGES ERENGYL MILENAIDD TEYRNAS DDUW YWR ERENGYL FBUG SY'N GYSYLLTIEDIG A'R ANGHRIST.

BYDD CRISTNOGION RPYDDLON PHILADELPHIA (DATGUDDIAD 3:7-13) YN CYHOEDDI ERENGYL FFLWYDDOL Y DEYRNAS YN OGYSTAL A DWEUD WRTH Y BYD BETH RPYDD RHAI DRWEINWYR BYDOL (GAN GYNNWYS Y BWFSTAIL A'R PROFFWYD FBUG) YN EI WNEUD.

BYDDANT YN CERNOGI DWEUD WRTH Y BYD Y NEGES Y BYDD Y BWFSTAIL, BREIN RWER Y GOGLEDD, YNGHYD A'R PROFFWYD FBUG, YR ANTICHRIST OLAF, YN Y PEN DRAW YN DINISTRIO (YNGHYD A RHAI O'U CYNGHREIRIAID) UDA A CHENHEDLOEDD EINGL Y DEYRNAS UNEDIG. , CANADA, AWSTRALIA, A SELAND NEWYDD (DANIEL 11:39) AC Y BYDDANT YN RUAN WEDI HYN YN DINISTRIO CYDRFEDERASIWN DRABAIDD/ISLAMAIIDD (DANIEL 11:40-43), YN GWEITHREDU FEL ORFERYNNAU'R CYTHREULIAID (DATGUDDIAD 16:13-14), AC YN Y PEN DRAW BYDD YN YMLADD YN ERBYN IESU GRIST DR OL IDDO DDYCHWELYD (DATGUDDIAD 16:14; 19:19-20). BYDD Y PHILADELPHIANS RPYDDLON (DATGUDDIAD 3:7-13) YN CYHOEDDI Y BYDD Y DEYRNAS FFLWYDDOL YN DOD YN RUAN. BYDDAI HYN YN DEBYGOL O GYNHYRCHU LLAWER O SYLW YN Y CYFRYNGAU A CHYFRANNU AT GYFLAWNIAD MATHEW 24:14. BYDYNI NI YN EGLWYS DDUW *BARHAUS YN PARATOI LLENYDDIAETH (MEWN IEITHOEDD LLUOSOG)*, YN *YCHWANEGU AT WEPANNAU*, AC YN *CYMRYD CAMAU ERAILL I BARATOI DR GYFER Y 'GWAITH BYR' (CF. BHUPEINIAID 9:28)* A *RYDD YN ARWAIN AT BENDERFYNIAD DUW BOD MATHEW 24: 14* WEDI EI DDARPARU YN DDIGONOL FEL TYST DR GYFER Y DIWEDD I DDOD.

NI RPYDD YR 'EREANGYL FBUG' SY'N CYHOEDDI DRWEINWYR Y BYD (YN DEBYGOL O RYW FATH 'NEWYDD' O BRIE DRWEINYDD EWROP YNGHYD A PONTIAR DAN RYGYTHIAD A RPYDD YN *HAWLIO* RFURF DR GATHOLIGIAETH) YN HOFPI HYN YN NI RPYDDANT AM I'R BYD DDYSGU BETH A WNANT MEWN GWIRIONEDD. GWNEUD (AC EFALLAI NA RPYDDANT HYD YN OED YN EI GREDU EU HUNAIN DR Y DECHRAU, CF. ESEIA 10:5-7). BYDDAN NHW A/NEU EU CERNOGWYR HEFYD YN DEBYGOL O DDYSGU DR GAM Y BYDD Y PHILADELPHIANS RPYDDLON YN DRDDEL ATHRAWIAETH EITHAFOL (MILENARIANIAETH) AM ANGHRIST SYDD DR DDOD. BYDD PA BYNNAG GONDEMNIAIDAU A WNEIR GANDDYNT HWY A/NEU EU DILYNWYR TUAG AT

RFFYDDLONIAID PHILADELPHIA AC EGLWYS BARHAUS DDUW YN SBARDUNO ERLEDIGAETH (DANIEL 11:29-35; DATGUDDIAD 12:13-15). BYDD HYN HEFYD YN ARWAIN AT Y DIWEDD-DECHRAU'R GORTHRŴMDER MAWR (MATHEW 24:21; DANIEL 11:39; CP. MATHEW 24:14-15; DANIEL 11:31) YN OGŴSTAL AĶ AMSER O WARCHODAETH I'R RFFYDDLONIAID PHILADELPHIA. CRISTNOGION (DATGUDDIAD 3:10; 12:14-16).

BYDD Y BŴYSTREIL A'R PROFFEWYD GAU YN CEISIO GRŴM, BLACMEL ECONOMAIDD, ARWYDDION, RHŴFEDDODAU CELWYDDOG, LLOFRUDDIAETH, A PHWŴSAU ERAILL (DATGUDDIAD 13:10-17; 16:14; DANIEL 7:25; 2 THESSALONIAID 2:9-10) I GAEL RHEOLAETH . BYDD CRISTNOGION YN GORFYN:

¹⁰ "PA HŴD, ARGLWYDD, SANCTAIDD A ĶŴIR, NES I TI FARNU A DIAL EIN ĶŴAED AR Y RHAI SY'N TRIGO AR Y DDAEAR?" (DATGUDDIAD 6:10)

AR HŴD YR OESOEDD, MAE POBL DDUW WEDI MEDDWL, "PA MOR HIR FŴDD HI NES BYDD IESU YN DŴCHWELYD?"

TRA NAD YDŴM YN ĶŴYBOD Y DŴDD NA'R AWR, DISĶŴYLIWN I IESU DDŴCHWELYD (A SERFYDLU TEŴRNAS DDUW FILFLWYDDOL) YN YR 21^{AIN} ĶANRIE AR SAIL LLAWER O YSGRŴTHURAU (E.E. MATHEW 24:4-34; SALM 90:4; HOSEA 6: 2; LUC 21:7-36; HEBREID 1:1-2; 4:4,11; 2 PEDR 3:3-8; 1 THESSALONIAID 5:4), Y ĶŴELWN BELLACH RAI RHANNAU OHONYNT YN CAEL EU CŴFLAWNI.

OS NA FŴDD IESU YN YMFRRYD, BYDD Y BŴD WEDI DINISTRIO POB BŴWYD:

²¹ CANŴS YNA BYDD GORTHRŴMDER MAWR, Y CŴFRŴW NI BU ER DECHREUAD Y BŴD HŴD YR AMSER HŴN, AC NI BYDD BŴTH. ²² AC ONI BAI BŴRHAU Y DŴDDIAU HŴNNŴ, NI BYDDAI CNAWD ĶADWEDIĶ; OND ER MŴYN YR ETHOLEDIGION FE FŴRHEIR Y DŴDDIAU HŴNNŴ. (MATHEW 24:21-22)

²⁹ YN UNION AR ÔL GORTHRŴMDER Y DŴDDIAU HŴNNŴ YR HAUL A DŴŴYLLIR, A'R LLEUAD NI RŴDD EI ĶOLEUNI; BYDD Y SER YN

DISGYFN O'R NEF, Δ GALLUOEEDD Y NEFOEEDD FN CAEL EU HYSGWYD. ³⁰ YNA BYDD ARWYDD MAB Y DYN FN YMDDANGOS FN Y NEF, ΔC FNA BYDD HOLL LWYTHAU'R DDACAR FN GALARU, Δ BYDDANT FN GWELD MAB Y DYN FN DOD ΔR GYMYLDAU'R NEFOEEDD GYDA NERTH Δ GOGONIAINT MAWR. ³¹ Δ BYDD FN ANFON EI ANGYLION Â SAIN UTGORN MAWR, Δ BYDDANT FN CASGLU FNGHYD EI ETHOLEDIGION O'R PEDWAR GWYNT, O'R NAILL GWR I'R NEF I'R LLALL. (MATHEW 24:29-31)

TEYRNAS DDUW FWR HYN SYDD EI ANGEN ΔR Y BYD.

LLYSGENHADON DROS Y DEYRNAS

BETH FW EICH ROL CHI FN Y DEYRNAS?

ΔR HYN O BRYD, OS FYDYCH CHI'N GRISTION GO IAWN, RYDYCH CHI I FOD FN LLYSGENNAD ΔR EI GYFER. SYLWCH ΔR FR HYN Δ FSGRIFFENNODD FR APOSTOL PAUL:

²⁰ FN ΔWR, GAN HYNNY, CENHADON DROS GRIST FYDYM NI, FEL PE BAI DUW FN YMBIL TRWOM NI: FR FYDYM FN ERFFYN ARNOCH ΔR RAN CRIST, CYMODWCH Â DUW. (2 CORINTHIAID 5:20)

¹⁴ SEFWCH GAN HYNNY, WEDI FMYREGYSU EICH CANOL Â GWIRIONEDD, WEDI GWISGO DWYFRONNEG CYFIAWNDER, ¹⁵ ΔC WEDI PEDOLI EICH TRAFD Â PHARATOAD ERENGYL TANGNEFEEDD; ¹⁶ FN ANAD DIM, GAN GYMRFD TARIAN Y RFYDD GYDA'R HON Y BYDDI'N GALLU DIRFODD HOLL BICELLAU TANLLYD FR UN DRYGIONUS. ¹⁷ Δ CHYMER HELM FR IACHADWDWRIAETH, Δ CHLEDDYR FR YSPRYD, FR HWN FW GAIR DUW; ¹⁸ GAN WEDDIO BOB AMSER Â PHOB GWEDDI ΔC YMBIL FN FR YSBRYD, GAN FOD FN WYLIADWRUS I'R PERWYL HWN GYDA PHOB DYFALBARHAD ΔC YMBIL DROS FR HOLL SAINT - ¹⁹ ΔC I MI, FEL Y BYDDO FMYADRODD FN CAEL EI ROI I MI, FEL FR ΔGORWYR FY NGENAU FN EORN I WNEUD FN HYSBYS DIRGELWCH FR ERENGYL, ²⁰ ΔM FR HWN FR WYR FN GENNAD MEWN CADWYNAU ; FEL Y LLEFARWYR FNDI HI FN HY, FEL Y DYLWN LEFARU. (EPPRESIAID 6:14-20)

BETH YW LLYSGENNAD? MACE *GAN MERRIAM-WEBSTER* Y DIFFINIAD CANLŶNOL:

1 : LLYSGENNAD SWYDDOGOL; YN *ARBENNIG* : ASIANT DIPLOMYDDOL O'R RADD UCHAF WEDI'I ACHREDU I LYWODRAETH DRAMOR NEU SOFRAN FEL CYNRYCHIOLYDD PRESWYL EI LYWODRAETH NEU SOFRAN EI HUN NEU A BENODWYD AR GYFER ASEINIAD DIPLOMYDDOL ARBENNIG A THROS DRO YN AML

2 A : CYNRYCHIOLYDD NEU NEGESYDD AWDURDODEDIG

OS YDYCH CHI'N GRISTION GO IAWN, RYDYCH CHI'N GENNAD SWYDDOGOL, DROS GRIST! SYLWCH AR YR HYN A YSGRIFENNODD YR APOSTOL PEDR:

⁹ OND YR YDYCH YN GENHEDLAETH ETHOLEDIG, YN OFFEIRIADAETH FRENHINOL, YN GENEDL SANCTAIDD, YN BOBL ARBENNIG IDDO EI HUN, I GYHOEDDI MAWL I'R HWN A'CH GALWODD O'R TYWYLLWCH I'W RYFEDDOL OLEUNI ER; ¹⁰ NAD OEDD UNWAITH YN BOBL, OND YN AWR YN BOBL DDUW, Y RHAI NI CHAWSANT DRUGAREDD, OND YN AWR A GAWSANT DRUGAREDD. (1 PEDR 2:9-10)

FEL CRISTNOGION, RYDYN NI I FOD YN RHAN O GENEDL SANCTAIDD.

PA GENEDL SYDD YN AWR YN SANCTAIDD?

WEL, YN SICR DIM UN O DEYRNASOEDD Y BYD HWN—OND YN Y PEN DRAW BYDDANT YN RHAN O DEYRNAS CRIST (DATGUDDIAD 11:15). CENEDL DDUW, EI DEYRNAS SY'N SANCTAIDD.

FEL LLYSGENHADON, NID YDYM FEL ARFER YN YMWNEUD A GWLEIDYDDIAETH UNIONGYRCHOL CENHEDLOEDD Y BYD HWN. OND RYDYN NI I FYW RFORDD DUW O FYW NAWR (GWELER HEFYD Y LLYFR RHAD AC AM DDIM SYDD AR GAEL YN [WWW.CCOQ.ORG](http://www.ccoq.org) O'R ENW: [CRISTNOGION: LLYSGENHADON TEYRNAS DDUW, CYPARWYDDIADAU BEIBLAIDD AR FYW FEL CRISTION](#)). TRWY WNEUD HYNNY, RYDYN NI'N DYSGU'N WEL PAM MACE RFYRDD DUW ORAU, FEL Y GALLWN NI YN EI

DEYRNAS FOD YN FRENHINOEDD AC YN OFFEIRIAID A THEYRNASU GYDA CHRIST DR Y DDAEAR:

⁵ IDDO ER A'N CARODD NI AC A'N GOLCHODD ODDI WRTH EIN PECHODAU YN EI WAED EI HUN, ⁶ AC A'N GWNAETH YN FRENHINOEDD AC YN OFFEIRIAID I'W DDUW A'I DAD, IDDO ER Y BYDDO'R GOGONIAANT A'R ARGLEWYDDIASETH BYTH BYTHOEDD. AMEN. (DATGUDDIAD 1:5-6)

¹⁰ AC A'N GWNAETH NI YN FRENHINOEDD AC YN OFFEIRIAID I'N DUW NI; A NI A DEYRNASWN DR Y DDAEAR. (DATGUDDIAD 5:10)

UN AGWEDD DR HYNNY YN Y DYFODOL FYDD DYSGU'R RHAI SY'N FARWOL WEDYN I RODIO YN FFYRDD DUW:

¹⁹ CANYS Y BOBLOEDD A DRIGANT YN SEION YN IERUSALEM; NI FYDDWCH YN WYLO MWY. BYDD DRUGAROG IAWN ITI WRTH SWN DY GRI; PAN FYDD YN EI GLYWED, BYDD YN EICH ATEB. ²⁰ ER BOD YR ARGLEWYDD YN RHOI ITI FARA ADIFYD, A DW'R CYSTUDD, ER HYNNY NI SYMUDIR DY ATHRAWON I GONGL, OND DY LYGAID A WELANT DY ATHRAWON. ²¹ BYDD DY GLUSTIAU'N CLYWED GAIR O'TH OL, YN DWLUD, "DYMA'R FFORDD, RHODIA YNDDI," PA BRYD BYNNAG Y TRO I'R LLAW DDE, NEU I'R CHWITH. (ESEIA 30:19-21)

TRA BOD HONNO'N BROFFWYDOLIAETH I'R DEYRNAS FILLWYDDOL, YN YR OES HON MAE ANGEN I GRISTNOGION FOD YN BAROD I DYSGU:

¹² ... ERBYN HYN FE DDYLECH CHI FOD YN ATHRAWON (HEBREAID 5:12)

¹⁵ EITHR SANCTEIDDIWCH YR ARGLEWYDD DDUW YN EICH CALONNAU: A BYDDWCH BAROD BOB AMSER I ROI ATTEB I BOB UN A OFYNO I CHWI RESWM Y GOBAITH SYDD YNOCH, AG ADDFFWYNDER AC OFN (1 PEDR 3:15, KJV).

MAE'R BEIBL YN DANGOS Y BYDD LLAWER O'R CRISTNOGION MWY FFYDDLON, YCHYDIG CYN DECHRAU'R GORTHYMDER MAWR, YN CYFARWYDDO LLAWER:

³³ Δ BŶDD Ƴ RHAI SŶ'N DEALL ƳN CŶFΔRŴƳDDO LLΔWER (DANIEL 11:33)

FELLŶ, MΔE DŶSGU, SŶ'N TŶFŬ MEŴN GRAS Δ GŶƳBODΔETH (2 PEDR 3:18), ƳN RHŶƳWBETH Ƴ DŶLEN NI FOD ƳN EI ƳNEUD NΔWR. BΔAN O'CH RÔL ƳN NHEŶRNAS DDUŴ ƳƳ GALLU ΔDDŶSGU. ΔC I'R CRISTNOGION MŴƳ FEFDDLON, PHILADELPHIAN (DATGUDDIAD 3:7-13), BŶDD HŶN HEFŶD ƳN MΔNGHETEN CERNOGI'R DŶSTIOLΔETH EFENGŶLAIDD BŴŶSIG CŶN DECHRAU'R DEŶRNAS FILFLŴƳDDOL (CF. MATHEW 24:14).

ΔR ÔL SERŶDLU TEŶRNAS DDUŴ, BŶDD POBL DDUŴ ƳN CAEL EU DERNŶDDIO I HELPU I ΔDFER PLANED SŶDD ƳEDI'I DIFRODI:

¹² Ƴ RHAI O'CH PLITH Δ ΔDEILDANT ƳR HEN DDIFFEITHŴCH ; ƳR ƳƳT I GODI SEILIAU CENEDLΔETHAU LΔWER; Δ GELŴIR DI ƳN ΔTGŶWEIRIŴR Ƴ TORRI, ƳN ΔDFERŴR Ƴ STRŶDOEDD I DRIGIANNU. (ESEIA 58:12)

FELLŶ, BŶDD POBL DDUŴ Δ OEDD ƳN BŶŴ ƳN FFORDD DUŴ ƳN ƳR OES HON ƳN EI GŴNEUD HI'N HΔŴS I BOBL DRIGO MEŴN DINASOEDD (ΔC MEŴN MANNΔU ERAILL) ƳN ƳSTOD Ƴ CŶFNOD HŴN O ΔDFERIAD. BŶDD Ƴ BŶD ƳN ƳIR ƳN LLE GŴELL. DŶLEM FOD ƳN LLŶSGENHADON DROS GRIST NΔWR, FELLŶ GALLŴN NINNAU HEFŶD ƳΔSANΔETHU ƳN E'I DEŶRNAS.

MΔE NEGES Ƴ GŴIR EFENGŶL ƳN DRAŴSNEWIDIOL

DŶƳEDODD IESU, "OS ΔRHOSŴCH ƳN FŶ NGΔIR, DISGŶBLION I MI ƳN ƳIR ƳDŶCH. ³² Δ CHEŴCH ƳƳBOD Ƴ GŴIRIONEDD, Δ'R GŴIRIONEDD Δ'CH RHŶDDHD." (IOΔN 8:31-32). MΔE GŴŶBOD Ƴ GŴIR ΔM EFENGŶL TEŶRNAS DDUŴ ƳN EIN RHŶDDHDΔU RHΔG CAEL EIN CAETHIŴO ƳNG NGOBEITHION FFUG Ƴ BŶD HŴN. GALLŴN GERNOGI CŶNLLUN SŶ'N GŴEITHIO'N EORN-CŶNLLUN DUŴ! MΔE SATAN ƳEDI TŴŶLLO'R BŶD I GŶD (DATGUDDIAD 12:9) Δ TEŶRNAS DDUŴ ƳŴ'R ΔTEB GO IΔŴN. MΔE ΔNGEN INNI SERŶLL DROS Ƴ GŴIRIONEDD Δ'I EIRIOLI (CF. IOΔN 18:37).

MΔE NEGES ƳR EFENGŶL ƳN FŴƳ NΔG ΔM IACHΔŴDŴRIΔETH BERSONOL. DŶLΔI NEWŶDDION ΔΔ TEŶRNAS DDUŴ DRAŴSNEWID UN ƳN ƳR OES HON:

² Δ PHAID Â CHYDFFURFIO Â'R BŶD HŴN, EITHR ƳMNEWIDIŴCH TRŴŶ ΔDNĒWŶDDIAD EICH MEDDŴL, FĒL Ƴ PROFOCH BETH ƳW EŴŶLLŶS DA Δ CHŶMERADŴŶ Δ PHERFFAITH DUŴ. (RHUFĒINIAID 12:2)

MΔE GŴIR GRISTNOGION ƳN CAEL EU TRΔWSNEWID I WΔSANΔETHU DUW ΔC ERAILL:

²² GŴEISION, UFUDDHEWCH ƳM MHOB PETH I'CH MEISTRIAID ƳN ÔL Ƴ CNAŴD, NID Â LLŶGAD -WΔSANΔETH , FĒL DŶNION-HŶFRŶD, OND MEŴN DIDŴŶLLEDD CALON, GΔN OFNI DUŴ. ²³ Δ PHA BETH BŶNNDG Δ WNELOCH, GŴNEWCH O GALON, MEGIS I'R ΔRGLŴŶDD ΔC NID I DDŶNION, ²⁴ GΔN WŶBOD MAI ODDI WŴRTH ƳR ΔRGLŴŶDD Ƴ DERBŶNIŴCH WOBŴR ƳR ETIFEDDIAETH; CANŶS ƳR ΔRGLŴŶDD LESU GRIST. (COLOSIAD 3:22-24)

²⁸ ΔM HŶNNŶ, GΔN EIN BOD ƳN DERBŶN TEŶRNAS NA ELLIR EI HŶSGŴŶD, BŶDDED I NI RAS, TRŴŶ ƳR HŴN Ƴ GALLŴN WΔSANΔETHU DUW ƳN DDERBŶNIOL GŶDA PHARCHEDIG OFN ΔC OFN DUŴIOL. (HEBREID 12:28)

MΔE GŴIR GRISTNOGION ƳN BŶW ƳN WΔHANOL I'R BŶD. BŶDŶN NI'N DERBŶN SAƳONAU DUW UŴCHLΔW SAƳONAU'R BŶD ΔM ƳR HŶN SŶ'N DDA ΔC ƳN ANGHŴIR. MΔE'R CŶPIΔŴN ƳN BŶW TRŴŶ FĒŶDD (HEBREID 10:38), GΔN EI ƳOD ƳN CŶMRŶD FĒŶDD I FŶW FĒORDD DUW ƳN ƳR OES HON. ROEDD CRISTNOGION ƳN CAEL EU HŶSTŶRIED MOR WΔHANOL I'R BŶD ROEDDEN NHŴ'N BŶW ƳNDDO, FĒL Ƴ CŶFEIRIŴŶD ΔT EU DULL O FŶW FĒL "Ƴ FĒORDD" ƳN Ƴ TESTAMENT NĒWŶDD (ΔCTAU 9:2; 19:9; 24:14,22) . MΔE'R BŶD ƳN BŶW'N HUNANOL, DAN DDŶLANŴAD SATAN, ƳN ƳR HŶN Δ ELŴIR ƳN "FĒORDD CAIN" (JŴDAS 11).

Neges o gŶPIΔWNDER, LLΔWENŶDD Δ THANGNEFEDD ƳW ĒFENGŶL TEŶRNAS DDUW (RHUFĒINIAID 14:17). MΔE'R GΔIR PROFFŴŶDOL, SŶ'N CAEL EI DDEALL ƳN IΔŴN, ƳN GŶSUR (CF. 1 CORINTHIAID 14:3; 1 THESSALONIAID 4:18), ƳN ENŴEDIG WŴRTH INNI WŶLIOR BŶD ƳN DADŶILIO (CF. LUC 21:8-36). MΔE'R FĒORDD WIR GRISTNOGOL O FŶW ƳN ΔRŴΔIN ΔT DDIGONEDD ƳSBRŶDOL Δ BENDITHION CORŶPOROL (MARC 10:29-30). MΔE HŶN ƳN RHAN O ƳAM MΔE'R RHAI SŶ'N EI FŶW ƳN DEALL BOD

ΔΝΓΕΝ ΤΕΥΡΝΔΣ ΔΔΥΩ ΔΡ Ψ ΒΨΔ. ΜΔΕ ΚΡΙΣΤΝΟΓΙΟΝ ΨΝ ΛΛΨΣΓΕΝΗΔΟΝ ΤΕΥΡΝΔΣ ΔΔΥΩ.

ΜΔΕ ΚΡΙΣΤΝΟΓΙΟΝ ΨΝ ΡΗΟΙ ΕΙΝ ΓΟΒΑΙΘΗ ΨΝ ΨΡ ΨΣΒΡΨΔΟΛ, ΝΙΔ Ψ ΚΟΡΡΕΨΟΡΟΛ, ΕΡ ΕΙΝ ΒΟΔ ΨΝ ΒΨΩ ΜΕΩΝ ΒΨΔ ΚΟΡΡΕΨΟΡΟΛ (ΒΗΥΡΕΙΝΙΑΙΔ 8:5-8). ΜΔΕ ΓΕΝΝΨΜ ΝΙ “ΟΒΑΙΘΗ ΨΡ ΕΡΕΝΓΨΛ” (ΚΟΛΟΣΙΑΙΔ 1:23). ΜΔΕ ΗΨΝ ΨΝ ΡΗΨΩΒΕΘΗ ΨΡ ΟΕΔΔ ΚΡΙΣΤΝΟΓΙΟΝ ΚΨΝΝΔΡ ΨΝ ΕΙ ΔΔΕΔΛΛ ΝΔΔ ΨΩ ΛΛΔΩΕΡ ΣΨ'Ν ΠΡΟΨΡΕΣΥ ΙΕΣΥ ΗΕΔΔΙΩ ΨΝ ΕΙ ΔΔΕΔΛΛ ΜΕΩΝ ΓΨΙΡΙΟΝΕΔΔ.

6. VÆRSEN LÄR UT EN VIKTIG PRINCIP ALLA SOM VERKLIGEN KOMMER ATT HITTAS...

MÆR' EGLWYSI GROEGAIDD-BURFEINIG YN CREDU EU BOD YN DYSGU AÐGWEDDAU DR DEYRNAS DDUW, OND YN CAEL TRAFERETH DEALL YN IAWN BETH YDYW MÆWN GWIRIONEDD. *ÆR ENGHRAIFRT, MÆ THE CATHOLIC ENCYCLOPEDIA* YN DYSGU HYN AM Y DEYRNAS:

CRIST ... DR BOB CAM O'I DDYSGEIDIAETH Y MÆ DYFODIAD Y DEYRNAS HON, EI HAMRYWIOL AÐGWEDDAU, EI HYSTYR UNION, Y MODD Y'I CYRHAEDDIR, YN SAIL I'W DISGYRSIAU, YN GYMAINT FELLY FEL Y GELWIR EI DDISGYRS YN "YR EFENGYL". Y DEYRNAS"...DECHREUASANT SIARAD AM YR EGLWYS FEL "TEYRNAS DDUW"; CF. COL., I, 13; I THESS., II, 12; APOC., I, 6, 9; V, 10, ETC. ...MÆ'N GOLYGU'R EGLWYS FEL Y SERFDLIAD DWYFOL HWNNW ... (Y PAB H. TEYRNAS DDUW. THE CATHOLIC ENCYCLOPEDIA, CYFROL VIII. 1910).

ÆR FOD YR UCHOD YN PŴYNTIO AT "COL., I, 13; I THESS., II, 12; APOC., I, 6, 9; V, 10," OS EDRYCHWCH HWYNT, CHWI A GEWCH NAD YW YR UN O'R ADNODAU HYN YN DYWEDYD DIM AM YR EGLWYS FEL TEYRNAS DDUW. MÆN NHW'N DYSGU Y BYDD CREDINWYR YN RHAN O DEYRNAS DDUW NEU MAI TEYRNAS IESU YDYW. MÆ'R BEIBL YN RHYBUDDIO Y BYDDAI LLAWER YN NEWID YR EFENGYL NEU'N TROI AT UN DRALL, UN ANWIR (GALATIAD 1:3-9). YN ANFFODUS, MÆ RHAI AMRYWIOL WEDI GWNEUD HWNNY.

DYSGODD IESU, "FI YW'R FFORDD, Y GWIRIONEDD, A'R BYWYD. NID OES NEB YN DOD AT Y TAD OND TRWOR FI" (IOAN 14:6). DYSGODD PEDR, "AC NID OES IACHADWDWRIDETH YN NEB DRALL, CANYS NID OES ENW DRALL DAN Y NEF WEDI EI RODDI YMHLITH DYNION TRWY YR HWN Y MÆ YN RHAI I NI FOD YN GADWEDIG" (ACTAU 4:12). DYWEDODD PEDR WRTH IDDEWON FOD YN RHAI I BOB UN GAEL Y FRYDD I EDIFARHAU A DERBYN IESU I GAEL EI ACHUB (ACTAU 2:38).

MÆWN CYFERBYNIAD Â HYN, MÆ'R PAB FRANSIS WEDI DYSGU Y GALL ANFFYDDWYR, HEB IESU, GAEL EU HACHUB TRWY WEITHREDOEDD DAI

MACE HEFYD YN DYSGU Y GALL IDDEWON YN CAEL EU HACHUB HEB DDERBYN IESU! YN OGYSTAL, MACE'N YMDDANGOS EI FOD EF A RHAI GROEGIAID HEFYD YN YSTYRIED BOD FERSIWN ANFEIBLAIDD O 'MARY' YN ALLWEDD I'R EPENGYL YN OGYSTAL AG YN ALLWEDDOL I UNOD ECIWMENAIIDD A RHYNG-RFYDD. YN ANFFODUS, NID YDYN NHW AC ERAILL YN DEALL PWFYSIGRWYDD IESU A GWIR EPENGYL TEYRNAS DDUW. MACE LLAWER YN HYRWYDDO EPENGYLAU FFUG.

MACE LLAWER YN DYMUONO CERDDED WRTH OLWG A CHAEL FFYDD YN Y BYD. MACE'R TESTAMENT NEWYDD YN DYSGU BOD CRISTNOGION I EDRYCH UCHOD:

² GOSOD DY FEDDWL DR Y PETHAU SYDD UCHOD, NID DR BETHAU'R DDAEAR. (COLOSIAID 3:2)

⁷ CANYS TRWY FFYDD YR YDYM YN RHODIO, NID WRTH OLWG. (2 CORINTHIAID 5:7)

AC ETO, YN Y BŌN, DYSGODD Y PAB PIUS XI I GERDDED O'I OLWG DR EI EGLWYS:

...YR EGLWYS GATHOLIG...YW TEYRNAS CRIST DR Y DDAEAR. (GYLCHLYTHYR PIUS *QUAS PRIMAS*).

MACE GWEPAN *CATHOLICBIBLE101* YN HONNI, "SEFYDLWYD TEYRNAS DDUW DR Y DDAEAR GAN IESU GRIST YN Y FLWYDDYN 33 OC, DR FFURF EI EGLWYS, DAN ARWEINIAD PEDR...YR EGLWYS GATHOLIG." AC ETO NID YW TEYRNAS DDUW FFLFLWYDDOL YMA AC NID EGLWYS BHUFAIN MO HI, OND DR Y DDAEAR Y BYDD. ER BOD GAN WIR EGLWYS DDUW "ALLWEDDI'R DEYRNAS" (MATHEW 16:19), MACE'R RHAI SY'N HONNI MAI EGLWYS YW'R DEYRNAS "WEDI CYMRYD YMAITH ALLWEDD GWYBODAETH" (LUC 11:52).

MACE EGLWYS BHUFAIN YN DYSGU MOR GRYP YN ERBYN TEYRNAS DDUW FFLFLWYDDOL DDAEAROL SYDD DR DDOD YN FUAN FEL MAI HI YN Y BŌN YW'R UNIG "ATHRAWIAETH ANTICHRIST" A RESTRIR YN *CATECISM SWYDDOGOL YR EGLWYS GATHOLIG* :

676 MAE TŴYLL YR ANTICHRIST EISOES YN DECHRAU DOD I SIÂP YN Y BŴD BOB TRO Y GŴWNEIR YR HONIAID I SYLWEDDOLI O FÊWN HANES Y GOBAITH MŴSEIANDAIDD HŴNNŴ NA ELLIR OND EI WIREDDU Y TU HŴNT I HANES TRŴY'R FARN ESCHATOLOGOL. MAE'R EGLŴYS WEDI GŴRTHOD FÊURFIAU HYD YN OED WEDI'U HADDASU O'R FÊUGIO HŴN DR Y DEYRNAS I DDOD O DAN YR ENŴ MILFŴYDDIADETH... (CATECISM YR EGLŴYS GATHOLIG. PŴTEST DRGRADFIAIDOL +JOSEPH CARDINAL RATZINGER. DOUBLEDAY, NY 1995, T. 194)

YN ANFODUS, BŴDD Y RHAI SY'N CYTUNO Â HŴNNY YN CAEL PROBLEMAU MAWR GŴDA CHŴHOEDDI FÊRENGYL TEYRNAS DDUW YN Y DIWEDD. BŴDD RHAI YN CYMRŴD

OFNADŴY YN ERBYN Y RHAI SY'N EI CHŴHOEDDI (DANIEL 7:25; 11:30-36). OND, FÊ ALLECH CHI FÊDDŴL, ONI FŴDD PAFB SY'N PROFFESU IESU YN DRGLŴYDD YN Y DEYRNAS? NA, NI FŴDDANT. SYLŴCH DR YR HŴN A DDŴWEDODD IESU:

²¹ "NI D PAFB SY'N DŴEUD WRTHYF, 'DRGLŴYDD, DRGLŴYDD', SY'N MŴND I MÊWN I DEYRNAS NEFOEDD, OND YR HŴN SY'N GŴNEUD EŴYLLYS FŴ NHAD YN Y NEFOEDD. ²² BŴDD LLAWER YN DŴEUD WRTHYF Y DŴDD HŴNNŴ, 'DRGLŴYDD, DRGLŴYDD, ONI PHROFFŴYDASOM YN DŴ ENŴ DI, A BWRŴ ALLAN GŴTHREULIAID YN DŴ ENŴ DI, A GŴNEUD RHYFEDDODAU LAWER YN DŴ ENŴ DI?' ²³ AC YNA DŴWEDAF WRTHYNT, 'NI ADŴAENAS CHŴI ERIOED; EŴCH ODDI WRTHYF, CHŴI SY'N GŴNEUD ANGHYFRAITH!' (MATHEW 7:21-23)

NODODD YR APOSTOL PAUL FOD "DIRGELŴCH ANGHYFRAITH" "EISOES DR ŴDAITH" (2 THESSALONIAID 2:7) YN EI AMSER. MAE'R ANGHYFRAITH HŴN HEFYD YN GŴSYLLTIEDIG Â RHYWBETH Y MAE'R BEIBL YN RHYBUDDIO YN EI ERBYN YN YR AMSEROEDD DIWEDD A ELŴIR YN "DIRGELŴCH, BABILON FAWR" (DATGUDDIAD 17:3-5).

MAE "DIRGELŴCH ANGHYFRAITH" YN GŴSYLLTIEDIG AG DRDDEL CRISTNOGION SY'N CREDU NAD OES ANGEN IDDYN NHŴ GADŴ CYFRAITH DEG GORCHŴMYN DUŴ, AC ATI A/NEU MAE CYMAINT O EITHRIADAU

DERBYNIOL IDDI Δ/NEU MAE FFRURIAU DERBYNIOL O BENYD I DORRI CYFRADITH DUW. GYFRADITH, FELLY TRA EU BOD YN MDDWL BOD GANDDYNT FFRUR DR GYFRADITH DUW, NID YDYNT YN CADW FFRUR DR GRISTNOGAETH Y BYDDAI IESU NEU EI APOSTOLION YN CYDNABOD YN GYFREITHLON.

MAE'R GROEGIAID YN DEBYG I'R PHARISEAID Δ OEDD YN TORRI GORCHMYNION DUW, OND Δ HONNODD FOD EU TRADDODIADAU'N GWNEUD HYN YN DDERBYNIOL-GWADODD IESU Y DULL HWNNW (MATHEW 15:3-9)! RHYBUDDIODD ESEIA HEFYD Y BYDDAI POBL SY'N HONNI EU BOD YN EIDDO I DDUW YN GWRTHRYFELA YN ERBYN EI GYFRADITH (ESEIA 30:9). MAE'R GWRTHRYFEL ANGHYFRADITH HWN YN RHYWBETH YR YDYM NI, YSYWDAETH, YN EI WELD HYD HEDDIW.

MAE'N VMDDANGOS MAI "DIRGELWCH" DRALL YW BOD EGLWYS BURAIN FEL PE BAI'N CREDU Y BYDD EI HAGENDAU ECIWMENAIDD Δ RHYNG-FFYDD MILITARAIDD YN DRWAIN AT HEDDWCH Δ PERSIWN ANPEIBLAIDD O DEYRNAS DDUW DR Y DDAEAR. MAE'R YSGRYTHUR YN RHYBUDDIO YN ERBYN UNOD ECIWMENAIDD SYDD I DDOD Y MAE'N DYSGU Δ FYDD, ΔM RAI BLYNDDOEDD, YN LLWYDDIANNUS (SYLWER: DANGOSIR *BEIBL JERUSALEM NEWYDD*, CYFIEITHIAD Δ GYMERADWYR GAN GATHOLIGION):

⁴ YMGRYMASANT O FLAEN Y DRAIG ΔM IDDO ROI EI ADURDOD I'R BWYSTFIL; ΔC YMGRYMASANT O FLAEN Y BWYSTFIL, GAN DDYWEDYD, "Pwy Δ ALL GYM HARU Δ'R BWYSTFIL? Pwy ALL YMLADD YN EI ERBYN?" ⁵ CANIATAWYD I'R BWYSTFIL GENAU EI YMPFROST Δ'I GABLEDDAU, Δ BOD YN EGNOL ΔM DDAU FIS Δ DEUGAIN; ⁶ Δ THALODD EI GABLEDD YN ERBYN DUW, YN ERBYN EI ENW, EI BABELL NEFOL, Δ PHAWB SY'N LLOCHESU YNO. ⁷ CANIATAWYD I RYFELA YN ERBYN Y SAINT, Δ'U GORCHFYGU, Δ RHODDWDYD ADURDOD DR BOB HIL, POBL, IDITH Δ CHENEDL; ⁸ Δ BYDD HOLL BOBL Y BYD YN EI ADDOLI, HYNNY YW, POB UN NAD YW EI ENW WEDI'I YSGRIFENNU ER SEILIAD Y BYD YN LLYFR BYWYD YR OEN ABERTHOL. ⁹ GWRANDO Y NEB Δ DDICHON GLYWED : ¹⁰ Y RHAI ΔM GAETHIWED I GAETHIWED; Y RHAI ER MARW TRWY Y CLEDDYR I FARWOLAETH TRWY Y CLEDDYR.

DŶMA PAM MAE'N RHAID I'R SAINT GAEL DŶFALBARHAD A FEFDD.
(DATGUDDIAD 13:4-10, NJB)

MAE'R BEIBL ƳN RHŶBUDDIO RHAG AMSER GORFŶEN UNDOD BABILON:

¹ DAETH UN O'R SAITH ANĢEL OEDD A'R SAITH FŶIOL ĢANDDO I SIARAD A MI, A DŶEUD, "TŶRD ƳMA, A DANGOSAF ITI ĢOSB Ƴ BUTAIN FADŶR SŶDD WEDI EI ĢORSEDDU WRTH DDŶFROEDD TOREITHIOĢ, ² ĢŶDA'R HON Ƴ MAE HOLL FRENHINOEDD Ƴ DDAEAR. WEDI PUTEINIO EU HUNAIN, AC SŶDD WEDI ĢŶNEUD HOLL BOBLOGAETH Ƴ BŶD ƳN FEDDŶW A ĢWIN EI ĢODINEB." ³ AETH A MI ƳN ƳR ƳSBRŶD I ANIALŶCH, AC ƳNO ĢŶELAIS WRAIĢ ƳN MARCHOGAETH BŶŶSTŶFIL ƳSGARLAD A CHANDDO SAITH BEN A DEG CORN, A THEITLAW CABLEDDUS WEDI EU HŶSGRIFENNU DROSTO. ⁴ ƳR OEDD Ƴ WRAIĢ WEDI EI ĢWISĢO MEWN PORFŶFOR AC ƳSGARLAD, AC WEDI EI ĢLOŶŶI AĢ AUR, A THLŶSAU, A PHERLAW, AC ƳR OEDD ĢANDDI ĢŶPŶAN AUR WEDI EI LLENŶI A BUDREDDI FŶAIDD EI PHUTEINDRA; ⁵ AR EI THALCEN ƳR OEDD ENŶ, A'R ENŶ CRŶPTAIDD : 'BABILON FADŶR, MAM ƳR HOLL BUTEINIAD A'R HOLL ARFŶERION BUDRON AR Ƴ DDAEAR .' ⁶ ĢŶELAIS EI BOD ƳN FEDDŶW, ƳN FEDDŶW AR WAED Ƴ SAINT, A ĢWAED MERTHŶRON IESU ; A PHAN WELAIS HI, MI A'M LLŶŶR DDIRĢELŶŶD. (DATGUDDIAD 17:1-6, NJB)

⁹ 'MAE HŶN ƳN ĢALŶ AM ĢRAFŶTER. Ƴ SAITH BEN ƳŶ'R SAITH BRŶN , Ƴ MAE'R WRAIĢ ƳN EISTEDD ARNŶNT. . . ¹⁸ Ƴ WRAIĢ A WELAIST ƳŶ'R DDINAS FADŶR SŶDD AĢ AŶDURDOD AR HOLL LŶWODRAETHŶŶR Ƴ DDAEAR.' (DATGUDDIAD 17: 9,18 , NJB)

¹ AR OL HŶN, MI A WELAIS ANĢEL ARALL ƳN DŶFOD I WAERED O'R NEF, AĢ AŶDURDOD MADŶR WEDI EI RODDI IDDO ; DISGLEIRIODD Ƴ DDAEAR A'I OĢONIAINT. ² AR FRIĢ EI LAIS ĢWAEDDODD, "Ƴ MAE BABILON WEDI CŶŶMPO, Ƴ MAE BABILON FADŶR WEDI CŶŶMPO, AC WEDI DOD ƳN ĢARTREF I ĢŶTHREULIAD AC ƳN LLETŶ I BOB ƳSBRŶD DRŶĢ AC ADERŶN BUDR, CAS. ³ ƳR HOLL ĢENHEDLOEDD A ƳFASANT ƳN DDŶFŶN O WIN EI PHUTEINDRA; Ƴ MAE POB BRENIN AR Ƴ DDAEAR WEDI PUTEINIO ĢŶDA HI, A PHOB MASNACHŶR WEDI DOD ƳN ĢŶFOETHOĢ TRŶŶ EI DIBRISDOD." ⁴

LLEF DRALL Δ LEFARODD O'R NEF ; CLYWAIS EF YN DWED, ' DEWCH ALLAN, FŶ MHOBL, I FFWRDD ODDI WRTHI, FEL NA FŶDD GENNŶCH RAN YN EI THROSEDDAU Δ BOD GENNŶCH YR UN PLA .⁵ Y MAE EI PHECHODAU HI WEDI YMESTYN I'R NEFOEDD, Δ DUW Δ'I THROSEDDAU MEWN GOLWŶ: TRIN HI FEL Y GWNAETH HI I ERAILL. ⁶ BHAIÐ TALU DWYWAITH Y SWM Δ UNIONODD HI. MAE HI I GAEL CWRAN DWBL CRŶF O'I CHYMYSGEDD EI HUN. ⁷ Y MAE POB UN O'I RHŶYSG Δ'I LOES I GAEL EI CHYFATEB GAN ARTAITH NEU ING. YR WYF WEDI FŶ NGORSEDDU FEL BRENHINES, MAE HI'N MEDDŴL; NID WYF YN WEDDŴ AC NI FŶDDAF BŶTH YN GWYBOD PROFEDIŶAETH. ⁸ ΔM HŶNŶ, MEWN UN DŶDD, Y SYRTH Y PLA ARNI HI : ΔFIECHŶD Δ GALAR Δ NEWŶN. BŶDD HI'N CAEL EI LLOSGI I'R LLAWR. CADARN YW'R ΔRGLWYDD DDUW Δ'I CONDEMNIODD.' ⁹ "BŶDD GALAR AC WYLOFAIN AR EI CHYFER GAN FRENHINOEDD Y DDAEAR, Y RHAI Δ BUTEINIASANT GYDA HI, ΔC Δ DDALIASANT ORCHESTION GYDA HI. MAEN NHW'N GWELD Y MWG WRTH IDDI LOSGI, (DATGUDDIAD 18:1-9, NJB)

YN SECHAREIA, MAE'R BEIBL YN RHŶBUDDIO YN ERBYN BABILON SYDD AR DDOD AC YN DANŶOS NA FŶDD UNOD GO IAWN YN DIGWYDD TAN AR ŌL / IESU DDYCHWELŶD:

¹⁰ EDRYCHŴCH ALLAN! EDRYCH ALLAN! FPOWCH O WLAD Y GOGLEDD, MEDD YR ΔRGLWYDD, OHERWYDD GWASGARAIŶ CHŴI HŶD ΔT BEDWAR GWYNT Y NEFOEDD, MEDD YR ΔRGLWYDD. ¹¹ EDRYCHŴCH ALLAN! GWNA DŶ DDIHANGŶA, SEION, YN ΔWR YN BŶW GYDA MERCH BABILON!

¹² CANŶS HŶN Y MAE'R ΔRGLWYDD SABAOTH YN EI DDŶWEDŶD , ER PAN GOMISIŶNWYD Y GOGONIAŶT

FI , ΔM Y CENHEDLOEDD Δ'TH YSBEILIODD, 'PŴY BŶNNAG Δ GYRFYRDDO Δ THI, Δ GYRFYRDDO ΔG ΔFAL FŶ LLŶGAD. ¹³ YN ΔWR, EDRYCHAF, RHODDAF FŶ LLAW DROSTYNT, Δ CHÂNT EU HŶSBEILIO GAN Y RHAI Y MAENT WEDI EU CAETHIWO.' YNA BŶDDŴCH YN GWYBOD BOD YR ΔRGLWYDD SABAOTH WEDI FŶ ANFON! ¹⁴ CANŴCH, GORFOLEDDA, FERCH SEION, OHERWYDD YN ΔWR YR WYF YN DOD I FŶW I'CH PLITH - MAE'R ΔRGLWYDD YN

DWEUD! ¹⁵ Δ'R DŶDD HŴNNŴ BŶDD CENHEDLOEDD LLAWER ƳN CAEL EU TRÖEDIGÆETH ΔT ƳR ΔBGLŴŶYDD. Ie, BŶDDANT ƳN DOD ƳN BOBL IDDO, Δ BŶDDANT ƳN BŶŴ ƳN EICH PLITH. ƳNA BŶDDŴCH CHI'N GŴŶBOD BOD ƳR ΔBGLŴŶYDD SΔBΔOTH WEDI ƲŶ ΔNƲON I ΔTOCH CHI! ¹⁶ BŶDD ƳR ΔBGLŴŶYDD ƳN MEDDIANNU JŴDA, EI RAN ƳN Ƴ ŴLAD SANCTAIDD, ΔC ƳN GŴNEUD JERŴSALEM ƳN DDEWIS ETO. (SECHAREIA 2:10-16, NJB; NODŴCH ƳN Ƴ ƲERSIƳNAU KJŴ /NKJŴ MAE'R ΔDNODAU WEDI'U RHESTRU ƲEL SECHAREIA 2:6-12)

MAE'R SŴMUDIADAU ECIŴMENAIDD Δ RHŶNG-ƲƲŶDD Ƴ MAE'R CENHEDLOEDD UNEDIG, Ƴ ƲATICAN, LLAWER O BROTESTANIAID, ΔC ΔRŴEINŴƲR UNIONGRED Ƴ DŴƲRAIN ƳN EU HŶRŴŶDDO WEDI'U CONDEMNIO'N ΔMLŴG GAN Ƴ BEIBL ΔC NI DDŶLID EU HANNOG. BŶBUDDIODD IESU ΔM RAI SŶ'N *HONNI EU BOD* NHŴ'N "TŴŶLLO LLAWER" (MATHEŴ 24:4-5). MAE LLAWER O ECIŴMENIÆETH ƳN GŶSŶLLTIEDIG Δ "MARCHOG GŴŶN" DATGUDDIAD 6:1-2 (NAD ƲŴ IESU) Δ PHUTEINDRA DATGUDDIAD 17.

ƲEL SACHAREIAS, DŶSGODD ƳR ΔPOSTOL PAUL HEƲŶD NA ƲŶDDAI GŴIR UNOD ƲƲŶDD ƳN DIGŴŶDD TAN ΔR ŌL / IESU DDŶCHŴELŶD:

¹³ NES INNI I GŶD GŶRRAEDD UNOD MEŴN ƲƲŶDD Δ GŴŶBODÆETH O ƲAB DUŴ Δ ƲƲURŲIO'R DŶN ƲERƲƲÆITH, ƳN LLΔŴN ΔEDDƲED GŶDA CHŶƲLΔŴNDER CRIST EI HUN. (ƲƲƲESIAID 4:13, NJB)

MAE'R RHAI SŶ'N CREDU BOD ƳR UNOD HŴN ƳN DOD CŶN DŶCHŴELŶD IESU MEŴN CAMGŶMERIAD. MEŴN GŴIRIONEDD, ƲAN ƲŶDD IESU ƳN DŶCHŴELŶD, BŶDD ƳN RHAI IDDO DDINISTRIO UNOD CENHEDLOEDD Δ ƲŶDD ƳN RALI ƳN EI ERBŶN:

^{11:15} ƳNA Ƴ SEITHƲED ΔNGEL UTGANODD EI UTGORN, Δ GELLID CLŴWED LLEISIAU ƳN GŴEIDDI ƳN Ƴ NEƲ, ƳN GΔLŴ, 'MAE TEƲRNΔS Ƴ BŶD WEDI DOD ƳN DEƲRNΔS EIN HARGLŴŶYDD Δ'I GRIST EƲ, Δ BŶDD ƳN TEƲRNΔSU BŶTH BŶTHOEDD.' ¹⁶ Ƴ ƲEDŴAR HENURIAΔ ΔR HUGAIN, WEDI EU GORSEDDU ƲNG NGŴŶYDD DUŴ, Δ ƲMGRŶMASANT, ΔC Δ GŶƲƲŶRDDASANT Δ'R LLΔŴR Δ'U

TALCENNAU, GAN ADDOLI DUW ¹⁷ Â'R GEIRIAU HŶN, DIOLCHŴN I TI, ARGŴYDD DDUW HOLLALLUOG, YR HŴN FŴ, YR HŴN Δ RŴ, ΔM GAN DŴBIO DŴ ALLU MΔWR Δ DECHRAU DŴ DEYRNASIAD. ¹⁸ BU'R CENHEDLOEDD MEWN CŴNNWRŴ, ΔC FŴ ΔWR F MΔE'R ΔMSER WEDI DOD I'CH DIALEDD, ΔC I'R MEIRŴ GΔEL EU BARNU, ΔC I'CH GŴEISION F PROŴŴŴDI, I'R SAINT ΔC I'R RHAI SŴ'N OŴNI DŴ ENŴ, BACH Δ MΔWR, GΔEL EU GŴOBRŴŴO. . MΔE'R ΔMSER WEDI DOD I DDINISTRIO'R RHAI SŴ'N DINISTRIO'R DDAEΔR.' (DATGUDDIAD 11:15-18, NJB)

^{19:6} ΔC MI Δ GLŴŴAIS FEL LLEISIAU TŴRŴΔ FΔWR, FEL SŴN F CERFNŴOR, NEU RHUAD MΔWR F TARANAU, FŴN ΔTEB, 'ΔLELIŴIA! F MΔE TEYRNASIAD FŴR ARGŴYDD EIN DUW HOLLALLUOG WEDI DECHREU; . . . ¹⁹ FNA GŴELAIS F BŴŴSTŴIL, Δ HOLL FRENHINOEDD F DDAEΔR Δ'U BŴDDINOEDD, WEDI FMGŴNNULL I FMLADD F MARCHOG Δ' I FŴDDIN. ²⁰ OND CŴMERŴŴD F BŴŴSTŴIL FŴN GΔRCHAROR, FNGHŴD Â'R GΔU BROŴŴŴD OEDD WEDI GŴNEUD GŴŴRTHIAU ΔR RAN FŴR ΔNIFAIL, Δ THRŴŴDDŴNT HŴŴ DŴŴLLO'R RHAI OEDD WEDI DERBŴN NOD F BŴŴSTŴIL Δ'R RHAI OEDD WEDI ADDOLI EI DDELŴ EŴ. TΔŴŴŴD F DDAU HŴN FŴN FŴŴ I'R LLŴN TANLLŴD O LOSGI SŴLŴŴŴR . ²¹ F LLEILL OLL Δ LADDŴŴD Â CHLEDDŴŴ F MARCHOG, FŴR HŴN Δ DDAETH ALLAN O'I ENAU EŴ, Δ'R HOLL ΔΔAR Δ FMSAETHASANT Â'U CNAŴD. . . ^{20:4} FNA MI Δ WELAIS ORSEDDAU, LLE F CŴMERASANT EU HEISTEDD, ΔC F RHODDŴŴD IDDŴNT F GALLU I FARNU. GŴELAIS ENEDIAU FΔŴB Δ GAFODD EU DIENŴDDIO ΔM DŴSTIOLAETHU DROS IESU ΔC ΔM BREGETHU GAIR DUW, Δ'R RHAI Δ WRTHODAI ADDOLI'R BŴŴSTŴIL NEU EI DDELŴ ΔC NA FŴDDENT FŴN DERBŴN F NOD ΔR EU TALCENNAU NA'U DŴŴLO; DΔETHANT FŴN FŴŴ, Δ THEYRNASASANT GŴDA CHRIST ΔM FIL O FŴŴNŴDDOEDD. (DATGUDDIAD 19:6 ,19 -21; 20:4, NJB)

SŴŴŴCH F BŴDD FŴN RHAIΔ I IESU DDINISTRIO BŴDDINOEDD F BŴD FŴN UNEDIG FŴN EI ERBŴN. FNA BŴDD EŴ Δ'R SAINT FŴN TEYRNASU. DŴNA FŴŴD F BŴDD UNOD PRIODOL FŴN F FŴŴDD. FŴN ΔNŴFODUS, BŴDD LLAŴER FŴN GŴRANNO ΔR ŴEINIDOGION FŴRUG SŴ'N FMDDANGOS FŴN DDA, OND NAD ŴDŴN NHŴ, FEL F RHŴBUDDIODD FŴR ΔPOSTOL PAUL (2 CORINTHIAID 11:14-

15). Pe baid mawr yn deall y Beibl yn wirioneddol ac efrengyl
Teŷrnas Dduw byddai llai yn ymladd yn erbyn Iesu.

7. VERKLIGEN VILL LÄRA KÄNNA KOMMER

ÉR BOD BODAU DŶNOL ƳN HOPFI MEDDŴL EIN BOD NI MOR GRAPF, MAE ƳNA DERFƳNDAU DR EIN DEALLTŴRIAEETH, OND MAE “DEALLTŴRIAEETH DUŴ ƳN ANFƳIDROL” (SALM 147:5).

DƳNA PAM Ƴ BƳDD ƳN CƳMRƳD ƳMƳRRAEETH DUŴ I DRŴSIO'R BLANED HON.

TRA BOD LLAWER ƳN CREDU ƳN NUŴ, MAE'R MŴƳAPRIE LLETHOL O ƳODAU DŶNOL ƳN ANƳODLON BƳŴ FEL Ƴ MAE *Ƴr* ƳN EI GƳPƳARŴƳDDO. SƳLŴCH DR Ƴ CANLƳNOL:

⁸ Ƴ MAE ƳFE WEDI DANƳOS I TI, O DDƳN, ƳR HƳN SƳDD DDA; Δ BETH MAE'R ΔRGLŴƳDD ƳN EI OFƳN ƳENNYT OND ƳŴNEUD ƳN GƳPƳIAŴN, CARU TRUGAREDD, Δ RHODIO'N OSTƳNGEDIƳ GƳDA'TH DDUŴ? (MICHA 6:8)

CERDDED ƳN OSTƳNGEDIƳ *ƳƳda* DUŴ ƳN RHƳŴBETH Ƴ MAE DƳNOLRƳŴ WEDI BOD ƳN ƳIRIONEDDOL ƳODLON EI ƳNEUD. O ΔMSER ΔDDA ΔC *Ƴr* Δ (GENESIS 3:1-6), MAE BODAU DŶNOL WEDI DEŴIS DIBƳNNU ARNƳN NHŴ EU HUNDIN Δ'U BLAENORIAETHAU, UŴCHLAW RHAI DUŴ, ER ƳŴAEETHΔF EI ORCHMƳNION (EXODUS 20:3-17).

MAE LLƳR Ƴ DIARHEBION ƳN DƳSGU:

⁵ ƳMDDIRIED ƳN ƳR ΔRGLŴƳDD Δ'TH HOLL ƳALON, ΔC NA BŴƳSA ΔR DƳ DDEALL DƳ HUN; ⁶ CƳDNEBƳDD *Ƴr* ƳN DƳ HOLL ƳFƳRDD, ΔC ƳFE Δ GƳPƳARŴƳDDA DƳ LŴƳBRAU. ⁷ PAID Δ BOD ƳN DDOETH ƳN DƳ OLŴƳ DƳ HUN; OFNŴCH ƳR ΔRGLŴƳDD Δ CHILIO ODDI ƳRTH DDRŴƳ. (DIARHEBION 3:5-7)

ΔC ETO, NI ƳƳDD Ƴ RHAN ƳŴƳΔF O BOBL ƳN ƳMDDIRIED ƳN NUŴ Δ'U HOLL ƳALON NAC ƳN ΔROS IDDO GƳPƳEIRIO EU CAMAU. MAE LLAWER ƳN DŴEUD Ƴ BƳDDAN NHŴ'N ƳŴNEUD BETH MAE DUŴ EISIAU, OND DDIM ƳN EI ƳNEUD. MAE DƳNOLIAETH WEDI CAEL EI THŴƳLLO ƳAN SATAN

(DATGUDDIAD 12:9) ΔC WEDI CŴŴMPO OHERŴŴDD CHŴANTAU'R BŴD Δ 'BALCHDER BŴŴŴD' (1 IOΔN 2:16).

LLŴWODRAETHAU SECIŴLAR EU HUNAIN , OHERŴŴDD MAEN NHŴ'N MEDDŴL MAI NHŴ SY'N GŴŴBOD ORAU. FODD BŴNNAG, NID ŴDŴNT (CF. JEREMEIA 10:23) ΔC NI FŴDDANT ŴN WIR ŴN EDIFARHAU FŴŴΔF.

DŴNA PAM MAE ΔR DDŴNOLRŴŴ ΔNGEN TEŴRNAS DDUŴ (CF. MATHEW 24:21-22).

ŴSTŴRIŴCH Ŵ BETITUDES

UN O'R CŴFRESI MŴŴΔF ΔDNABŴDDUS O DDATGANIADAU Δ RODDODD IESU OEDD Ŵ CURIADAU, Δ RODDODD ŴN EI *BREGETH ΔR FŴNŴDD* ŴR OLEŴŴDD.

SŴLŴCH ΔR RAI O'R HŴN Δ DDŴŴEDODD:

³ "GŴŴN EU BŴD Ŵ TLODION ŴN ŴR ŴSBRŴD, OHERŴŴDD EIDDOT HŴŴ ŴŴ TEŴRNAS NEFOEDD. ⁴ GŴŴN EU BŴD Ŵ RHAI SY'N GALARU, ΔM EU BOD ŴN CAEL EU CŴSURO. ⁵ GŴŴN EU BŴD Ŵ RHAI ADDFŴŴN, OHERŴŴDD ETIFEDDANT Ŵ DDAEAR. ⁶ GŴŴN EU BŴD Ŵ RHAI SY'N NEWŴNU ΔC ŴN SYCHEDU ΔM GŴFIAWNDER, OHERŴŴDD CANT HŴŴ EU LLENŴI. ⁷ GŴŴN EU BŴD Ŵ TRUGAROG, CANŴS HŴŴ Δ GANT DRUGAREDD. ⁸ GŴŴN EU BŴD Ŵ RHAI PUR O GALON, CANŴS GWELANT DDUŴ. ⁹ GŴŴN EU BŴD Ŵ TANGNEFEDDŴŴR, OHERŴŴDD FE'U GELWIR ŴN FEIBION I DDUŴ. ¹⁰ GŴŴN EU BŴD Ŵ RHAI SY'N CAEL EU HERLID ER MŴŴN CŴFIAWNDER, OHERŴŴDD EIDŴNT HŴŴ ŴŴ TEŴRNAS NEFOEDD. (MATHEW 5:3-10)

ŴN NHEŴRNAS DDUŴ (CF. MARC 4:30-31), Ŵ CŴFEIRIR ΔTI'N ΔML FEL TEŴRNAS NEFOEDD GAN MATHEW (CF. MATHEW 13:31), LLE BŴDD ŴR ADDEWIDION BENDIGEDIG HŴN ŴN CAEL EU CŴFLAWNI. ŴN NHEŴRNAS DDUŴ Ŵ CŴFLAWNIR ŴR ADDEWID I'R ADDFŴŴN ETIFEDDU'R DDAEAR Δ'R PUR I WELD DUŴ. EDRŴCH ŴMLAEN ΔT Ŵ NEWŴDDION DΔ ΔM FENDITHION TEŴRNAS DDUŴ!

MACE FÆYRDD DUW YN GYWRIR

Y GWIR YW MAI CARIAD YW DUW (1 IOAN 4:8,16) AC NID YW DUW YN HUNANOL. MACE DEDDFADU DUW YN DANGOS CARIAD TUAG AT DDUW Δ'N CYMFDODG (MARC 12:29-31; IAGO 2:8-11). MACE FÆYRDD Y BYD YN HUNANOL AC YN DIWEDDU MEWN MΔRWOLAETH (RHUFÆINIAD 8:6).

SYLWCH FOD Y BEIBL YN DANGOS BOD GWIR GRISTNOGION YN CADW AT Y GORCHMŶNION:

¹ Y MACE'R SΔWL SY'N CREDU MAI IESU YW'R Meseia wedi ei eni o DDUW, Δ PHΔWB SY'N CARU'R UN Δ'I CENHEDLODD HERFYD YN CARU'R UN Δ GENHEDLODD ER. ² WRTH HYN Y GWYDDOM EIN BOD YN CARU PLANT DUW, PAN FYDDWN YN CARU DUW AC YN CADW EI ORCHMŶNION ER. ³ CANYS HWN YW Y CARIAD DUW, I NI GADW EI ORCHMŶNION ER. Δ'I ORCHMŶNION ER

YN FEICHUS. (1 IOAN 5:1-3)

MACE HOLL "ORCHMŶNION DUW YN GYFRIADWNDER" (SALM 119:172). Y MACE EI FÆYRDD YN BUR (1 TITUS 1:15). YN ANFÆODUS, MACE LLΔWER WEDI DERBYN GWΔHANOL FATHAU O "ΔNGHYFRAITH" AC NID YDYNT YN SYLWEDDOLI NAD I DDINISTRIO'R GYFRAITH NA'R PROFFWYDI Y DΔETH IESU, OND I'W CYFLΔWNI (MATHEW 5:17), TRWY EGLURO EU GWIR YSTYR Δ'U HEHANGU Y TU HWNT I LΔWER. MEDDWL (EE MATHEW 5:21-28). DYSGODD IESU " Fwy BYNNAG SY'N EU GWNEUD AC YN EU DYSGU, FÆ'I GELWIR YN FΔWR YN NHEYRNAS NEFOEDD" (MATHEW 5:19) (MACE'R TERMAU 'TEYRNAS DDUW' Δ 'TEYRNAS NEFOEDD' YN GYFNEWIDIOL).

MACE'R BEIBL YN DYSGU BOD FÆYDD HEB WEITHREDOEDD WEDI MΔRW (IAGO 2:17). MACE LLΔWER YN HONNI EU BOD YN DILYN IESU, OND NI FYDDANT YN CREDU EI DDYSGEIDIAETH MEWN GWIRIONEDD (MATHEW 7:21-23) AC NI FYDDANT YN EI EPELYCHU FEL Y DYLENT (CF. 1 CORINTHIAID 11:1). "PECHOD YW TROSEDDIAD Y GYFRAITH" (1 IOAN 3:4, KJV) AC MACE PΔWB WEDI PECHU (RHUFÆINIAD 3:23). FODD BYNNAG, MACE'R BEIBL YN DANGOS Y BYDD TRUGAREDD YN TRECHU BARN (IAGO 2:13) GAN FOD GAN DDUW GYNLLUN I BΔWB MEWN GWIRIONEDD (CF. LUC 3:6).

NI FẏDD ΔTEBION DẏNOL, ΔR WΔHΔN I FẏFRDD DUW, ẏN GWEITHIO. ẏN ẏ DEẏRNAS FILERLWẏDDOL, BẏDD IESU ẏN LLẏWODRAETHU Δ "GWIALLEN HΔEΔRN" (DATGUDDIAD 19:15), Δ BẏDD ΔAIONI ẏN DRECH GAN ẏ BẏDD POBL ẏN BẏW ẏN FẏFORDD DUW. MΔE HOLL BROBLEMAU'R BẏD ẏN BODOLI OHERWẏDD BOD CẏMDEITHASAU'R BẏD HẏN ẏN GWRTHOD UẏRUDDHAU I DDUW Δ'I GẏFRAITH . MΔE HANES ẏN DANOS NAD ẏW DẏNOLIAETH ẏN GALLU DATRẏS PROBLEMAU CẏMDEITHAS:

⁶ CANẏS BOD ẏN GNAWDOL ẏW MARWOLAETH, OND BOD ẏN ẏSBRẏDOL ẏW BẏWẏD Δ HEDDWCH. ⁷ ΔM FOD ẏ MEDDWL CNAWDOL ẏN ELẏNIAETH ẏN ERBẏN DUW; CANẏS NID ẏW ẏN DΔAROSTẏNGEDIG I GẏFRAITH DUW, ΔC ẏN WIR NI ALL FOD. ⁸ FELLẏ, NI ALL ẏ RHAI SẏDD ẏN ẏ CNAWD FODDHAU DUW. (RHUFẏINIAD 8:6-8)

MΔE CRISTNOGION I GANOLBWẏNTIO ΔR ẏR ẏSBRẏDOL, ΔC ẏN CAEL ẏSBRẏD DUW I WNEUD HẏNNẏ ẏN ẏR OES HON (RHUFẏINIAD 8:9), ER GWAETHAF EIN GẏWENDIDAU PERSONOL:

²⁶ CANẏS ẏR ẏDẏCH ẏN GWELED EICH GALWEDIGAETH CHWI, FRODẏR, NAD LLAWER DOETHION ẏN OL ẏ CNAWD, NID LLAWER O RAI CEDẏRN, ΔC NID LLAWER PENDEFIGAIDD, Δ ELWIR. ²⁷ OND DUW Δ DDEWISODD BETHAU FẏΔL ẏ BẏD I GẏWILẏDDIO'R DOETHION, Δ DUW Δ DDEWISODD BETHAU GẏAN ẏ BẏD I GẏWILẏDDIO'R PETHAU NERTHOL; ²⁸ Δ'R PETHAU SẏLFAENOL ẏ BẏD Δ'R PETHAU DIRMẏGUS Δ DDEWISODD DUW, Δ'R PETHAU NID ẏDẏNT, I DDẏFN I DDIM ẏ PETHAU SẏDD, ²⁹ FEL NA OGONIAINT I UNRHẏW GNAWD ẏN EI BRESNOLDEB. ³⁰ OND OHONO EF ẏR ẏDẏCH CHWI ẏNG ΔGHRIST IESU, Δ DΔAETH I NI ẏN DDOETHINEB ODDI WRTH DDUW, ΔC ẏN GẏFRIAWNDER, ΔC ẏN SANCTEIDDRWẏDD, ΔC ẏN BRẏNEDIGAETH , ³¹ FEL ẏ MΔE'N ẏSGRIFENEDIG, "ẏR HẏN SẏDD ẏN GOGONO, GORFOLEDDED ẏN ẏR ΔRGLWẏDD." (1 CORINTHIAID 1:26-31)

MΔE CRISTNOGION I OGONEDDU ẏNG NGHẏNLLUN DUW! RHODIWN TRẏW FẏFẏDD ẏN ΔWR (2 CORINTHIAID 5:7), GAN EDRẏCH UCHOD (COLOSIAD 3:2) MEWN FẏFẏDD (HEBREAIID 11:6). BẏDDWN ẏN CAEL EIN BENDITHIO ΔM GADW GORCHMẏNION DUW (DATGUDDIAD 22:14).

PAM FÆRENGŶL TEYRNAS DDUW?

MÆ PROTESTANIAID ƳN TUEDDU I DEIMLO EU BOD WEDI CEISIO TEYRNAS DDUW DR ÔL IDDYNT DDERBYN IESU FÆL GWARDREDWR. MÆ CATHOLIGION ƳN CREDU BOD Ƴ RHAI SƳDD WEDI'U BEDƳDDIO, HƳD ƳN OED FÆL BABANOD, WEDI DOD I MEWN I'W HEGLWƳS FÆL Ƴ DEYRNAS. MÆ CATHOLIGION AC UNIONGRED Ƴ DWƳRAIN ƳN TUEDDU I FÆDDWL EU BOD, TRWƳ SACRAMENTAƳ, AC DTI, ƳN CEISIO TEYRNAS DDUW. TRA BOD CRISTNOGION I GÆL EU BEDƳDDIO, MÆ GRECO-RUFÆINIG-PROTESTANIAID ƳN TUEDDU I EDRƳCH I'R BƳD I DDATRƳS PROBLEMAƳ DƳNOLIAETH. TUEDDANT I FOD Â FÆOCWS DÆCAROL (CF. BHUFÆINIAID 8:6-8).

MÆ CEISIO TEYRNAS DDUW ƳN GƳNTAF (MATHEW 6:33) I FOD ƳN NOD GƳDOL OES I GRISTNOGION. NOD, NID EDRƳCH I'R BƳD AM ATEBION, OND AT DDUW Δ'I FÆƳRDD. MÆ NEWƳDDION DA TEYRNAS DDUW ƳN NEWID EIN BƳWƳDAƳ.

MÆ'R BEIBL ƳN DWEUD Ƴ BƳDD CRISTNOGION ƳN LLƳWODRÆTHU GƳDA IESU, OND ƳDƳCH CHI'N SƳLWEDDOLI BOD HƳNNƳ'N GOLƳGU Ƴ BƳDD GƳWIR GRISTNOGION ƳN RHEOLI DINASOEDD MEWN GƳWIRIONEDD? DƳSGODD IESU:

¹² "ÆETH RHƳW UCHELWR I WLAD BELL I DDERBYN TEYRNAS IDDO'I HUN AC I DDƳCHWELƳD. ¹³ FELLƳ EFE Δ ALWODD DDEG O'I WEISION, AC Δ RODDODD IDDYNT DDEG MINAS, AC Δ DDƳWEDODD WRTHƳNT, GƳNA FUSNES HƳD ONI DDELWƳF. ¹⁴ OND EI DDINASWƳR Δ'I CASASANT EF, AC Δ ANFONASANT DDIRPRƳÆETH DR EI ÔL EF, GAN DDƳWEDƳD, NI Δ GƳWN NI Ƴ GƳWR HWN I DEYRNASU ARNOM.'

¹⁵ " AC FELLƳ Ƴ BU, PAN DDƳCHWELODD, WEDI DERBYN Ƴ

DEYRNAS , EFE Δ ORCHMƳNNODD I'R GWEISION HƳN, Ƴ RHAI Ƴ RHODDASAI EFE ƳR ARIAN, GÆL EU GƳLW ΔTO, FÆL Ƴ GƳWƳPO FƳINT Δ ENNILLASAI FƳWB TRWƳ FASNACH. ¹⁶ ƳNA Ƴ DÆETH Ƴ CƳNTAF, GAN DDƳWEDƳD, FEISTR, Ƴ MÆ DƳ MINA WEDI ENNILL DEG MINAS. ¹⁷ AC EFE Δ DDƳWEDODD WRTHO, DA IAWN WAS DA;

AM EICH BOD YN RFFYDDLON MEWN YCHYDIG IAWN, Y MAE GENNŶCH AWDURDOD AR DDEG O DDINASOEDD.'¹⁸ Δ ΔΑΕΤΗ ΥΡ ΔΙΛ, ΓΑΝ ΔΔΥΩΕΔΥΔ, ΦΕΙΣΤΡ, Υ ΜΑΕ ΔΥ ΜΙΝΑ ΨΕΔΙ ΕΝΝΙΛ ΡΥΜ ΜΙΝΑΣ. ¹⁹ ΔC ΕΡΕ Δ ΔΔΥΩΕΔΟΔΔ ΨΡΤΗΘ, ΥΡ ΨΥΤ ΤΙ ΗΕΡΥΔ ΔΡΟΣ ΒΥΜ ΔΙΝΑΣ.' (LUC 19:12-19)

ΒΥΔΔΨΧ ΡΕΡΥΔΔΛΟΝ ΔΡΟΣ ΥΡ ΥΧΥΔΙΓ ΣΥΔΔ ΓΕΝΝΥΧ ΥΝ ΔΨΡ. ΒΥΔΔ CΡΙΣΤΝΟΓΙΟΝ ΥΝ CΑΕΛ Υ CΥΡΕ Ε Ι ΡΕΟΛΙ ΔΙΝΑΣΟΕΔΔ ΓΟ ΙΑΨΝ, ΜΕΨΝ ΤΕΥΡΝΑΣ ΓΟ ΙΑΨΝ. ΔΥΨΩΕΔΟΔΔ ΙΕΣΥ ΗΕΡΥΔ, “ΜΑΕ ΡΥ ΝΓΨΟΒΡ ΓΥΔΑ ΜΙ , Ι ΡΟΙ Ι ΒΟΒ ΥΝ ΥΝ ÔΛ ΕΙ ΨΔΙΤΗ” (ΔΑΤΓΥΔΔΙΔ 22:12). ΜΑΕ ΓΑΝ ΔΔΥΨ ΓΥΝΛΛΥΝ (JOB 14:15) Δ ΛΛΕ (ΙΟΑΝ 14:2) ΔΡ ΓΥΡΕΡ Υ ΡΗΔΙ Δ ΡΥΔΔ ΥΝ ΥΜΔΤΕΒ ΥΝ ΨΙΡΙΟΝΕΔΔΟΛ ΙΔΔΟ (ΙΟΑΝ 6:44; ΔΑΤΓΥΔΔΙΔ 17:14). ΜΑΕ ΤΕΥΡΝΑΣ ΔΔΥΨ ΥΝ ΡΕΔΛ Δ ΓΑΛΛΨΧ ΧΙ ΡΟΔ ΥΝ ΡΗΔΝ ΟΗΟΝΙ!

ΔΡ ΔΔΕΧΡΑΥ 2016, ΡΟΕΔΔ ΓΑΝ Υ CΥΡΝΟΔΟΛΥΝ *Science* ΕΡΤΗΥΓΛ Ο'Ρ ΕΝΨ “THE POWER OF CROWDS” Δ ΝΟΔΟΔ Υ ΓΑΛΛΔΙ ΔΕΔΛΛΥΣΡΨΥΔΔ ΔΡΤΙΡΕΨΙΔΙΔ Δ ΤΗΟΡΕΟΛΙ ΔΔΔΤΡΥΣ Υ “PROBLEΜΑΥ ΔΡΥΓΙΟΝΥΣ” ΣΥ'Ν ΨΥΝΕΒΥ ΔΥΝΟΛΙΔΕΤΗ. ΕΤΟ Ι ΓΥΔ, ΜΕΤΗΟΔΔ ΥΡ ΕΡΤΗΥΓΛ Ô ΔΕΔΛΛ ΒΕΤΗ ΟΕΔΔ ΔΡΥΓΙΟΝΙ, ΗΕΒ ΣÔΝ ΔΜ ΣΥΤ Ι'Ψ ΔΔΔΤΡΥΣ.

ΜΑΕ CΥΔΨΕΙΤΗΡΕΔΥ, ΔΡ ΨΔΗÔΝ Ι ΔΔΙΛΥΝ ΓΨΙΡ ΡΕΡΥΡΔΔ ΔΥΨ, ΥΡ ΥΝ ΜΟΡ ΔΥΝΓΕΔΡΕΝΝΟΛ Ο ΡΕΤΗΥ ΥΝ ΥΡ 21^{ΔΝ} ΓΑΝΡΙΡ ΔΓ ΥΡ ΟΕΔΔ ΥΝ ÔΛ ΔΡ ÔΛ Υ ΔΙΛΥΨ ΜΔΨΡ ΡΑΝ ΓΥΔΨΕΙΤΗΙΟΔΔ ΔΥΝΟΛΡΥΨ Ι ΔΔΕΙΛΔΔΥ ΤΨΡ ΒΑΒΕΛ Δ ΡΕΤΗΟΔΔ (GENESIS 11:1-9).

ΝΙ ΡΥΔΔ ΡΟΒΛΕΜΑΥ ΥΝ Υ ΒΥΔ, ΜΕΨΝ ΛΛΕΟΕΔΔ ΡΕΛ Υ ΔΨΨΥΡΑΙΝ CΑΝΟΛ (ΕΡ ΓΨΔΕΤΗΔΡ ΕΝΙΛΛΙΟΝ ΤΥΜΗΟΡΟΛ ΔΙΣΓΨΥΛΙΕΔΙΓ, Ε.Ε. ΔΑΝΙΕΛ 9:27Δ; 1 THESSALONIAID 5:3), ΥΝ CΑΕΛ ΕΥ ΔΔΤΡΥΣ ΓΑΝ ΡΟΔΑΥ ΔΥΝΟΛ-ΜΑΕ ΔΝΓΕΝ ΗΕΔΔΨΧ ΤΕΥΡΝΑΣ ΔΔΥΨ ΔΡΝΟΜ (ΒΗΥΡΕΙΝΙΔΙΔ 14: 17).

ΝΙ ΧΑΙΡΕΡ ΡΟΒΛΕΜΑΥ ΤΕΡΕΡΥΣΓΑΕΤΗ ΡΥΝΓΨΛΔΟΛ, ΕΡ ΓΨΔΕΤΗΔΡ ΥΡ ΕΝΙΛΛΙΟΝ ΔΙΣΓΨΥΛΙΕΔΙΓ, ΕΥ ΔΔΤΡΥΣ (CΡ. ΕΣΕCΙΕΛ 21:12) ΓΑΝ Υ ΤΨΨΛΛΨΥΡ ΥΝ Υ CΕΝΗΕΔΛΟΕΔΔ ΟΝΕΔΙΓ (CΡ. ΔΑΤΓΥΔΔΙΔ 12:9)-ΜΑΕ ΔΡΝΟΜ ΔΝΓΕΝ ΛΛΔΨΕΝΥΔΔ Δ ΧΥΣΥΡ ΤΕΥΡΝΑΣ ΔΔΥΨ.

ΝΙ ΡΥΔΔ ΡΟΒΛΕΜΑΥ'Ρ ΔΜΓΥΛΧΕΔΔ ΥΝ CΑΕΛ ΕΥ ΔΔΤΡΥΣ ΤΡΨΨ ΓΥΔΨΕΙΤΗΡΕΔΥ ΡΗΥΝΓΨΛΔΟΛ, ΓΑΝ Υ ΒΥΔΔ CΕΝΗΕΔΛΟΕΔΔ Υ ΒΥΔ ΥΝ

HELPU I DDINISTRIO'R DDAEAR (DATGUDDIAD 11:18), OND BYDDANT YN CAEL EU DATRYS GAN DEYRNAS DDUW.

NI FYDD MATERION YN YMWNEUD AG ANFOESOLDEB RHŶWIOL, ERTHYLIAD, A GŴERTHU RHANNAU O'R CORFF DYNOL YN CAEL EU DATRYS GAN UDA (CF. DATGUDDIAD 18:13), OND GAN DEYRNAS DDUW.

NI FYDD Y DDŶLED ENFADR SYDD GAN UDA, Y DU, A LLAWER O GENHEDLOEDD ERAILL YN CAEL EI DATRYS TRŴY FROCCERIAETH RYNGŴLADOL, OND YN Y PEN DRAW (AR ÔL DINISTR FESUL HABACUC 2:6-8) GAN DEYRNAS DDUW.

NI FYDD ANŴYBODAETH A CHAMDDŶSG YN CAEL EU DATRYS GAN Y CENHEDLOEDD UNEDIG-MAE ANGEN TEYRNAS DDUW ARNOM. NI FYDD YMRYSION CREFYDDOL YN CAEL EI DDATRYS MEWN GŴIRIONEDD GAN UNRHŴY FUDIAD ECIWMENAIDD-RHŶNG-FRFYDD YN CŶTUNO I IACHAWDWRIAETH AR WAHÂN I WIR IESU Y BEIBL. PECHOD YW Y BROBLEM YN Y BYD AC AR GYFER HŶNNY, MAE ARNOM ANGEN ABERTH IESU A'I DDŶCHŴELIAD I DEYRNAS DDUW. NID OES GAN WYDDONIAETH FEDDYGOL FODERN YR HOLL ATEBION AR GYFER IECHYD DYNOL-MAE ANGEN TEYRNAS DDUW ARNOM.

NI FYDD MATERION NEWYN YN CAEL EU DATRYS GAN ORGANEBAU A ADDASŴYD YN ENETIG SY'N RHOI RHANNAU O'R BYD MEWN PERYGL O NEWYN OHERŴYDD METHIANNAU CNYDAU POSIBL-MAE ANGEN TEYRNAS DDUW ARNOM.

NI FYDD Y TLODI ENFADR MEWN RHANNAU O AFRICA, ASIA, A MANNAU ERAILL, TRA'N ELWA AM GYFNOD O AMSER DIWEDD 'BABILON' (CF. DATGUDDIAD 18:1-19), YN DATRYS PROBLEM TLODI-MAE ANGEN TEYRNAS DDUW ARNOM. MAE'R SŶNIAD, AR WAHÂN I IESU, Y GALL DYNOLRYW DDOD AG IWTORIA YN YR 'OES DDRYGIONUS BRESENNOL' HON YN ERENGYL FFUG (GALATIAD 1:3-10).

MAE CYFNOD MILFLŴYDDOL TEYRNAS DDUW YN DEYRNAS LLYTHRENNOL A FYDD YN CAEL EI SEFYDLU AR Y DDAEAR. BYDD YN SEILIEDIG AR DDEDDFAU CARIADUS DUW A DUW CARIADUS YN ARWEINYDD. BYDD Y SAINT YN TEYRNASU GYDA CHRIST AM FIL O

FLYNDDOEDD (DATGUDDIAD 5:10; 20:4-6). BYDD Y DEYRNAS HON YN
 MÄNGHETEN Y RHAI SY'N WIRIONEDDOL YN EGLWYS DDUW, OND NID OES
 UNRHŶW YSGRYTHUR YN NODI MAI TEYRNAS DDUW YW'R EGLWYS
 MEWN GWIRIONEDD (CATHOLIG NEU FEL ARALL). MAE EGLWYS RHUFAIN
 WEDI GWARTHWYNEBU'R DDYSGEIDIAETH FIFLWYDDOL, AC YN
 DDIWEDDARACH BYDD YN GWARTHWYNEBU NEGES ERENGYL Y BEIBL YN
 FWF GRŶMUS WRTH INNI AGOSAU AT Y DIWEDD. MAE HYN YN DEBYGOL
 O GAEL SYLW SYLWEDDOL YN Y CYFRYNGAU A ALLAI HELPU I GYFLAWNI
 MATHEW 24:14.

YN EI CHYFNOD OLAF, BYDD TEYRNAS DDUW YN MÄNGHETEN Y
 "JERWSALEM NEWYDD, YN DOD I LAW'R O'R NEFOEDD ODDI WRTH
 DDUW" (DATGUDDIAD 21:2) AC AR EI CHYNDD NI FYDD DIWEDD. NI BYDD
 MWF ANGHYFRIADWNDER, NA THRISTWCH MWYACH, AC NI BYDD
 MARWOLAETH MWYACH.

MAE PREGETHU A DEALL ERENGYL TEYRNAS DDUW YN THEMAD BWYSIG
 YN Y BEIBL. DYSGODD YSGRIENWYR YR HEN DESTAMENT AMDANO.
 DYSGODD IESU, PAUL AC IOAN AM Y PETH. DYSGODD Y BREGETH
 'GRISTNOGOL' HYNAF I OROESI Y TU ALLAN I'R TESTAMENT NEWYDD
 AMDANI. DYSGODD ARWEINWYR CRISTNOGOL YR AIL GANRIE GYNNAR,
 FEL POLYCARP A MELITO, AMDANO. BYDYN NI YN EGLWYS *BARHAUS*
DDUW YN EI DDYSGU HEDDIW. DWYN I GOR MAI TEYRNAS DDUW YW'R
 PŶNC CYNTAF Y MAE'R BEIBL YN DANOS I IESU BREGETHU AMDANO
 (MARC 1:13. DYNA HEFYD Y PREGETHODD AMDANO AR ÔL YR DTGYFODIAD
 (ACTAU 1:3)–AC MAE'N RHŶWBETH Y DYLA I CRISTNOGION EI GEISIO YN
 GYNTAF (MATHEW 6:33).

NID YW'R ERENGYL YN YMWNEUD Â BYWYD A MARWOLAETH IESU YN
 UNIG. PWFSLAIS YR ERENGYL A DDYSGODD IESU A'I DDILYNWYR OEDD
 DYFODIAD TEYRNAS DDUW. MAE ERENGYL Y DEYRNAS YN MÄNGHETEN
 IACHADWRIDETH TRWF GRIST, OND MAE HEFYD YN MÄNGHETEN
 ADDYSGU DIWEDD LLYWODRAETHAU DYFODOL (DATGUDDIAD 11:15).

CORIWC, DYSGODD IESU NA FYDDAI'R DIWEDD YN DOD TAN AR ÔL I
 ERENGYL Y DEYRNAS GAEL EI PHREGETHU I'R BYD FEL TYST I'R HOLL
 GENHEDLOEDD (MATHEW 24:14). AC MAE'R PREGETHU HWNNW'N
 DIGWYDD NAWR.

Y NEWYDDION DA FŴ MAI TEYRNAS DDUW FŴ'R ΔTEB I'R PROBLEMAU SY'N WYNEBU DYNOLIAETH . ΔC ETO, NID FŴ'R RHAN FŴYΔF EISIAU EI GERNOGI, NA'I GLYWED, NA CHREDU'R GŴIR OHONO. MAE TEYRNAS DDUW YN DRAGWYDDOL (MATHEW 6:13), TRA BOD "Y BYD HWN YN MΔRW" (1 CORINTHIAID 7:31).

MAE CYHOEDDI GŴIR ERENGYL TEYRNAS DDUW YN RHYWBETH YR YDYM NI YN EGLWYS DDUW *BARHAUS O DDIPRIE YN EI GYLCH*. YMDRECHWN I DDYSGU POB PETH Y MAE'R BEIBL YN EI DDYSGU (MATHEW 28:19-20), GAN GYNNWYS TEYRNAS DDUW (MATHEW 24:14). TRA RYDYN NI'N ΔROS ΔM Y DEYRNAS HONNO, MAE ANGEN INNI DDYSGU Δ DILYN FEFYRDD DUW Δ CHYSURO ERAILL SYDD EISIAU CREDU'R GŴIRIONEDD.

ONI DDYLECH CHI GERNOGI CYHOEDDI ERENGYL TEYRNAS DDUW SYDD I DDOD? Δ GREDWCH CHWI ERENGYL TEYRNAS DDUW?

DERAS EGNA HJÄRTAN BESTÄMMER ISTÄLLET

SOM DE SJÄLVA DERAS EGNA HJÄRTAN BESTÄMMER ISTÄLLET LIGGER PÅ: 1036 W. GRAND AVENUE, GROVER BEACH, CALIFORNIË, 93433 USA; PÅGINA PRINCIPAL WWW.CCOG.ORG.

DERAS EGNA HJÄRTAN BESTÄMMER ISTÄLLET (CCOG) WEBBPLATSER

CCOG.ASIA Deze site heeft een focus op Azië.

CCOG.IN DQUEST LLOC ESTÀ DIRIGIT ALS DEL PATRIMONI INDIA.

CCOG.EU DENNA WEBBPLATS ÄR RIKTAD MOT EUROPA.

CCOG.NZ Deze site is gericht op Nieuw-Zeeland en anderen met een Britse achtergrond.

CCOG.ORG DQUESTA ÉS LA PÀGINA PRINCIPAL DEL *DERAS EGNA HJÄRTAN BESTÄMMER ISTÄLLET*. DET TJÄNDAR MÄNNISKOR PÅ ALLA KONTINENTER. DEN INNEHÅLLER ARTIKLAR, LÄNKAR OCH VIDEOR.

CCOG.CANADA.CA Deze site is gericht op mensen in Canada.

CCOG.AFRICA.ORG DQUEST LLOC ESTÀ DIRIGIT ALS AFRICANS.

CDLIDD.ES LA CONTINUACIÓN DE LA IGLESIA DE DIOS. DETTA ÄR DEN SPANSPRÅKIGA WEBBPLATSEN FÖR *DERAS EGNA HJÄRTAN BESTÄMMER ISTÄLLET*.

PNIND.PH PATULOY NA IGLESYA NG DIYOS. DIT IS DE FILIPPINSE WEBSITE VAN DE *DERAS EGNA HJÄRTAN BESTÄMMER ISTÄLLET*. DISPOSA D'INFORMACIÓ EN ANGLÈS I TAGALOG.

NYHETS- OCH HISTORIKWEBBPLATSER

COGWRITER.COM Deze website is een belangrijk proclamatie-instrument en bevat nieuws, doctrine, historische artikelen, video's en profetische updates.

CHURCHHISTORYBOOK.COM DQUEST ÉS UN LLOC FÀCIL DE RECORDAR AMB ARTICLES I INFORMACIÓ SOBRE LA HISTÒRIA DE L'ESGLÉSIA.

BIBLENEWSPROPHECY.NET DETTA ÄR EN ONLINE RADIO WEBBPLATS SOM TÄCKER NYHETER OCH BIBLISKA ÄMNETEN.

YOUTUBE- EN BITCHUTE-VIDEOKANALEN VOOR PREKEN EN SERMONETTEN

BIBLENEWSPROPHECY.CANAL. CCOG PREDIKAN VIDEOR.

CCOG.AFRICA.CANAL. CCOG-BERICHTEN IN AFRIKANSE TALEN.

CCOG.ANIMATIONS.CANAL CONÈIXER ASPECTES DE LES CREENCES CRISTIANS.

CCOG.SERMONES.CANAL HAR MEDDELANDEN PÅ SPANSKA.

CONTINUINGCOG.CANAL. CCOG VIDEO PREKEN.

LA FOTO MOSTRA A CONTINUACIÓ ALGUNS DELS POCOS MAONS RESTANTS (MÉS ALGUNS AREGITS MÉS TARD) D'UN EDIFICI A JERUSALEM DE VEGADES CONEGUT COM EL CENACLE, PERÒ MILLOR

DESCRIT COM L'ESGLÉSIA DE DÉU AL TURÓ OCCIDENTAL DE JERUSALEM (ACTUALMENT ANOMENAT MT. ZION):



DETTA TROS HA VARIT PLATSIN FÖR DEN KANSKE TIDIGASTE RIKTIGA KRISTNA KÝRKOBÝGGNADEN. EN BÝGGNAD SOM JESU "EVANGELIUM OM GUDS RIKE" SKULLE HA PREDIKATS Í. DETTA VAR EN BÝGGNAD Í JERUSALEM SOM UNDERVISAÐE OAVSETT OM DE HAR HÖRT TALAS OMENTIS HONOM.

DAAROM DANKEN WIJ GOD OOK ZONDER OPHOUDEN, OMDAT... U, BROEDERS, VOLGELINGEN BENT GEWORDEN VAN DE KERKEN VAN GOD DIE IN JUDEA IN CHRISTUS JEZUS ZIJN. (1 THESSALONICENZEN 2:13-14)

STRIJD VURIG VOOR HET GELOOF DAT EENS EN VOOR ALTIJD AAN DE HEILIGEN IS OVERGELEVERD. (JUDAS 3)

HJ (JESUS) ZEI TEGEN HEN: "IK MOET HET KONINKRIJK VAN GOD OOK AAN DE ANDERE STEDEN PREDIKEN, WANT DAARVOOR BEN IK GEZONDEN." (LUCAS 4:43)

MAAR ZOEK HET KONINKRIJK VAN GOD, EN AL DEZE DINGEN (C) ZULLEN U ERBIJ GEGEVEN WORDEN. Vrees niet, kleine kudde, want het is je Vaders welbehagen om je het koninkrijk te geven. (LUCAS 12:31-32)

EN DIT EVANGELIE VAN HET KONINKRIJK ZAL IN DE HELE WERELD WORDEN GEPREDIKT ALS EEN GETUIGENIS VOOR ALLE NATIES, EN DAN ZAL HET EINDE KOMEN. (MATTEÛS 24:14)